

# GAZETA NIEPOŁOMICKA

Nr 04/224 MAJ 2012 ISSN 1429-004 EGZEMPLARZ BEZPŁATNY



Sami piszemy gazetę: 78 autorów, 85 tekstów



## *Burmistrz Roman Ptak - I miejsce w rankingu Samorządowy Menedżer Regionu*

*str. 5*



### **EDUKACJA**

Ewa Rogóż

Doradztwo zawodowe -  
doradztwo całonocne

str. 27



### **BEZPIECZEŃSTWO**

Jerzy Mirocha

Wiosenny horror!

str. 49



# RYSUNEK warsztaty

Zajęcia z rysunku, rozwijanie zdolności artystycznych  
jak również przygotowanie pod kątem teczki i egzaminu  
na uczelnie artystyczne i projektowe  
prowadzone przez pedagoga ASP  
absolwenta ASP oraz Wydziału Architektury PK

Matopolskie Centrum Dźwięku i Słowa  
[www.mcdis.pl](http://www.mcdis.pl)



**NIEMPOŁOMICZE  
RALLY**

# 5 RAJDOWY SAMOCHODOWY PUCHAR NIEMPOŁOMIC



**27 MAJA**  
GODZINA 11:00

**NIEMPOŁOMICZE**

**SUSZÓWKA - PLES**  
PARTNER



Matopolskie Centrum Dźwięku i Słowa





*Szanowni Państwo!*

*Tym razem wybrałem na okładkę fotografię naszego burmistrza. Zdarzyła się bowiem ważna sprawa. Burmistrz Roman Ptak wygrał ze wszystkimi samorządowcami w Małopolsce, zajmując pierwsze miejsce w rankingu „Filary Polskiej Gospodarki” dziennika „Puls Biznesu” w kategorii „Samorządowi menedżerowie regionu”. To powód do radości także dla nas wszystkich, bo otrzymaliśmy zewnętrzne potwierdzenie, że nasza gmina jest dobrze zarządzana.*

*Zapraszam do lektury  
Artur Negri*

## W numerze

### MAGISTRAT

- 2 By żyło się lepiej i bezpieczniej
- 3 Zestawienie sieci oświetlenia ulicznego
- 4 Statystyka – marzec 2012
- 5 Samorządowy menedżer regionu

### FAKTY

- 6 10 kwietnia – pamiętamy
- 6 Niepołomiczanie w Ambasadzie Japonii
- 7 Nowy zarząd Koła Gospodyń Wiejskich
- 8 LGD pozyskuje fundusze
- 9 Srebrny Inżynier: Ryszard Kiewrel
- 9 Stawy w Zabierzowie Bocheńskim otwarte
- 10 V Targi Wielkanocne

### STRAŻ POŻARNA

- 11 Walne OSP Wola Batorska
- 11 Ponad 120 interwencji
- 12 Zwycięzcy z Woli Batorskiej

### KULTURA

- 13 Chcę śpiewać o rzeczach istotnych
- 14 Czakram z Piaseckim
- 14 Andrzej Wimmer
- 15 Pisanki zdobione batikiem

### DŹWIĘK I SŁOWO

- 16 Brat naszego Boga
- 16 Wesola niedziela
- 17 Nowy kierunek zajęć!
- 17 Debiut „królewskich” rogów

### BENEDYKTYNKI

- 18 Stare dokumenty

### CZYTELNIA

- 20 Recenzja maja: Kamil Szczepka
- 21 Do poczytania

- 22 Biblioterapia dla dzieci na start!

### OBYCZAJE

- 23 5 minut ukradzione dla siebie
- 23 Nasi ludzie są wszędzie
- 24 O odwrotnej stronie marzeń

### EDUKACJA

- 25 Otwierajmy drzwi naszych klas
- 26 V Sympozjum Twórczego Nauczyciela
- 27 Doradztwo zawodowe – doradztwo całościowe
- 27 Doksztalcanie i Doskonalenie Zawodowe
- 28 Mateusz Pater finalistą „FAST 2012”
- 29 Marek Sajak finalistą
- 30 Laureatki: Marta Grabacka i Magdalenka Turchan
- 31 Nowy burmistrz Niepołomic
- 32 Stonka – Szkolny Klub Przedsiębiorczości
- 33 Goście z Ukrainy
- 33 Dzień odkrywania talentów
- 34 Samolot marzeń
- 35 Wągabundy na tropie wiosny
- 36 Tradycja wciąż żywa
- 36 Roboty w Inspiro
- 37 O archeologii i sztuce w INSPIRO
- 38 XII Dekanalny Konkurs Recytatorski
- 39 57 Ogólnopolski Konkurs Recytatorski
- 40 Przedszkolaki z Podłęża powitały wiosnę
- 40 Przedszkolaki obcuja ze sztuką
- 41 Zielone Przedszkole
- 41 Savoir-vivre?

### WOLONTARIAT

- 42 Warto być dobrym

### HARCERSTWO

- 43 O kolonii zachowej

### ASTRONOMIA

- 45 Spojrzenie w majowe niebo

### PSYCHOLOGIA

- 46 Jąkanie rozwojowe u dzieci

### NIERUCHOMOŚCI

- 47 Sprzedaż nieruchomości – koszty dla właściciela

### BEZPIECZEŃSTWO

- 48 Bezpieczeństwo imprez masowych
- 49 Wiosenny horror!

### OGRÓD

- 50 Kolorowe rośliny jednoroczne w ogrodzie

### ZDROWIE

- 51 Dna moczanowa
- 52 Czerniak skóry – bać się?

### SPORT

- 53 Zawody Muay Thai o II Puchar Burmistrza
- 53 Rafał Wajda w Pucharze Europy
- 54 Złoto dla Justyny Krosty
- 55 12 medali młodych karateków
- 55 7 medali
- 56 II miejsce SL SALOS Staniątki
- 57 IKAR na mecie
- 58 Integralny tenis stołowy – II
- 59 Turniej Tenisa
- 60 Finał ozdobą turnieju
- 60 Puszcza solidnym II-ligowcem

### KALENDARIUM

- 61 Maj 2012
- 62 Domy Kultury

## GAZETA NIEPOŁOMICKA

[www.niepolomice.eu](http://www.niepolomice.eu)

Pismo należy do Polskiego Stowarzyszenia Prasy Lokalnej.  
Nakład: 4000 egz.

**Wydawca:** Urząd Miasta i Gminy w Niepołomicach  
pl. Zwycięstwa 13, 32-005 Niepołomice

**Adres redakcji:** 32-005 Niepołomice,  
ul. Zamkowa 5, tel. 12 378 35 01, faks 12 281 19 91  
e-mail: joanna.kocot@niepolomice.com

**Redaktor naczelny:** Artur Negri

**Sekretarz redakcji:** Joanna Kocot

Tekstów niezamówionych redakcja nie zwraca, ponadto zastrzega sobie prawo do skracania artykułów i korespon-

dencji oraz opatrywania ich własnym tytułem.

Za treść ogłoszeń i reklam redakcja nie odpowiada.

**Skład, druk oraz kolportaż:**

Drukarnia LEYKO Sp. z o.o. w Krakowie  
ul. Romanowicza 11, tel. 12 656 44 87  
e-mail: drukarnia@leyko.pl  
[www.leyko.pl](http://www.leyko.pl)

# By żyło się lepiej i bezpieczniej

*Szanowni Państwo,*

*Cały świat – a Europa w szczególności – stoi dziś w obliczu wyzwania energetycznego i ekologicznego. W Niepołomicach odpowiadamy na to wyzwanie.*

**W**ydajność energetyczna i energooszczędność to priorytety strategii unijnych. Są one opłacalnym sposobem zmniejszania zależności energetycznej UE i zwalczania zmian klimatycznych. Jednocześnie przyczyniają się do tworzenia nowych miejsc pracy, podnoszą konkurencyjność gospodarczą, a także zapobiegają wzrostowi rachunków za energię, redukując tym samym ubóstwo energetyczne.

Jednym z przejawów naszej aktywności w tym zakresie jest modernizacja oświetlenia ulicznego w Niepołomicach, prowadzona od roku 2008. W pierwszym roku zamontowano 79 nowych lamp oraz wymieniono 50 starych, rtęciowych na energooszczędne zgodnie z projektami posiadanymi przez gminę i umowami z firmą RJC z Kolbud, wyłonioną w przetargu. Dodatkowo ustawiono 14 nowych oraz zmodernizowano 11 „starych” lamp zgodnie z bieżącymi potrzebami mieszkańców.

W roku 2009 zamontowano 19 nowych lamp w Niepołomicach, modernizując oświetlenie na ulicach: Spółdzielczej, Mokrej oraz Szkolnej. W tym też roku opracowany został program montażu kolejnych 410 nowych lamp na terenie gminy.

Rok 2010 to z kolei 58 nowych lamp (wg projektów posiadanych przez gminę) oraz wymiana 295 „starych” w ramach konserwacji oświetlenia ulicznego. Pojawiło się także 37 nowych oraz zmodernizowano 20 „starych” w ramach Narodowego Programu Modernizacji Dróg Lokalnych (prowadzonego wówczas remontu i przebudowy ulicy Bocheńskiej, Rynku, a także ulic Parkowej i Zamkowej). Bieżące wnioski i potrzeby mieszkańców poskutkowały montażem 59 nowych punktów.

Najwięcej światła przybyło w roku 2011 – zamontowano 252 nowych lamp oraz zmodernizowano 1262 „starych” w ramach konserwacji oświetlenia ulicznego.

Remont kolejnych ulic i budowa nowych skrzyżowań w ramach Narodowego Programu Modernizacji Dróg Lokalnych (modernizacja ulic Grunwaldzkiej, Bankowej, Kole-

W ciągu czterech lat, sukcesywnie przybyło w całej gminie 588 lamp, a 1662 zostały wyremontowane. Zmiany są duże, bo stare, rtęciowe oświetlenie wypierane jest przez nowe, energooszczędne.

jowej, Wodnej, a także dwóch nowych rond i przebudowy skrzyżowania ulic Wimmera i Grabskiej) zaowocowały 31 nowymi oraz 17 zmodernizowanymi lampami. Na wnioski mieszkańców powstało 39 nowych, a 7 zostało wyremontowanych.

W sumie, w ciągu tych czterech lat, sukcesywnie przybyło w całej gminie 588 lamp, a 1662 zostały wyremontowane. Zmiany są duże, bo stare, rtęciowe oświetlenie wypierane jest przez nowe, energooszczędne.

W naszych realizacjach, zwłaszcza w ciągu ostatnich dwóch lat, montowaliśmy lampy stosując oprawy Firmy Philips SGS 101/102 oraz SGS 103/104. Charakteryzują się one między innymi trybem energooszczędnej pracy, umożliwiają około 30-procentową redukcję zużycia energii elektrycznej w okresie osłabienia ruchu drogowego w porze nocnej.

Dodatkowo oprawy te posiadają wysokowydajne sodowe źródła światła z trwałością eksploatacyjną ponad 20 tys. godz. (pod tym względem można je porównać do źródeł światła LED-owego, ale o znacznie wyższej wydajności).

Zmienione są również odbłyśniki, które objęte są gwarancją długotrwałej prawidłowej pracy – producent zaznacza, że w tych modelach wyeliminowano efekt tłumienia światła na skutek matowienia, czy korozji.

To zresztą nie wszystkie zalety tego oświetlenia – wysoka jakość idzie tu bowiem w parze z nowoczesnym wyglądem, przy niższych kosztach inwestycyjno-konserwatorskich.

Oprawy wykonane zostały z wzmocnionego włóknem szklanym, odpornego na promieniowanie UV polipropylenu,



w kolorze jasnoszarym, z poliwęglanowym kloszem, z modulem mocującym wykonanym z niekorodującego odlew aluminium i osprzętem elektrycznym montowanym na podstawie wykonanej z poliwęglanu, który – podobno – jest „wandaloodporny”. Mam jednak nadzieję, że nikt nie będzie próbował udowodniać za wszelką cenę, że może być inaczej.

Czeka nas jeszcze instalacja ok. 350 nowych lamp. Zakończenie prac montażowych zależy od wymaganych do tego celu pozwoleń na budowę i terminów ich wydania, mamy nadzieję jednak że zrealizujemy to zadanie do końca 2013 roku.

Być może jeszcze wtedy będą osoby, które nie zauważą różnicy, ale jestem pewien, że wielu z nas, dzięki nowym i wyremontowanym lampom, będzie żyło się lepiej i bezpieczniej.

*Roman Ptak  
Burmistrz Niepołomic*

Czeka nas jeszcze instalacja ok. 350 nowych lamp. Zakończenie prac montażowych zależy od wymaganych do tego celu pozwoleń na budowę i terminów ich wydania. Mamy nadzieję jednak, że zrealizujemy to zadanie do końca 2013 roku. Być może jeszcze wtedy będą osoby, które nie zauważą różnicy, ale jestem pewien, że wielu z nas, dzięki nowym i wyremontowanym lampom, będzie żyło się lepiej i bezpieczniej.

# Zestawienie sieci oświetlenia ulicznego

Zestawienie realizacji rozbudowy i modernizacji sieci oświetlenia ulicznego w Mieście i Gminie Niepołomice w latach 2008 – 2011

**Marek Mosurski**

dyrektor Wydziału Rozwoju Gospodarczego

W roku 2012 planujemy przygotowanie i rozpoczęcie realizacji końcowego etapu rozbudowy i modernizacji oświetlenia ulicznego poprzez zaprojektowanie ok. 350 szt. nowych lamp. Z tej ilości 206 szt. będzie objęte 75 projektami, w tym 59 projektów dotyczyć będzie 172 szt. opraw, dla których wymagane będą decyzje o pozwoleniu na budowę, a 16 projektów dla 34 szt. opraw będzie możliwe do wykonania na istniejącej sieci oświetleniowej w ramach bieżących działań TAURON. Pozostałe 144 szt. opraw, po zweryfikowaniu przekazanych ostatnio wniosków przez mieszkańców, Przewodniczących Rad Osiedlowych i Sołtysów, będzie dokooptowanych do całego przedsięwzięcia i uwzględnionych w realizacji tego etapu rozbudowy oświetlenia. Przewidywany termin zakończenia prac to rok 2013, co m. in. uzależnione będzie od tempa pozyskiwania decyzji o pozwoleniu na budowę.



Nowe lampy na ulicy Bocheńskiej  
Fot. Szymon Urban

Miejscowość	2008		2009		2010		2011		Razem w miejscowościach	
	nowe	remont	nowe	remont	nowe	remont	nowe	remont	nowe	remont
Niepołomice	58	35	19	-	90	20	138	311	305	366
Chobot	-	-	-	-	5	20	-	12	5	32
Wola Zabierzowska	-	-	-	-	4	55	22	25	26	80
Zabierzów Bocheński	-	-	-	-	16	70	31	52	47	122
Wola Batorska	-	-	-	-	10	45	74	192	84	237
Staniątki	9	20	-	-	6	5	10	261	25	286
Podłęże	9	-	-	-	6	26	26	143	41	169
Zakrzów	2	1	-	-	-	-	10	130	12	131
Ochmanów	3	-	-	-	12	5	1	24	16	29
Zakrzowiec	2	2	-	-	-	5	5	34	7	41
Zagórze	-	3	-	-	5	26	1	42	6	71
Słomiróg	-	-	-	-	-	38	2	24	2	62
Suchoraba	10	-	-	-	-	-	2	36	12	36
Inne realizacje	Projekty	-	PFU	-	Konserwacja oświetlenia	-	Konserwacja oświetlenia	-	-	-
<b>Ogółem</b>	<b>93</b>	<b>61</b>	<b>19</b>	<b>-</b>	<b>154</b>	<b>315</b>	<b>322</b>	<b>1286</b>	<b>588</b>	<b>1662</b>

## Informacje:

- W 2008 r. zamontowano 79 szt. nowych lamp oraz wymieniono 50 szt. „starych (rtęciowych)” na energooszczędne wg projektów posiadanych przez Gminę oraz Umowy z Firmą RJC z Kolbud (po przetargu), pozostała ilość 14 szt. nowych oraz 11 szt. „starych” to sukcesywna realizacja bieżących wniosków.
- W 2009 r. zamontowano 19 szt. nowych lamp w Mieście Niepołomice, modernizując oświetlenie w ulicach – Spółdzielcza, Mokra oraz Szkolna. Ponadto opracowa-

no Program Funkcjonalno-Użytkowy dla przyszłego postępowania przetargowego i realizacji 410 szt. nowych lamp na terenie całej Gminy.

- W 2010 r. zamontowano 58 szt. nowych lamp (wg projektów posiadanych przez Gminę) oraz wymieniono 295 szt. „starych” w ramach konserwacji oświetlenia ulicznego, 37 szt. nowych oraz 20 szt. „starych” w ramach Narodowego Programu Modernizacji Dróg Lokalnych (Bocheńska, Rynek, Parkowa, Zamkowa) oraz 59 szt. nowych lamp sukcesywnie w ciągu

roku w ramach bieżących wniosków.

- W 2011 r. zamontowano 252 szt. nowych lamp (w tym 66 szt. wg projektów posiadanych przez Gminę) oraz 1262 szt. „starych” w ramach konserwacji oświetlenia ulicznego, 31 szt. nowych oraz 17 szt. „starych” w ramach Narodowego Programu Modernizacji Dróg Lokalnych (Grunwaldzka, Bankowa, Kolejowa, Wodna, Rondo-Grunwaldzka/Wimmera/Grabska) oraz 39 szt. nowych i 7 szt. „starych” sukcesywnie w ramach bieżących wniosków.
- W 2012 r. planujemy przygotowanie

i rozpoczęcie realizacji końcowego etapu rozbudowy i modernizacji oświetlenia ulicznego na terenie Miasta i Gminy Niepołomice poprzez zaprojektowanie ok. 350 szt. nowych lamp. Z tej ilości 206 szt. będzie objęte 75 projektami, w tym 59 projektów dotyczyć będzie 172 szt. opraw, dla których wymagane będą decyzje o pozwoleniu na budowę a 16 projektów dla 34 szt. opraw będzie możliwe do wykonania na istniejącej sieci oświetleniowej w ramach bieżących działań TAURON. Pozostałe 144 szt. opraw, po zweryfikowaniu przekazanych ostatnio wniosków przez mieszkańców, Przewodniczących Rad Osiedlowych i Sołtysów, będzie dokooptowanych do całego przedsięwzięcia i uwzględnionych w realizacji tego etapu rozbudowy oświetlenia. Przewidywany termin zakończenia prac to rok 2013, co m. in. uzależnione będzie od tempa pozyskiwania decyzji o pozwoleniu na budowę.

- Warto odnotować fakt ilości opraw, od której rozpoczęliśmy proces modernizacji i rozbudowy oświetlenia w 2008 r. Wtedy ilość opraw funkcjonujących na terenie Miasta i Gminy Niepołomice wynosiła 1.865 szt., a zatem w ciągu 4 kolejnych lat wykonaliśmy zadanie powiększające ilość opraw o 31,50 %, a ilość zmodernizowa-

nych opraw w tym okresie objęła 89,0% całości.

- W naszych realizacjach, w ciągu zwłaszcza ostatnich dwóch lat, montowaliśmy nowe lampy stosując oprawy Firmy Philips SGS 101/102 oraz SGS 103/104, posiadające tryb energooszczędnej pracy oraz umożliwiające ~30% redukcję zużycia energii elektrycznej w okresie znacznego osłabienia ruchu drogowego w porze nocnej. Oprawy te posiadają także wysokowydajne źródła światła sodowe z trwałością eksploatacyjną ponad 20 tys. godz. (pod tym względem można je porównać do źródeł światła LED-owego, ale o znacznie wyższej wydajności) ze specjalnie regulowanymi odbłyśnikami, zapewniającymi długotrwałą prawidłową pracę oprawy, z wyeliminowaniem występującego z czasem procesu tłumienia światła na skutek matowienia i korozji.
- Wg Kart Katalogowych – **Oprawy SGS 101/102 oraz SGS 103/104** to uniwersalne oprawy oświetlenia drogowego o nowoczesnym wyglądzie, zapewniające wysoką jakość oświetlenia przy niskich kosztach inwestycyjnych i konserwacji. „Wandaloodporne” obudowy opraw wykonano ze wzmocnionego włókna szklanego, odpornego na promieniowanie UV polipropylenu, w kolorze jasnoszarym, z poliwęglanowym

kloszem, z modułem mocującym wykonanym z niekorodującego odlewu aluminium i osprzętem elektrycznym montowanym na podstawie wykonanej z poliwęglanu ■

#### Dane techniczne:

- Modele: SGS 101/102 oraz SGS 103/104
- Źródła światła: wysokoprężne lampy sodowe 50 / 70 / 100 / 150 / 250 W (lub wysokoprężne lampy rtęciowe 80 / 125 / 250 W u nas niestosowane)
- Klasa ochronności: II; Klasa ochrony: IP 43 – komora osprzętu, IP 65 – komora źródła światła
- Charakterystyka: układ optyczny zaprojektowany w celu dobrej kontroli strumienia świetlnego, obudowa z polipropylenu wzmocnionego włókna szklanym, w kolorze jasnoszarym, moduł mocujący z aluminium, osprzęt elektryczny na podstawie z poliwęglanu, możliwość regulacji położenia odbłyśnika w trzech pozycjach (SGS101) lub pięciu (SGS102), łatwe instalowanie, zwieszany klosz z szybko zwalnianymi się klamrami, zdejmowana tylna obudowa, źródło światła wymiennie od dołu, klosz z poliwęglanu, mocowanie na pionowym słupie lub wysięgniku

## Nieruchomości do dzierżawy

Burmistrz Miasta i Gminy Niepołomice informuje, że 7 maja 2012 r. na tablicy ogłoszeń w siedzibie Urzędu Miasta i Gminy Niepołomice Pl. Zwycięstwa 13 został wywieszony wykaz nieruchomości stanowiących własność Gminy Niepołomice przeznaczonych do dzierżawy.

Z niniejszym wykazem można zapoznać się w terminie do dnia 27 maja 2012 roku w godzinach pracy urzędu:

- w poniedziałek w godz. 8<sup>00</sup> do 17<sup>00</sup>
- w wtorek, środa, czwartek w godz. 8<sup>00</sup> do 16<sup>00</sup>
- w piątek w godz. 8<sup>00</sup> do 15<sup>00</sup>

Szczegółowe informacje:

Referat Gospodarki Nieruchomościami Urzędu Miasta i Gminy Niepołomice pokój nr 2, tel.: 12 28 11 011

## Statystyka – marzec 2012

Urodzenia – 16

Małżeństwa – 5

Migracje – 53

Wymeldowania z pobytu stałego – 15

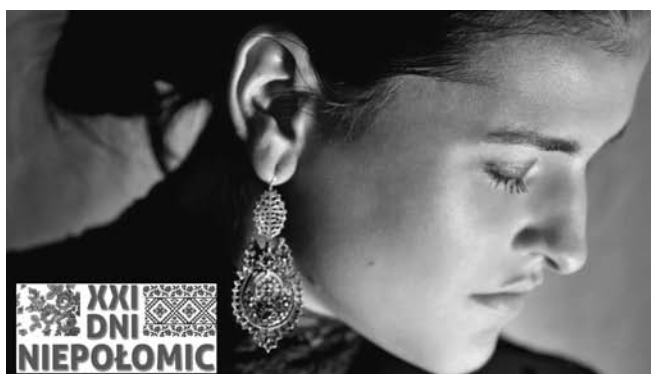
Zgony – 19

Ilość osób zameldowanych na pobyt stały ogółem – 24 092, w tym:

miasto – 9836

gmina – 14 256

Przygotowała: Michalina Klag



## Noc Poetów wraz z koncertem Kingi Rataj

25 maja 2012 roku  
godzina 21.50

Piwnica Gotycka Zamku Królewskiego



# Samorządowy menedżer regionu



Przemysław Kocur

Burmistrz Roman Ptak zajął pierwsze miejsce w rankingu „Filary Polskiej Gospodarki” dziennika „Puls Biznesu” w kategorii „Samorządowi menedżerowie regionu”, wyprzedzając m.in. prezydentów Krakowa, Nowego Sącza, Tarnowa czy Oświęcimia.

W badaniu zleconym przez wydawcę „Pulsu Biznesu” renomowanej firmie TNS Pentor, wzięło udział około półtora tysiąca samorządowców.

Poproszono ich o wytypowanie przedsiębiorstw, które są istotnym pracodawcą w regionie, ważnym płatnikiem podatków lokalnych i działają na rzecz społeczności lokalnej, a ponadto samorządów, które są liderem pod względem takich kryteriów jak: tempo rozwoju, pozyskiwanie funduszy unijnych, wspieranie przedsiębiorców działających na terenie danej gminy oraz działania na rzecz konsolidacji społeczności lokalnej.

Burmistrz odebrał wyróżnienie podczas gali, która odbyła się 19 kwietnia w Krakowie ■



## Informator Nasze Niepołomice

W najnowszym wydaniu informatora Nasze Niepołomice 2012 ukazał się błędny wpis przy nazwisku sołtysa Woli Batorskiej Bolesława Porębskiego. Dane dotyczące życiorysu należą do właściciela podanego telefonu.

Przy nazwisku Bolesława Porębskiego powinien być znaleźć się następujący wpis:

Piątą kadencję sołtys Woli Batorskiej, przez dwie kadencje był radnym Rady Miejskiej. Z wykształcenia tokarz-słusarz. Pracował w zawodzie. Obecnie rencista. Działał w Komitecie budowy gimnazjum w Woli Batorskiej, zaangażowany był w budowę wodociągów, telefonizacji, rozbudowę szkoły podstawowej. Obecnie aktywnie działa na rzecz budowy chodnika przy drodze krajowej nr 964. Można skontaktować się z nim telefonicznie, tel. 12 281 60 82.

Za pomyłkę przepraszamy.

Redakcja Naszych Niepołomic



# 10 kwietnia - pamiętamy



**Marek Burda**  
prezes Stowarzyszenia Super Omnia Veritas

*10 kwietnia odbyły się w Niepołomicach uroczystości związane z 2 rocznicą Katastrofy Smoleńskiej oraz 72 rocznicą Zbrodni Katyńskiej. Organizatorem uroczystości było Stowarzyszenie Super Omnia Veritas.*

Uroczystość rozpoczęła się mszą w kościele pod wezwaniem Dzieśięciu Tysięcy Męczenników w Niepołomicach, w intencji ojczyzny, ofiar Katastrofy Smoleńskiej oraz pomordowanych w Katyniu.

Po mszy wraz z księżmi w asyście pocztów sztandarowych, harcerzy i zaproszonych gości (m. in. posła RP Jana Ziobro, starosty Jacka Juskiewicza, burmistrza Romana Pta-ka, przewodniczącego Rady Miejskiej Marka Ciastonia) zebrani przeszli pod tablice pamiątkowe umieszczone na murach kościoła.

Po odśpiewaniu hymnu, głos zabrał autor artykułu, prezes Stowarzyszenia Super Omnia Veritas, który w okolicznościowej mowie przypomniał o tym, co działo się w mgliste kwietniowe poranki w 1940 oraz w 2010 roku.



Podkreślono patriotyzm i bohaterstwo pomordowanych oraz ofiar katastrofy, konieczność wyjaśnienia i potrzebę jedności wokół wydarzeń sprzed 2 lat.

Zwrócono uwagę, że w obu tragediach uczestniczyli ludzie związani z Niepołomicami. Byli zarówno wśród pomordowanych w Katyniu, jak i wśród tych, którzy zginęli pod Smoleńskiem. Choćby Generał Włodzimierz Potasiński, który swoją przygodę z wojskiem zaczynał w Niepołomicach, czy Generał Bronisław Kwiatkowski, który dowodził niepołomicką jednostką.

Pod pamiątkowymi tablicami złożono 96 białych i czerwonych kwiatów upamiętniając

96 ofiar katastrofy. W trakcie składania kwiatów, którego dokonywali wszyscy zebrani, odczytano nazwiska ofiar, wśród których jak pamiętamy byli: Prezydent RP Lech Kaczyński, jego małżonka Maria Kaczyńska, Ryszard Kaczorowski – prezydent na uchodźstwie, generałowie Wojska Polskiego, prezesi najwyższych urzędów w Polsce, duchowni, posłowie i senatorowie.

„Jeśli zapomnę o nich, Ty Boże na niebie zapomnij o mnie” – tymi słowami o potrzebie pamięci o tych tragicznych, ale jakże ważnych wydarzeniach w historii naszego kraju zakończono uroczystości ■

## Niepołomiczanie w Ambasadzie Japonii



**Joanna Musiał**

*9 marca w Ambasadzie Japonii w Warszawie upa-*

*miętniono pierwszą rocznicę trzęsienia ziemi w Japonii. Na spotkanie, w którym uczestniczyła prezydentowa Anna Komorowska i przedstawiciele polskich władz, zaproszono też wszystkich zaangażowanych w projekt „Most solidarności – polskie*

*wakacje dla dzieci z Japonii”.*

Z Niepołomic zaproszono burmistrza Romana Pta-ka – który wsparł ubiegłoroczną akcję, finansując noclegi 30-osobowej grupy japońskich dzieci w Niepołomicach – oraz Pawła Janusza i Katrin Karhbo z niepołomickiej Akademii

Karate Tradycyjnego.

Organizatorem projektu „Most solidarności – polskie wakacje dla dzieci z Japonii” był Polski Związek Karate Tradycyjnego. Z jego inicjatywy młodzi ludzie z terenów poszkodowanych przez trzęsienie ziemi spędzili w Polsce blisko 3 tygodnie (24 lipca – 10 sierpnia 2011).



Podczas spotkania minutą ciszy uczczono pamięć ofiar wielkiego trzęsienia ziemi.

Ambasador Japonii – Makoto Yamanaka podziękował wszystkim osobom i instytucjom, które wsparły Japonię i Japończyków po tragedii: „Rok po trzęsieniu ziemi był dla nas, Japończyków, czasem smutnym i trudnym, jednak na duchu podtrzymywały nas wyrazy wsparcia i solidarności ze strony Polski i całej społeczności międzynarodowej. Korzystając z okazji, chciałbym ponownie wyrazić swoją głęboką wdzięczność dla rządu i obywateli Polski.

Nie sposób wymienić wszyst-

kich przykładów świadczących o sile solidarności i więzów przyjaźni łączących nasze kraje na poziomie obywatelskim, pozwolę więc sobie podać jedynie kilka przykładów. Od pierwszych chwil po katastrofie pod ambasadą pojawiały się kwiaty, wiele osób przekazało pomoc finansową dla poszkodowanych, organizowane były koncerty charytatywne, powstawały specjalne płyty CD. W ramach projektu „Most solidarności” do Polski zaproszono grupę dzieci z terenów dotkniętych kataklizmem, ze środków polskich odbudowane zostało przedszkole...” ■



Od lewej: Włodzimierz Kwieciński, prezes Polskiego Związku Karate Tradycyjnego oraz Paweł Janusz z AKT Niepołomice  
Fot. Archiwum AKT Niepołomice

# Nowy zarząd Koła Gospodyń Wiejskich



**Małgorzata Kwiecińska**  
przewodnicząca Koła Gospodyń Wiejskich  
w Podłężu

**23 marca odbyło się zebranie Koła Gospodyń Wiejskich (KGW) w Podłężu. Tego dnia wybrano nowy zarząd.**

Spotkanie rozpoczęła wieloletnia działaczka KGW, Anna Kluzek, która przedstawiła piętnastoletnią historię koła. Następnie głos zabrała ustępująca ze stanowiska przewodniczącej KGW Leokadia Krupińska.

W sympatycznej atmosferze była przewodnicząca przyjęła kwiaty i podziękowania za wieloletnią pracę. Następnie rozpoczął się kolejny etap spotkania – wybór nowego zarządu. W jawnym głosowaniu jednogłośnie na przewodniczącą wybrano autorkę artykułu. Na sekretarza, Teresę Srokę, a na skarbnika, Annę Kluzek.

13 kwietnia w Domu Kultury w Podłężu odbyło się spotkanie „Wielkanocne jajko”



w którym uczestniczyli wszyscy członkowie Koła Gospodyń Wiejskich, Koła Emerytów i Rencistów w Podłężu oraz zaproszeni goście.

Panie z Koła Gospodyń już myślą o kolejnym spotkaniu, planując wiele atrakcji. W najbliższym czasie panie wybierają się na wycieczki do Bochni, aby zwiedzić kopalnię soli, kościół oraz średniowieczną Osadę Oraczy. Celami kolejnych wypraw będą m.in. Wiśnicz, Lipnica Murowana, a także wiele innych małopolskich miejscowości.

Panie z KGW uczestniczą również w warsztatach rękodzieła artystycznego przy-

gotowując się do kolejnych targów w Niepołomicach. Warsztaty odbywają się w DK IN-SPIRO w każdy wtorek o godz. 18.00:

- 7 maja – Teneryfki – Pajęcza przestrzeń,
- 15 maja – Kolaż – Obraz 3D,
- 22 maja – Hmong – kultura, zwyczaje. Wykonanie breloku,
- 29 maja – Linoryt – Zaczarowane gumoleum,
- 5 czerwca – Tkactwo – Gobelin w książce,
- 12 czerwca – Bransoletki tkane koralikami – Zapoznanie z techniką,
- 19 czerwca – Bransoletki tkane koralikami

- Wykonanie bransolety,
- 26 czerwca – Pop Art – Okładki do książek.

W ramach działalności koła panie planują również wspólne wyjścia do teatru, kina i do muzeów. Wspólnie spędzony czas będzie okazją do rozmów w miłej atmosferze oraz bliższego poznania się.

Wszystkich zainteresowanych dołączeniem do Koła Gospodyń Wiejskich zapraszamy na kolejne wtorkowe warsztaty ■

Foto: Beata Kwiecińska



## LGD pozyskuje fundusze



**Grzegorz Leszczyński**  
LGD Wspólnota Królewskiej Puszczy  
**Grzegorz Samek**  
UMiG w Niepołomicach

*Prawie 91 tys. zł pomocy na modernizację boisk piłkarskich otrzymały cztery kluby sportowe działające na terenie Gminy Niepołomice. Środki pocho-*

*dzące z Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2007 – 2013 zostały pozyskane za pośrednictwem Lokalnej Grupy Działania Stowarzyszenie Wspólnota Królewskiej Puszczy w ramach tzw. „Małych Projektów”.*

**N**a boiskach klubów sportowych Naprzodu Ochmanów, Tęczy Słomiróg, Czarnych Staniątka oraz Iskry Zakrzów zamontowano nowe piłkochwyty, czyli siatki za bramkami wychytujące piłki wylatujące poza boisko. Dodatkowo na obiektach przeprowadzono prace ziemne polegające na

odbudowie nawierzchni boisk i wykonaniu odwodnień murawy.

Dzięki zrealizowanym pracom, poprawiono funkcjonalność obiektów sportowych, w znaczny sposób ulepszając warunki uprawiania sportu.

Z pomocy w ramach PROW 2007-2013 skorzystał również Społeczny Komitet Rozbudowy Szkoły Podstawowej i Gimnazjum w Zabierzowie Bocheńskim. Na terenie przyległym do gimnazjum wybudowano bieżnię lekkoatletyczną, której powstanie było możliwe dzięki dofinansowaniu kwotą 25 tys. zł. Jest to pierwsza i jak do tej pory jedyna bieżnia lekkoatletyczna na terenie Gminy Niepołomice ■

# Srebrny Inżynier: Ryszard Kiewrel



Szymon Urban

2 marca w Warszawie, w siedzibie Naczelnej Organizacji Technicznej, ogłoszono wyniki i rozdano nagrody w prestiżowym XVIII plebiscytcie Przeglądu Technicznego o tytuł „Złotego Inżyniera”. Statuetkę i tytuł Srebrnego Inżyniera 2011 uzyskał Ryszard Kiewrel – pełnomocnik d/s Marketingu i Systemów Zarządzania ISO firmy STACO Polska w Niepołomicach.

Konkurs popularyzuje dokonania polskich inżynierów i promuje najwybitniejszych twórców dziedziny techniki. Tytuł Diamentowego Inżyniera przyznano Jerzemu Buzkowi.

Wyróżnienie w kategorii Nauka zdobyła Maria Migdał – kierownik Centrum Funduszy Europejskich dla Energetyki z Instytutu Nafty i Gazu w Krakowie. W kategorii Młody



Ryszard Kiewrel, pełnomocnik d/s Marketingu i Systemów Zarządzania ISO firmy STACO Polska w Niepołomicach, otrzymuje statuetkę Srebrnego Inżyniera z rąk prof. Jerzego Buzka

Inżynier wyróżnienie przyznano Łukaszowi Radwańskiemu – głównemu technologowi w Fabryce Narzędzi „Kuźnia” SA z Sułkowic koło Krakowa.

Nagrody wręczali m. in. były przewodniczący Parlamentu Europejskiego – euro-

deputowany Jerzy Buzek oraz Ewa Mańkiewicz-Cudny, redaktor naczelna Przeglądu Technicznego.

Podczas piątkowej uroczystości Sekretarz Stanu w Kancelarii Prezydenta Olgierd Dziekoński odczytał list od Prezydenta RP skierowany do zebranych i laureatów ■

## Stawy w Zabierzowie Bocheńskim otwarte



Marek Bartoszek

Kompleks stawów w Zabierzowie Bocheńskim, które sąsiadują z obiektami klubu sportowego „Dąb” jest już otwarty dla wędkarzy. Na terenie obiektu istnieje również możliwość zorganizowania ogniska. W okresie letnim

„sportowy” staw stanie się strzeżonym kąpieliskiem, wyposażonym w szeroki pas piaszczystej plaży.

Historia popularnej „żwirowni” w Zabierzowie Bocheńskim sięga 1986 roku, kiedy to po zakończeniu wydobycia kruszywa, część akwenu przeznaczona została dla wędkarzy, a część stawów wykorzystywano jako niestrzeżone kąpielisko.

Do 2009 roku teren znajdował się pod opieką Polskiego Związku Wędkarskiego okręg Niepołomice. Przez kolejne dwa lata stawy zostały wyłączone z użytkowania.

Obiekt składa się z dwóch akwenów: stawu „sportowego” o powierzchni 4 ha oraz stawu „dużego” o powierzchni 17 ha, z którego korzystają wędkarze. Większy staw posiada już specjalne podesty ułatwiające łowienie ryb. Można tu złowić karpie, pstrągi, jesiotry, palie i szczupaki.

W ubiegłym roku wykonano kompleksowe badania łowiska z szacunkami ichtiofauny.

W rezultacie badań kąpielisko zostało wy-



czyszczone, dzięki czemu zezwolono na dorybienie łowiska karpem, pstrągiem, jesiotrem, palią i szczupakiem.

Obecnie obiekt składa się z dwóch akwienów: stawu „sportowego” o powierzchni 4 ha oraz stawu „dużego” o powierzchni 17 ha

z którego korzystają wędkarze. Większy staw posiada już specjalne podesty ułatwiające łowienie ryb.

Na terenie obiektu istnieje również możliwość zorganizowania ogniska. W okresie letnim „sportowy” staw stanie się strzeżonym kąpieliskiem, wyposażonym w szeroki pas piaszczystej plaży.

Zarządcy obiektu planują również otwarcie obiektu gastronomicznego z możliwością smażenia złowionych ryb. W przyszłym roku do użytku zostaną również oddane drewniane campingi ■

#### Informacje

Dodatkowych informacji o obiekcie oraz cennik można znaleźć na stronie internetowej łowiska sportowego z Zabierzowie Bocheńskim [www.lowisko-niepolomice.pl](http://www.lowisko-niepolomice.pl)

# V Targi Wielkanocne

*Marek Bartoszek*

*W Niedzielę Palmową na niepołomiczym rynku tradycyjnie miały miejsce targi wielkanocne połączone z konkursem palm. Pierwsze miejsca zdobyły palmy Przedszkola Samorządowego w Niepołomicach oraz Oliwii Budek.*

Tegoroczne Targi Wielkanocne, Urząd Miasta i Gminy w Niepołomicach zorganizował wraz z Lokalną Grupą Działania Stowarzyszeniem Wspólnota Królewskiej Puszczy oraz Centrum Kultury w Niepołomicach.

Mimo, że pogoda momentami przypominała scenę bardziej bożonarodzeniową niż wielkanocną, nie odstraszyła jednak ani wystawców, ani kupujących. Wielkanocne

stragany były odwiedzane przez poszukujących świątecznych produktów mieszkańców Niepołomic.

O godzinie 12.30 na Rynku życzenia zgromadzonym mieszkańcom złożył burmistrz Roman Ptak, a ks. prałat Stanisław Mika tradycyjnie poświęcił pokarmy świąteczne.

Uroczyste spotkanie mieszkańców uświetnił Zespół Pieśni i Tańca Zagórzanie, który zaprezentował dwie suity (rzeszowską i krakowską) ze swojego bogatego repertuaru. Ich występy przedzieliła Kapela Ludowa „Wolanie”

Szczególnym zainteresowaniem cieszyła się degustacja potraw przygotowana przez panie z Kół Gospodyń Wiejskich w Zagórzcu oraz Woli Zabierzowskiej. Aromatyczne dania wielkanocne przyciągnęły całą rzeszę chętnych do skosztowania.

O godzinie 16.00 zgromadzeni na Rynku

poznali wyniku konkursu na najpiękniejszą palmę Wielkanocną. Wszyscy uczestnicy otrzymali pamiątkowe dyplomy, a wyróżnione dwanaście prac nagrodzono nagrodami rzeczowymi i pieniężnymi.

Najwyżej w kategorii I – palm wykonanych zbiorowo, oceniono palmę przedszkolaków z Przedszkola Samorządowego w Niepołomicach, na podium uplasowali się również strażacy z OSP w Zabierzowie Bocheńskim oraz dzieci z przedszkola ss. Augustianek.

W kategorii indywidualnej, główną nagrodę odebrała Oliwia Budek, drugie miejsce otrzymała Anna Bobowska, a trzecie Natalia i Nikola Biegun.

Jak podkreśliło jury, konkurs stał na bardzo wysokim poziomie. Wszystkie palmy biorące udział w tegorocznej edycji zasługują na słowa uznania ■

# Walne OSP Wola Batorska



**Piotr Klima**  
sekretarz OSP Wola Batorska

*4 marca odbyło się zebranie sprawozdawcze podsumowujące działalność jednostki OSP Wola Batorska za rok 2011. Na zebranie licznie przybyli druhowie, drużyny oraz drużyna młodzieżowa oraz wielu zaproszonych gości.*

Swoją obecnością zaszczytili druhowie wicemarszałek województwa Małopolskiego Wojciech Kozak, wiceprezes Oddziału Wojewódzkiego ZOSP RP w Krakowie dh Władysław Kucharski, zastępca Komendanta Powiatowego PSP w Wieliczce mł. bryg. Mateusz Pieczko, burmistrz Roman Ptak, przewodniczący Rady Miejskiej w Niepołomicach Marek Ciastoń, komendant Komisariatu Policji w Niepołomicach podinsp. Tomasz Joniec, przedstawiciele Rady Powiatu Wielickiego, Rady Miejskiej w Niepołomicach oraz Zarządu Oddziału Miejsko Gminnego ZOSP RP w Niepołomicach z prezesem dh Józefem Dziaduniem na czele.

Rozpoczęcie zebrania nastąpiło tuż po godzinie 10:00 od wprowadzenia sztandaru i odegraniu hymnu ZOSP RP, następnie pre-

W planach jednostki na rok 2012 znajduje się rozbudowa remizy OSP, zakup przyrządów do działań powodziowych, pompy szlamowej oraz zakup wyposażenia świetlicy – środki na ten cel zostały pozyskane z Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich.

zes OSP w Woli Batorskiej druh Tomasz Tomala przywitał wszystkich przybyłych gości oraz druhowie z jednostki.

Miniony rok okazał się rokiem bardzo owocnym i pracowitym dla jednostki. W roku sprawozdawczym dzięki staraniom zarządu, jednostka nabyła nowy sprzęt: narzędzia do ratownictwa technicznego, drabinę, 4 aparaty ochrony dróg oddechowych, 2 zestawy do tlenoterapii, deskę ortopedyczną oraz umundurowanie osobiste i wyjściowe.

W 2011 roku druhowie zorganizowali wiele akcji społeczno-kulturalnych: ferie dla najmłodszych, akcję Florian 2011, Regionalny Festyn Strażacki, Zabawa Andrzejkowa dla Niepełnosprawnych, strażackie mikołajki, akcje krwiodawstwa oraz X Zjazd Oddziału Miejsko-Gminnego ZOSP RP w Niepołomicach.

Ponadto jednostka uczestniczyła w: XXXI Pieszej Pielgrzymce na Jasną Górę – zabezpieczenie medyczne członu V, Wielkiej Orkiestrze Świątecznej Pomocy – pokaz ratownictwa drogowego.

Druhowie z Woli Batorskiej w ubiegłym roku uczestniczyli w 56 akcjach ratowniczo-gaśniczych.

W planach jednostki na rok 2012 znajduje się rozbudowa remizy OSP, zakup przyrządów

do działań powodziowych, pompy szlamowej oraz zakup wyposażenia świetlicy – środki na ten cel zostały pozyskane z Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich.

Podczas zebrania zostały wręczone medale i odznaczenia dla aktywnie działających druhowie, oraz dla członków Młodzieżowej Drużyny Pożarniczej

Po przedstawionych sprawozdaniach głos zabrali zaproszeni goście gratulując zarządowi wzorowej pracy i osiągniętych sukcesów. Marszałek Kozak zapewnił o wsparciu Zarządu Województwa dla małopolskich strażaków, które co roku jest udzielane na remonty remiz i zakup sprzętu oraz gratulował druhom wzorowej działalności i życzył dalszej tak owocnej pracy.

Burmistrz Roman Ptak zapewnił druhowie o swojej przychylności dla jednostki oraz, co dla druhowie najważniejsze, wyraził zgodę na rozbudowę strażackiej remizy w 2012 roku, zaznaczając o złożeniu wniosku przez Gminę o dotację z programu Małopolskie Remizy na realizację inwestycji.

Prezes OSP Tomasz Tomala podziękował gościom i druhom za przybycie oraz zapewnił o dalszych planach rozwoju jednostki, która w kilku ostatnich latach przeżywa dynamiczny rozwój ■

## Ponad 120 interwencji



**Paweł Dąbroś**  
naczelnik OSP Niepołomicie

*Strażacy ochotnicy z naszej gminy od początku roku biorą udział w licznych zdarzeniach z jakimi muszą sprostować. Między innymi w jednostce OSP Nie-*

*połomicie odnotowano w tym roku już ponad 120 interwencji co w porównaniu z rokiem poprzednim daje wzrost o ponad połowę.*

Bardzo duża ilość wyjazdów jest głównie spowodowana nadmiernym wypalaniem traw oraz nieużytków rolnych, ale wśród zdarzeń nie brakuje również tych które naprawdę dały się we znaki niepołomiczemu druhowie.

Wypalanie traw trwa nagminnie, powtarzane jest co roku. Nie pomagają apele stra-

żaków oraz skutki jakie powodują bezmyślne podpalenia. Można przypomnieć pożar z marca bieżącego roku, gdzie bezmyślne podpalenie trawy w Węgrzcach Wielkich koło Wieliczki spowodowało spalenie się około 30 hektarów suchej trawy oraz budynku mieszkalnego i gospodarczego.

Jednym z poważniejszych pożarów jaki miał miejsce 4 lutego br. był pożar hali magazynowej w na terenie zakładu „Nycz Intertrade” w strefie przemysłowej. Z ogniem walczyło 25 zastępów straży pożarnej w tym 10 zastępów z terenu gminy Niepołomicie mię-

dzy innymi z Niepołomic, Staniątek Podłęża i Podgrabia. Pożar wybuchł około godziny pierwszej w nocy. Z ogniem walczone ponad 8 godzin przy bardzo niskiej temperaturze powietrza dochodzącej do minus 20 stopni.

Jednak najbardziej dał się we znaki pożar do którego doszło w nocy 5 kwietnia tuż po godzinie dwunastej. Strażacy z OSP Niepołomic zostali powiadomieni o pożarze na terenie firmy „CLIF” w strefie przemysłowej Niepołomic. Pożar miał miejsce na terenie zakładu zajmującym się utylizacją odpadów niebezpiecznych.

Po przybyciu na miejsce pierwszych zastępów gaśniczych z OSP Niepołomic okazało się że pożarem objęte jest całe składowisko materiałów niebezpiecznych w tym dochodzi do licznych wybuchów beczek z substancjami ropopochodnymi oraz butli z gazem propan butan. Bardzo rozwinięty pożar zagrażał pobliskiemu budynkowi oraz magazynowi a szczególnie dwóm zbiornikom z substancjami ropopochodnymi o pojemności 40 tys. litrów każdy.

Wypalanie traw trwa nagminnie, powtarzane jest co roku. Nie pomagają apele strażaków oraz skutki jakie powodują bezmyślne podpalenia. Można przypomnieć pożar z marca bieżącego roku, gdzie bezmyślne podpalenie trawy w Węgrzcach Wielkich koło Wieliczki spowodowało spalenie się około 30 hektarów suchej trawy oraz budynku mieszkalnego i gospodarczego.

Strażakom z OSP w pierwszej fazie pożaru udało się ewakuować dwie koparki oraz dwa samochody ciężarowe znajdujące się na palcu w centrum pożaru. Na miejsce działań zostały zadysponowane ciężkie samochody gaśnicze z terenu Krakowa oraz województwa łącznie udział w akcji brało 55 zastępów straży pożarnej w sile ok. 200 strażaków.

Z terenu gminy Niepołomic oprócz Strażaków z Niepołomic udział brali druhowie ze Staniątek, Zabierzowa Bocheńskiego, Woli Batorskiej, Podłęże, Zagórza oraz Zakrzowa.

Działania gaśnicze głównie polegały na obronie zagrożonych obiektów oraz prowa-

dzone w natarciu na rozwijający się pożar. Przez chmurę gęstego gryzącego dymu, która kierowała się w stronę Niepołomic na bieżąco była prowadzona ciągła kontrola stężenia składu powietrza w centrum Niepołomic oraz w bezpośrednim sąsiedztwie płonącego składu aby zapewnić bezpieczeństwo strażakom którzy pomimo tego cały czas pracowali w sprzęcie ochrony dróg oddechowych.

Pożar udało ugasić się nad ranem, ale dogaszanie i przelewanie pogorzelska trwały do wieczora oraz ponownie kolejnej nocy. Łącznie działania trwały ponad 16 godzin, a straty w użytym sprzęcie są bardzo duże ■

# Zwycięzcy z Woli Batorskiej



**Tomasz Tomala**

wiceprezes Zarządu Oddziału Miejsko Gminnego ZOSP RP

13 kwietnia w Ochotniczej Straży Pożarnej w Pierzchowie (Gm. Gdów) odbyły się eliminacje powiatowe Ogólnopolskiego Turnieju Wiedzy Pożarniczej „Młodzież zapobiega pożarom”.

Łącznie w trzech kategoriach wiekowych wzięło udział 37 uczestników ze szkół podstawowych, gimnazjalnych i ponadgimnazjalnych z terenu powiatu wielickiego. O ostatecznym zajęciu czołowych miejsc i zakwalifikowaniu się do udziału w eliminacjach wojewódzkich zadecydowała by wyniki odpowiedzi ustnych.

Powiat wielicki w eliminacjach wojewódzkich reprezentować będą: w gr. I Zbigniew Siwek OSP Wola Batorska. W gr. II Dariusz Rusek OSP Wola Batorska. W gr. III Damian Kopera OSP Gdów.

Finałiści eliminacji powiatowych zostali wyróżnieni nagrodami rzeczowymi. Nagrody i pamiątkowe dyplomy wręczali: komendant Powiatowy PSP w Wieliczce – mł. bryg.

Aleksander Starowicz, Zbigniew Wojas – wójt Gminy Gdów oraz Władysław Kucharski – prezes Oddziału Powiatowego ZOSP RP w Wieliczce.

Dla uczestników turnieju zorganizowano poczęstunek przygotowany przez OSP w Pierzchowie. Zwycięzcy Eliminacji Powiatowych wezmą udział w eliminacjach wojewódzkich OTWP, które odbędą się w Szkole Aspirantów PSP w Krakowie ■

## Eliminacje powiatowe

Grupa I, szkoły podstawowe

- I miejsce, Zbigniew Siwek, OSP Wola Batorska, gm. Niepołomic
- II miejsce, Bartłomiej Widła, OSP Wola Zabierzowska, gm. Niepołomic
- III miejsce, Marcin Gubała, OSP Gorzków, gm. Wieliczka

Grupa II, szkoły gimnazjalne

- I miejsce, Dariusz Rusek, OSP Wola Batorska, gm. Niepołomic
- II miejsce, Michell Bojko, OSP Niepołomic
- III miejsce, Paweł Chlebda, OSP Gorzków, gm. Wieliczka

Grupa III, szkoły ponad gimnazjalne

- I miejsce, Damian Kopera, OSP Gdów
- II miejsce, Anna Wołek, OSP Wola Batorska, gm. Niepołomic
- III miejsce, Monika Chytkowska, OSP Wola Batorska, gm. Niepołomic

## Rozwiązanie zadania z III okładki

**ODPOWIEDZI:  
17 trójkątów**



Okienko z widokiem na Niepołomice

# Chcę śpiewać o rzeczach istotnych

Z Kubą Blokeszem rozmawia Marcin Urban

Trzeba po prostu wiedzieć, co chce się robić na scenie. Mieć na to pomysł, a potem zdobywać artystyczne środki do pokazania tego pomysłu, realizacji planów – to właśnie teraz mój etap.

## Marcin Urban: Z czym się Panu kojarzą Niepołomice?

Kuba Blokesz: Może to zabrzmieć jak próba wkradania się w łaski, ale Niepołomice kojarzą mi się z Panem, panie Marcinie – niezmordowanym poszukiwaczem dźwięków poezji w polskiej piosence, jeżdżącym w każde miejsce, gdzie śpiewa się z sensem.

## Dlaczego wybrał Pan dla siebie Kraków – jako miejsce na początek samodzielnego dorosłego życia?

Był to dla mnie wybór dość prosty. Przede wszystkim przez wzgląd na niewątpliwą artystyczną spuściznę tego miasta, na możliwości rozwoju, czy chęć smakowania klimatu Krakowa na co dzień, ale także – nie ukrywam – odległość od ukochanego Śląska.

No i udało mi się wynająć mieszkanie w samym centrum Krakowa, co z jednej strony znakomicie ułatwia dotarcie na najciekawsze koncerty i spotkania, ale z drugiej strony okazało się niełatwe ze względu na hałasujących uczestników nocnych zabaw oraz na... hejnał, który ku radości turystów i ku utrapieniu mieszkańców rozbrzmiewa co godzinę.

## Czy interpretując piosenki takich kompozytorów jak Jacek Kaczmarski lub Jaromir Nohavica chce Pan kontynuować ich misję?

Zależy co rozumie się mówiąc „kontynuowanie misji Kaczmarskiego”, bo jeśli ma to być próba badania kondycji człowieka w ogólności, próba interpretacji ludzkich wytworów (takich jak kultura) oraz próba śpiewania o rzeczach istotnych po to, by móc je akcentować, a może i zmieniać, to tak! W takim sensie rzeczywiście chcę być kontynuatorem takiego podejścia do piosenki.

Co młody artysta może doradzić jeszcze

## młodszym od siebie, dopiero startującym na estradzie kolegom?

Trudno mi spełniać rolę doradcy, kogoś kto więcej wie, bo choć oczywiście – mam większe doświadczenie niż młodszy ode mnie – to jest to różnica doprawdy niewielka. Trzeba po prostu wiedzieć, co chce się robić na scenie. Mieć na to pomysł, a potem zdobywać artystyczne środki do pokazania tego pomysłu, realizacji planów – to właśnie teraz mój etap.

## Proszę coś opowiedzieć swoich planach artystycznych...

Zajmę się odrabianiem zaległości na studiach. Ale w bieżącym roku ruszam dalej z nowymi recitalami. Składam właśnie koncert piosenek Jaromira Nohavicy i Karla Kryla, a więc najbardziej znanych bardów z naszej południowej granicy. Uważam, że właśnie ci czescy pieśniarze stworzyli niezwykle wartościowe teksty, które warto przybliżyć naszej publiczności.

Planuję również koncerty w całości poświęcone Kaczmarskiemu, oraz – rzecz jasna – pisanie i udoskonalanie autorskiego materiału. Wszystko to robię z muzyczną pomocą niezastąpionego Jaśka Kuska. Jest też w wiosennych planach powtórzenie koncertu „Wywar z przywar” z piosenkami Andrzeja Pondzielskiego.

## Kiedy doczekamy się płyty Kubę Blokesza?

Oczywiście, jak każdy muzyk marzę

Oczywiście, jak każdy muzyk marzę o własnej płycie. Żeby jednak wydać album, potrzeba mi czasu na okrzepnięcie w mojej twórczości, zaprezentowaniu jej publiczności podczas koncertów, a dopiero później nagraniu na płytę. Zapraszam do śledzenia moich poczynań w internecie na [kubablokesz.pl](http://kubablokesz.pl)



## Kuba Blokesz

Pochodzący z graniczącego z Czechami rejonu Górnego Śląska, znakomity młody interpretator piosenek, wokalista i gitarzysta. Ma zaledwie 20 lat, a już jest laureatem wielu znaczących festiwali piosenki literackiej w kraju.

Jeszcze jako uczeń klasy maturalnej zdobył pierwszą nagrodę na Studenckim Festiwalu Piosenki w Krakowie. Otrzymał również nagrody i wyróżnienia na takich konkursach i festiwalach jak: rybnicka OFPA, Festiwal im. Jacka Kaczmarskiego NADZIEJA w Kołobrzegu oraz Spotkania Zamkowe „Śpiewajmy Poezję” w Olsztynie.

Obecnie studiuje w Krakowie.

[kubablokesz.pl](http://kubablokesz.pl)

o własnej płycie. Ale nie chcę aby na tym krążku znalazły się interpretacje już istniejących piosenek ale całkiem nowa, autorska twórczość. Żeby jednak wydać taki album, potrzeba mi czasu na okrzepnięcie w mojej twórczości, zaprezentowaniu jej publiczności podczas koncertów, a dopiero później nagraniu na płytę. Zapraszam do śledzenia moich poczynań w internecie na [kubablokesz.pl](http://kubablokesz.pl) ■

# Czakram z Piaseckim



Joanna Musiał

*Występ Krzysztofa Piaseckiego, satyryka i artysty kabaretowego mogliśmy obejrzeć podczas spotkania przy Czakramie 13 kwietnia na Zamku Królewskim.*

Wieczór tradycyjnie rozpoczęli gospodarze Agnieszka Rösnerówna i Edward Zawiliński. Między utworami prowadzili

humorystyczne dialogi, w które próbowali wciągnąć publiczność. Pan Edward opowiedział też kilka dowcipów.

Potem na scenie pojawił się Krzysztof Piasecki – wraz ze swoją nieodłączną gitarą. Oprócz skeczy, zaprezentował też kilka piosenek. Gość żartował z wszystkiego, poczynając od swojej popularności, a na edukacji i polityce kończąc.

Wieczór był pełen śmiechu, atmosfera przyjazna, a publiczność, jak zwykle stanęła na wysokości zadania, licznie gromadząc się w Piwnicy Gotyckiej.

Majowe Spotkanie przy Czakramie z gościem wieczoru Arturem Andruszem odbędzie się podczas Dni Niepołomic ■



Fot. Joanna Musiał

# Andrzej Wimmer



Marta Piotrowska

Biblioteka Publiczna w Niepołomicach

*„Andrzej Wimmer – Naczelnik Gminy Niepołomice i Uchwała Rady Miejskiej, która czeka na wykonanie”, to tytuł wykładu historycznego Tadeusza Jasonka wygłoszonego w Bibliotece Publicznej w Niepołomicach.*

Tadeusz Jasonek, nieustrudzony badacz naszego miasta, już po raz dwunasty gościł z wykładami w naszej ksiąźnicy. Tym razem prelekcja była poświęcona życiu i działalności burmistrza An-

drzeja Wimmera. To dzięki inicjatywie Andrzeja Wimmera uruchomiono połączenie kolejowe na trasie Kraków-Niepołomice. 15 lipca 1921 r. przybyła do Niepołomic pierwsza „Niepołomka”, która zapewniała dojazd dla mieszkańców naszej gminy. Dużym osiągnięciem w dziedzinie komunikacji było uruchomienie na Wiśle nowoczesnego promu liniowego. Rozwój komunikacji przyczynił się do wpływu znacznych kwot do budżetu gminy.

drzeja Wimmera.

Postać tego lokalnego polityka ginie w naszej pamięci, wobec jego poprzednika Władysława Wimmera. Obaj działali w różnej rzeczywistości politycznej i gospodarczej. 23 lata kierowania sprawami gminy przez Władysława Wimmera, wobec 7 lub 9 lat (z przerwą) rządów Andrzeja Wimmera, sugerują przewagę zasług na korzyść pierwszego z nich. Czy jednak tak powinno być?

Andrzej Wimmer, syn Władysława urodził się 9 marca 1891 r. w Niepołomicach. Legionista, działacz władz PSL, był pierwszym burmistrzem (naczeln-

kiem) Niepołomic w wolnej już Polsce. Rozpoczął służbę naszemu miastu w okresie: od 11 maja 1921 do 30 listopada 1930 r.

Przybliżmy jego najważniejsze dokonania dla Niepołomic. To dzięki jego inicjatywie uruchomiono połączenie kolejowe na trasie Kraków-Niepołomice. 15 lipca 1921 r. przybyła do Niepołomic pierwsza „Niepołomka”, która zapewniała dojazd dla mieszkańców naszej gminy. Dużym osiągnięciem w dziedzinie komunikacji było uruchomienie na Wiśle nowoczesnego promu liniowego. Rozwój komunikacji przyczynił się do wpływu znac-

nych kwot do budżetu gminy.

Andrzej Wimmer doceniał znaczenie oświaty, stąd jego pomysł na utworzenie szkoły do kształcącej rękodzielników oraz podoficerów miejscowego garnizonu. Szczególnie ambitną inicjatywą stało się założenie 3-letniej koedukacyjnej Miejskiej Szkoły Handlowej oraz podjęcie decyzji o finansowaniu jej działalności przez miasto. Dla niepołomickiej OSP. Burmistrz zakupił motopompę i ufundował sztandar. Warto wspomnieć, że poczynania Wimmera wspierał poseł ziemi bocheńskiej, Władysław Kiernik. To jemu rada miejska



Andrzej Wimmer doceniał znaczenie oświaty, stąd jego pomysł na utworzenie szkoły dokształcającej rękodzielników oraz podoficerów miejscowego garnizonu. Szczególnie ambitną inicjatywą stało się założenie 3-letniej koedukacyjnej Miejskiej Szkoły Handlowej oraz podjęcie decyzji o finansowaniu jej działalności przez miasto.

przyznała honorowe obywatelstwo Niepołomic. Dyplom otrzymał 18 stycznia 1925.

W roku 1925 Wimmer złożył rezygnację z funkcji burmistrza. Na tę decyzję złożyły się problemy osobiste, choroba żony, problemy finansowe własnej firmy. Wiedział, że w tej sytuacji nie byłby w stanie dobrze i odpowiedzialnie zajmować się sprawami gminy.

Wimmer umiera w wieku 39 lat w dniu 2 stycznia 1930 r. w Szpitalu Bonifratrów w Krakowie. W organizację pogrzebu włączyła się Rada Miejska, przedstawiciele szkół, niepołomska OSP oraz mieszkańcy Niepołomic. Podczas przejścia konduktu pogrzebowego zapalono w mieście wszystkie latarnie, a sklepy i instytucje przerywały pracę.

26 marca 1930 r. miało miejsce posiedzenie Rady Miejskiej. To właśnie wtedy podjęto uchwałę „o trwałym upamiętnieniu osoby Andrzeja Wimmera i jego dokonania przez ufundowanie

i wmurowanie tablicy pamiątkowej”. Rozważano trzy miejsca: ratusz, nowa szkoła, lub „budynek dla ubogich” – dziś Szkoła Muzyczna – gdzie wtedy istniała Miejska Szkoła Handlowa.

To właśnie ta uchwała czeka na wykonanie od 82 lat. Autor wykładu, jak i tłumnie zgromadzona publiczność opowiedziała się zgodnie za podjęciem odpowiednich kroków, aby niezwłocznie zrealizować uchwałę. Trzeba ocalić od zapomnienia pamięć o człowieku, który tu urodzony, stał się wybitnym obywatelem, który dla samych Niepołomic, dla ich rozwoju kulturalnego i społecznego uczynił coś ponad przeciętność.

Wykład poparty został prezentacją multimedialną, zawierającą zdjęcia, fotokopie uchwał, decyzji i innych ważnych dokumentów z tamtego okresu. Na spotkaniu pojawił się jeden z potomków rodziny Wimmerów. Przedstawił zasługi swojego przodka w zakresie troski o Puszcę Niepołomicką. Tu

ciekawostka: Andrzej Wimmer, jako delegat i dzierżawca okręgu myśliwskiego, publikował swoje artykuły w czasopiśmie, m.in.

w „Łowczym Polskim”. Te publikacje stanowią cenne źródło informacji o historii puszczy i łowiectwa ■

### Zaproszenie na wykład historyczny

Biblioteka Publiczna zaprasza na kolejny wykład Tadeusza Jasonka, związany z historią Niepołomic. Autor wykładów na podstawie własnych badań i poszukiwań materiałów źródłowych w archiwach, przybliży nam ważne wydarzenia historyczne dotyczące Niepołomic w XIX i XX wieku.

Najbliższy wykład: „2 Dywizjon Pociągów Pancernych w Niepołomicach i tajemnica jego sztandaru”.

Tym razem Tadeusz Jasonek zamierza opowiedzieć o współpracy Gminy Niepołomice z 2 Dywizjonem Pociągów Pancernych, który stacjonował w naszym mieście w latach 1928-1939. Udział 2 Dywizjonu P. P. w kampanii wrześniowej jest dokładnie opisany w literaturze. Wiele informacji podawała również Gazeta Niepołomska, do popularyzacji tych wydarzeń przyczyniła się jedna z wystaw w naszym mieście.

Informacji o sztandarze jest tam jednak niewiele i powszechna wiedza mieszkańców ogranicza się do znajomości opisu uratowania sztandaru po kompanii wrześniowej. Okres PRL sprawił, że okoliczności ufundowania sztandaru zostały wykreślone ze świadomości mieszkańców.

Wierzmy, że w pamięci rodzin byłych żołnierzy 2 Dywizjonu zachowały się wspomnienia i informacje dotyczące losów sztandaru. Dlatego liczymy na obecność wiernych uczestników naszych spotkań z lokalną historią, ale i przede wszystkim zapraszamy rodziny byłych żołnierzy 2 Dywizjonu P. P. w Niepołomicach.

Tadeusz Jasonek opowie również o innym sztandarze ufundowanym w 1938 r. Ten Sztandar zostały przekazany do Muzeum Niepołomickiego przez ks. proboszcza Stanisława Mikę.

Biblioteka Publiczna w Niepołomicach  
15 maja, godz. 17.00

# Pisanki zdobione batikiem



**Renata Siwek**  
kierownik DK w Woli Batorskiej

*Marcowe warsztaty sztuki użytkowej, które odbyły się 20 marca w Domu Kultury w Woli Batorskiej minęły*

*w atmosferze skupienia i niezwyklej koncentracji. Tematem warsztatów były pisanki wykonane techniką batikową.*

Temat był na tyle interesujący, że do stałego grona uczestniczek dołączyły kolejne osoby, w tym dzieci. Pod okiem Natalii Nowackiej wszyscy zabrali się do pracy, a był jej

ogrom. Wszyscy z niezwykłym skupieniem nakładali kolejne warstwy wosku na specjalnie dobranych do tej techniki jajka (czym jaśniejsze tym lepsze), by następnie poddać je farbowaniu w kolejnych kolorach farb.

Po zakończeniu tego dość skomplikowanego procesu twórczego, uczestniczki warsztatów przystąpiły do wykonania z ozdobionych jajek – wydumsek. I to właśnie okazało się

najtrudniejsze, by umiejętnie wydmuchać zawartość jajka, ale wszyscy świetnie sobie poradzili i przystąpili do kolejnego etapu, czyli wytapiania wosku.

Po zakończonym procesie tzw. „obróbki termicznej” ujrzeliśmy swoje dzieła, a było na co popatrzeć. Każda z pisanek wyszła unikatowa, w innym kolorze i wzorze. Powstały prawdziwe cudowna ■

# Brat naszego Boga



**Kajetan Konarzewski**  
dyrektor Małopolskiego Centrum Dźwięku i Słowa

*W przeddzień siódmej rocznicy śmierci Jana Pawła II, mieliśmy ogromną przyjemność wystawić sztukę „Brat Naszego Boga“, w wykonaniu krakowskiej Sceny Moliere’a. Dramat Karola Wojtyły, traktuje o istnieniu dwóch powołań w jednym człowieku.*

Główny bohater, Adam Chmielowski, odczuwa powołanie do sztuki i do niesienia pomocy potrzebującym. Wywołuje to w nim wewnętrzne rozdarcie.

Mamy ogromną nadzieję, że spektakl „Brat naszego Boga“ w reżyserii Artura Dziurmana zapoczątkuje cykliczne spotkania z teatrem w Małopolskim Centrum Dźwięku i Słowa.

Otateczną decyzję podejmuje oglądając swój obraz Ecce Homo. W wizerunku Chrystusa odnajduje miłosierdzie i odpowiedzialność za ubogich. Adam Chmielowski przemienia się w brata Alberta i zakłada zgromadzenie Braci Albertynów.

W utworze pojawia się też problem rewolucji, skierowanej przeciwko bogatym, nastawionej na dobra materialne i polepszenie warunków bytowych ludzi.

Dzieło mimo, że powstało w latach czterdziestych ubiegłego wieku, w innych realiach zarówno mentalnych, jak i politycznych, nadal jest aktualne, a wartości oraz problemy podejmowane w dramacie są absolutnie ponadczasowe.

Mamy ogromną nadzieję, że wystawio-

ny spektakl w reżyserii Artura Dziurmana zapoczątkuje cykliczne spotkania z teatrem w Małopolskim Centrum Dźwięku i Słowa.

Serdeczne podziękowania kierujemy do firmy Oknoplast, która zdecydowała się wesprzeć finansowo to wydarzenie ■



# Wesoła niedziela



**Jakub Porąbka**  
Małopolskie Centrum Dźwięku i Słowa

*Kolejna „Wesoła Niedziela” za nami. Głównym celem naszych popołudniowych, niedzielnych spotkań jest kształtowanie i rozwijanie wartościowych dla rozwoju młodego człowieka zainteresowań, rozbudzenie w uczestnikach ciekawości do otaczającego świata oraz pokazanie alternatywnych form spędzania wolnego czasu.*

Po zajęciach związanych z gramofonami, płytami i tym wszystkim co kojarzy się fonografią i dźwiękiem przyszła pora na spotkanie z kulturą In-

dian Ameryki Północnej.

Po krótkiej prezentacji pochodzenia i zwyczajów rdzennej ludności Ameryki zaprezentowaliśmy pokaz zdjęć i krótki film o wędrownie Indian przez kontynent.

Po części multimedialnej przyszedł czas na zabawę. Wspólnie robiliśmy pióropusze i kolorowanki a wszystko przy dźwiękach oryginalnej indiańskiej muzyki.

Kolejnym punktem programu było wykonywanie oryginalnych zabawek i wesoły konkurs. Punktem kulminacyjnym naszego spotkania był film niespodzianka.

Dziękujemy wszystkim za tak liczne przybycie i fantastyczną atmosferę. Wasze zaangażowanie utwierdza nas w przekonaniu, że będzie to impreza cykliczna. Zatem do zobaczenia w maju. Szukajcie informacji o kolejnym spotkaniu na naszych stronach internetowych i plakatach, howgh! ■



# Nowy kierunek zajęć!

Kajetan Konarzewski

*W naszej ofercie pojawiła się właśnie nowa propozycja warsztatów – RYSUNEK! To zajęcia dla każdego, bez względu na wiek i stopień zaawansowania. Celem warsztatów jest poznanie i rozwijanie technik uznanych tradycyjnie za rysunkowe jak i eksperymenty dotyczące technik współczesnych i mieszanych.*

**M**ożliwość pracy z aktem, martwą naturą, pejzażem, rysunkiem z wyobraźni opartym na wyżej wymienionych motywach. Korekta prac wykonanych poza zajęciami, propozycje tematów do samodzielnego opracowania. Pomoc w realizacji projektów własnych.

Dla chętnych, prowadzenie pod kątem egzaminów na artystyczne i projektowe kierunki studiów (w tym pomoc w przygotowaniu teczek).

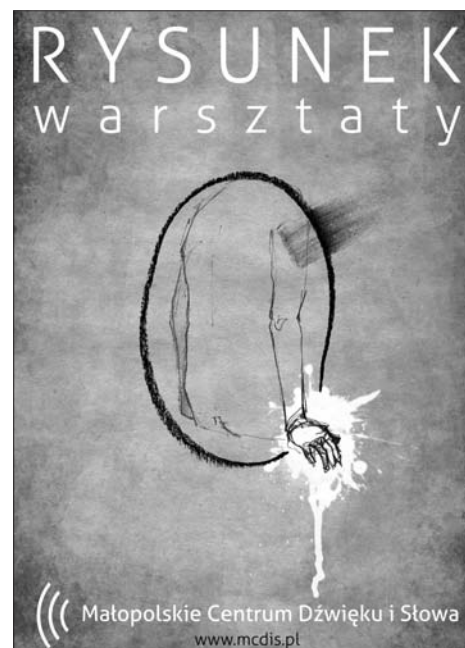
Zajęcia poprowadzi Wojciech Kopeć: absolwent Wydziału Malarstwa Akademii Sztuk Pięknych w Krakowie (dyplom z wyróżnieniem), a także Wydziału Architektury Politechniki Krakowskiej (certyfikat RIBA). Ukończył Studium Pedagogiczne na Wydziale Malarstwa ASP. Pracuje na Wydziale Malarstwa w Katedrze Interdyscyplinarnej. Zajmuje się malarstwem z elementami collage, instalacją,

## Zapisy

Informacja na temat zgłoszeń i terminów zajęć:

Tel.: 12 357 34 65,

e-mail: kontakt@mcdiis.pl



cją, projektowaniem przestrzennym i graficznym oraz aranżacją wystaw (m.in. dla Muzeum Narodowego w Krakowie). Uczestnik wystaw i projektów artystycznych „Czarno na Białym”, „Labirynt Wolności” ■

# Debiut „królewskich” rogów



Magdalena Worecka

Małopolskie Centrum Dźwięku i Słowa

*IV Małopolski Konkurs Sygnalistyki Myśliwskiej „O Róg Zbramira”, który odbył się 14 kwietnia na Zamku Królewskim w Niepołomicach, zostanie bardzo dobrze zapamiętany nie tylko przez niepołomicką publiczność, ale szczególnie przez grupę osób uczęszczających na kurs gry na rogu myśliwskim w MCDiS, gdyż był to dla nich dzień wielkiego debiutu.*

**S**ygналиści myśliwscy reprezentujący Małopolskie Centrum Dźwięku i Słowa w Niepołomicach, po raz pierwszy zmagali się w tej dziedzinie w kategoriach indywidualnych i zespołowych. Były to klasy: początkująca i średniozaawansowana.

W kategorii indywidualnej wystąpiło 10 na-

szych solistów, a w zespołowej – dwie grupy: Zespół Sygnalistów Myśliwskich „Marczaki” oraz Zespół Sygnalistów Myśliwskich „Królewscy”.

Warto zaznaczyć, że choć konkurs stanowił eliminacje regionalne dla małopolskich sygnalistów na przyszłoroczne Mistrzostwa Polski „O Róg Wojskiego”, to na konkurs – jak co roku – zjechało ok. 130 uczestników z całego kraju, w tym obecni indywidualni i zespołowi mistrzowie Polski.

Duża konkurencja i zacięta rywalizacja nie utrudniła sygnalistom z Niepołomic zdobycia miejsc na podium. Indywidualnie w klasie dziecięcej D, drugie miejsce zajęła Sylwia Suder, która również okazała się najbardziej medialną postacią niepołomickiego konkursu i zdobyła Nagrodę TVP Kraków.

W klasie początkującej C, drugie miejsce zajął Wojciech Pieprzyca, natomiast ósmioosobowy Zespół Sygnalistów Myśliwskich „Królewscy” zajął trzecie miejsce w klasie początkującej C w kategorii sygnałów myśliwskich. Drugi „młodzieżowy” Zespół Sygnalistów Myśliwskich „Marczaki” uplasował się na miejscu piątym.

Pierwszy udział naszej reprezentacji w konkursie na pewno zapisał się złotymi literami w historii niepołomickiej sygnalistyki



myśliwskiej, której od wieków brakowało w Puszczy Królewskiej.

Każdy debiut to indywidualny sukces osób, którzy swoją przygodę z instrumentami myśliwskimi rozpoczęli w lutym br. i dzięki swojej dużej pasji i ciężkiej pracy osiągnęli poziom, który nie tylko kwalifikował ich do udziału w tym konkursie, ale również pozwolił uplasować się w czołówce najlepszych.

Gratulujemy i życzymy dalszych sukcesów, szczególnie na przyszłorocznym – już V Małopolskim Konkursie Sygnalistyki Myśliwskiej „O Róg Zbramira” ■

Z myśliwskim pozdrowieniem  
Darz Bór

Turysta wewnętrzny w klasztorze – XI

# Stare dokumenty



S. Małgorzata Borkowska OSB  
mniszka żarnowiecka

*Zgrzyt klucza w drzwiach. Wchodzę do archiwum. Jak na kogoś, kto zęby zjadł na kwerendzie archiwalnej, przejęta jestem o wiele za mocno. Ale jak tu się nie przejmować, kiedy tak rzadko zdarzało mi się dotąd oglądać dokumenty równie wiekowe?*

Na północy Polski i w ogóle na całym jej obszarze poza dawnym zaborem austriackim, kasata wszystkich klasztorów przez zaborców spowodowała, że dokumenty klasztorne dostały się do różnych zbiorów, głównie państwowych, częściowo także kościelnych lub do prywatnych kolekcji, których też później podzieliły losy.

Wprawdzie na przełomie XIX i XX wieku historycy polscy starali się odnaleźć wszystkie średniowieczne dokumenty i wydać je drukiem, żeby tekst był łatwo dostępny; ale same stare pergaminy często przy tej okazji pogubiły się albo uległy zniszczeniu razem z tymi archiwami, do których trafiły.

Dzisiaj szuka się ich właśnie w tych drukowanych wielotomowych zbiorach, nie w autentycznych egzemplarzach pierwotnych. I tylko tu, na południu, można czasem znaleźć archiwum zachowane przynajmniej częściowo na miejscu, archiwum nadal przechowywane przez klasztor, w którym i dla którego powstało.

Oczywiście i w takim wypadku na pewno nie zachowało się wszystko. Były przecież w ciągu

Były i zniszczenia dokonane przez nieuczciwych „naukowców” (trudno w tym wypadku nie wziąć tego słowa w cudzysłów), którzy pod pozorem korzystania z archiwum wycinali ze starych akt barwne miniatury albo w ogóle zabierali to i owo, w przekonaniu, że „ciemnym zakonnikom dokumenty niepotrzebne”. Naużone smutnym doświadczeniem, siostry nikogo nie zostawiają w archiwum bez dozoru. I mnie tak kiedyś pilnowano, kiedy robiłam sobie notatki; a to żeby móc zawsze zgodnie z prawdą mówić, że od tej zasady wyjątków nie ma.

wieków wojny i pożary; po takim na przykład najeździe tatarskim w XIII wieku, jak Polska długa i szeroka, ruszyła akcja odtwarzania spalonych dokumentów.

Były i zniszczenia dokonane przez nieuczciwych „naukowców” (trudno w tym wypadku nie wziąć tego słowa w cudzysłów), którzy pod pozorem korzystania z archiwum wycinali ze starych akt barwne miniatury albo w ogóle zabierali to i owo, w przekonaniu, że „ciemnym zakonnikom dokumenty niepotrzebne”.

To, co zabrali, na ogół zaginęło bez wieści. Naużone smut-

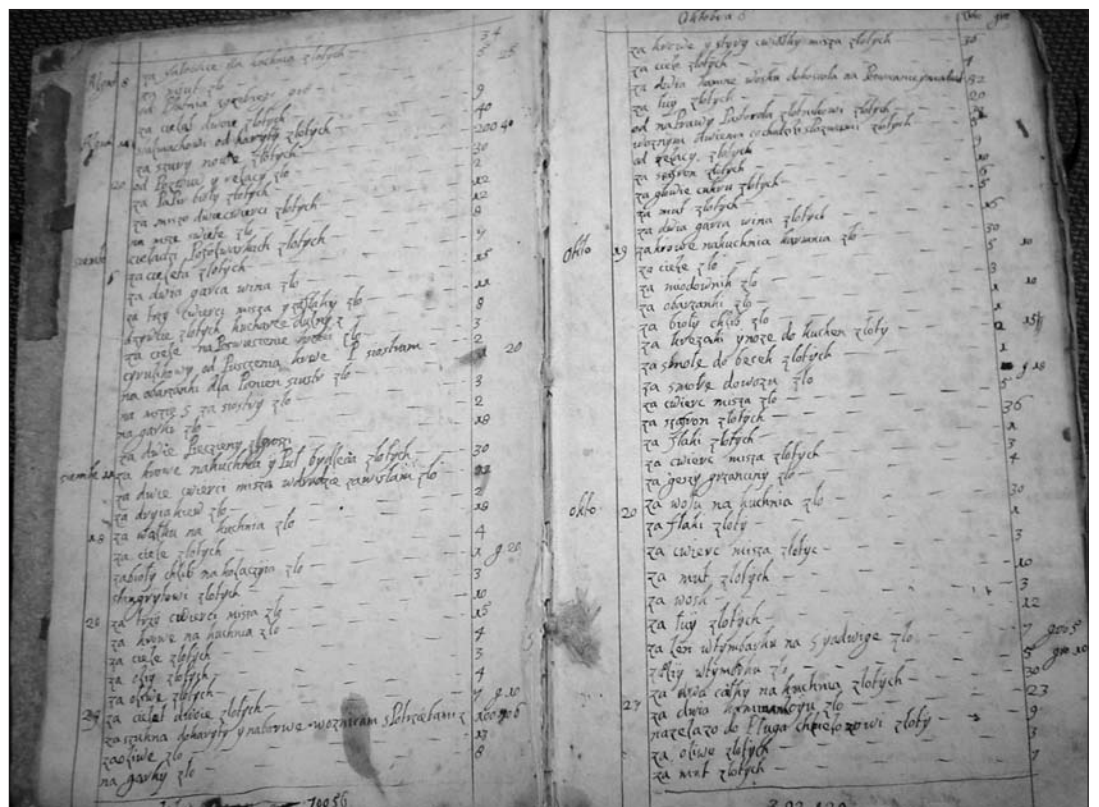
nym doświadczeniem, siostry nikogo nie zostawiają w archiwum bez dozoru. I mnie tak kiedyś pilnowano, kiedy robiłam sobie notatki; a to żeby móc zawsze zgodnie z prawdą mówić, że od tej zasady wyjątków nie ma.

Ale sięgnijmy po dokumenty. Kilka najstarszych pochodzi sprzed fundacji klasztoru i dotyczy majątku fundatorskiego rodu Gryfitów. Z czasów, kiedy klasztor już istniał, najstarszy jest dokument biskupa krakowskiego Wiśława z roku 1238: biskup zaświadcza o dokonanej konsekracji klasztornej kościoła i za-

twierdza nadane włości.

Potem idą akta dalszych nadań i dalszych zatwierdzeń, akta książęce, biskupie, papieskie, wreszcie królewskie, odkąd Polska znowu posiada króla, to jest od czasów Władysława Łokietka.

Taki dokument spisywano na skórzanej czyli pergaminowej karcie, a dla nadania mocy prawnej opatrywano nadto w pieczęcie; wisały one na wstążkach albo na sznurkach i składały się z płytkiego ołowianego pojemnika w okrągłym kształcie, wypełnionego barwionym woskiem, na którym odbijano pieczęć. Ten wosk bywa dzi-



Książka rachunkowa z lat 1712-1720

siaj częściowo wykruszony; specjalny dział historii, zwany sfragistyką, bada i porównuje to wszystko, co zachowało się z pieczęcią.

Tak więc od pierwszej połowy wieku XIII akta staniąteckie płyną nieprzerwanym ciągiem. Imię pierwszej ksieni – Wizenna – znajdujemy dopiero w dokumencie w roku 1260.

W wieku XVI miejsce pergaminu zajmuje papier: gruby, czerpany, szorstki trochę i częściej żółtawy niż biały. W tym też czasie treść akt się rozszerza: oprócz samych tylko urzędowych i sądowych zjawiają się także domowe najróżniejszego rodzaju: od prywatnych modlitewników poszczególnych zakonnic po rachunki gospodarze i notatki rolnicze.

W osiemnastym wieku – nie wcześniej – zjawiają się tutaj także kroniki: zakonnice spisują to, co przekaz ustny zachował z tradycji o wcześniejszych dziejach klasztoru, a następnie wypadki bieżące.

Ponieważ jednak wiadomo, że dzień klasztorny zawsze jest za krótki, aby wykonać wszystkie obowiązki modlitwy i pracy – ba-



Dokument króla Zygmunta Starego z 1508, powtarzający nadanie dokonane przez Władysława Warneńczyka z 1443. Dokument złożony i rozwinięty

dacz nie dziwi się, że prowadzenie kronik często na całe lata zaniedbywano. Nie martwi się też specjalnie, jeśli ich nie znajduje; ma w ich miejsce inny rodzaj źródła, który przynosi mu mniej więcej to samo. Są to księgi rachunkowe.

Jeżeli znajdujemy taką na przykład notatkę: „5 maja przechodzącym konfederatom kontrybucji złotych 50” – to dowiadu-



jemy się z niej ze ścisłością, którą by przekaz kronikarski mógł komentarem zaćmić, że dokładnie tego a tego dnia konfederaci wybierali w tej okolicy kontrybucję.

Gdyby zamiast „kontrybucji” napisano „kontentacji”, byłoby jasne, że to był oddział rabujący na własną rękę i bez wydawania kwitów w imieniu dowództwa; taki oddział należało zaspokoić („ukon-

tentować”) datkiem i modlić się, żeby odszedł jak najprędzej.

Jeszcze tylko sprawdzamy w podręczniku historii, którzy to akurat mogli być konfederaci: swoi, czy Targowica. W księgach rachunkowych wszystko się znajdzie, co o zewnętrznych dziejach stanowi, a i do wewnętrznych niejedno, jeśli na przykład zapisano wydatek na druk jakiegoś dzieła pobożnego albo zakup instrumentów muzycznych do akompaniamentu podczas chórowej modlitwy. W dodatku prowadzenie takich ksiąg było obowiązkiem, spełnianie tego obowiązku sprawdzała każda wizytacja, toteż i zachowało się ich sporo. Nie masz to jak domowe rachunki! ■

W księgach rachunkowych wszystko się znajdzie, co o zewnętrznych dziejach stanowi, a i do wewnętrznych niejedno, jeśli na przykład zapisano wydatek na druk jakiegoś dzieła pobożnego albo zakup instrumentów muzycznych do akompaniamentu podczas chórowej modlitwy. W dodatku prowadzenie takich ksiąg było obowiązkiem, spełnianie tego obowiązku sprawdzała każda wizytacja, toteż i zachowało się ich sporo. Nie masz to jak domowe rachunki!



## Spotkanie przy Czakramie

25 maja 2012  
godzina 20:00

Dziedziniec Zamku Królewskiego

Gościem Agnieszki Rösnerówny  
i Edwarda Zawilińskiego  
będzie  
Artur Andrus



# Recenzja maja: Kamil Szczepka

„Mgły Avalonu” Marion Zimmer Bradley

*Literatura fantasy przeżywa obecnie swój – zapoczątkowany przez świetną ekranizację „Władcy Pierścieni” – rozkwit. Półki w księgarniach pełne są dzieł mniej lub bardziej znanych autorów tego gatunku.*

**N**a co trzeciej okładce czytamy, że twórcą trzymanej przez nas powieści jest człowiek okrzyknięty „królem fantasy”. Jednak prawdziwych władców świata fantasy jest zaledwie garstka.

Wśród nich zaszczytne miejsce zajmuje Marion Zimmer Bradley – autorka najbardziej magicznej i niepowtarzalnej opowieści O Królu Arturze i Rycerzach Okrągłego Stołu.

Marion Zimmer Bradley urodziła się w 1930 roku w Albanii w USA. W roku 1952 napisała swoje pierwsze opowiadanie, zaś w 1957 opublikowała swoją pierwszą książkę. Największą sławę przyniosła jej powieść „Mgły Avalonu” wchodząca w skład tzw. Cyklu Avalońskiego. Autorka zmarła w 1999 roku w Kalifornii.

W roku 2000 pośmiertnie otrzymała nagrodę World Fantasy Award za całokształt swojej literackiej twórczości. Jej powieści wpisały się na stałe do kanonu fantasy. Dla wielu współczesnych autorów stanowi wzór do naśladowania, a jej książki doczekują się kolejnych wznowień.

Mgły Avalonu mogą co poniektórych odstraszyć swoją grubością, jednak ten kto sięgnie po liczącą blisko 1400 stron opo-

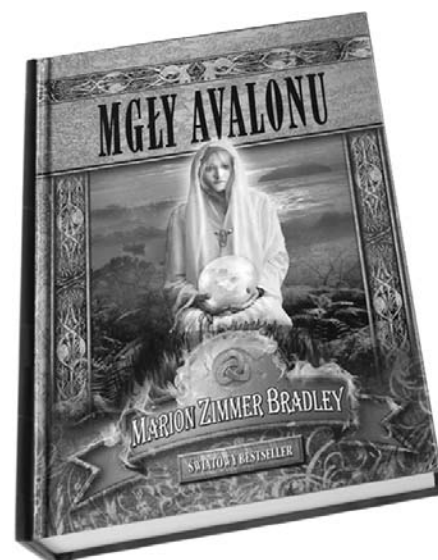
wieść na pewno się nie zawiedzie.

Autorka zabiera nas w podróż do Brytanii okresu wczesnego średniowiecza. Ukazuje nam zupełnie inny świat Króla Artura i jego rycerzy. Inny, gdyż widziany oczami kobiety, siostry legendarnego władcy Kamelotu – Morgiany, będącej kapłanką wielkiej bogini na wyspie Avalon.

Nie brakuje tu legendarnych bohaterów legend arturiańskich: znamienitego rycerza Lancelota, potężnego Merlina czy pięknej Gwenifer. Jednak główną osią powieści jest walka dwóch religii.

Widzimy usuwające się w cień wierzenia ludów Brytanii i postępująca chrystianizację Wysp. Oczami bohaterów oglądamy odchodzące w cień święte gaje i pradawne obyczaje. Widzimy smutek w oczach druidów, gdy kolejne pogańskie święta zastępowane są przez nowe chrześcijańskie tradycje. Jesteśmy świadkami miłości i nienawiści, wielkich przyjaźni i bolesnych zdrad. A wszystko to w czasach świetności rycerstwa, wielkich turniejów i wszechobecnej magii.

„Mgły Avalonu” to bardzo złożona, wielowątkowa powieść, której akcja toczy się przez kilkadziesiąt lat. Jednak za sprawą niezwykle przystępnego języka,



Nigdy do końca nie jesteśmy pewni, gdzie kończy się fikcja, a gdzie zaczyna rzeczywistość. Świat rzeczywisty i fantastyczny przenikają się wzajemnie w sposób tak subtelny i delikatny, że niejednen czytelnik zamyśli się nad tym, gdzie tak naprawdę znajduje się granica między nimi i czy aby na pewno nie unosi się ona gdzieś pomiędzy tytułowymi mgłami nad legendarną wyspą Avalon.

czytanie sprawia nam niekłamną przyjemność. Z zainteresowaniem śledzimy kolejne losy bohaterów.

Największym atutem powieści jest jej niepowtarzalny, magiczny klimat. W czasie prac nad książką Zimmer Bradley była neopoganką, co zaowocowało niezwykle wnikliwymi i wciągającymi opisami pradawnych obrzędów i zwyczajów.

Ponadto podczas lektury nigdy do końca nie jesteśmy pewni, gdzie kończy się fikcja, a gdzie zaczyna rzeczywistość. Świat rzeczywisty i fantastyczny przenikają się wzajemnie w sposób tak subtelny i delikatny, że niejednen czytelnik zamyśli się nad tym, gdzie tak naprawdę znajduje się granica

między nimi i czy aby na pewno nie unosi się ona gdzieś pomiędzy tytułowymi mgłami nad legendarną wyspą Avalon.

„Mgły Avalonu” sprawiły, że na dwa dni zapomniałem o świecie rzeczywistym. Kunszt pisarki oraz jej wiedza na temat pogańskich wierzeń wczesnego średniowiecza stworzyły najbardziej czarodziejski, niepowtarzalny i oryginalny świat Króla Artura. Świat, który zawładnął moim umysłem tak, że już na zawsze mój obraz Kamelotu zostanie właśnie takim, jakim przedstawiła go Marion Zimmer Bradley.

Szczerze polecam, nie tylko miłośnikom fantasy. Niewiele książek potrafi tak wciągnąć czytelnika ■

„Mgły Avalonu” sprawiły, że na dwa dni zapomniałem o świecie rzeczywistym. Kunszt pisarki oraz jej wiedza na temat pogańskich wierzeń wczesnego średniowiecza stworzyły najbardziej czarodziejski, niepowtarzalny i oryginalny świat Króla Artura. Świat, który zawładnął moim umysłem tak, że już na zawsze mój obraz Kamelotu zostanie właśnie takim, jakim przedstawiła go Marion Zimmer Bradley.

# Do przeczytania

## Poleca...



**Marta Piotrowska**

Biblioteka Publiczna w Niepołomicach

**Danuta Wałęsa**

## Marzenia i tajemnice

Wydawnictwo Literackie  
Kraków 2011



Wspomnienia byłej pierwszej damy, w opracowaniu Piotra Adamowicza pozwalają nam dziś inaczej spojrzeć na opisywany czas burzliwych lat 80-tych, na lidera Solidarności i przede wszystkim na jego małżonkę.

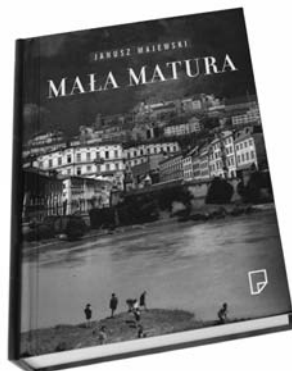
Pani Prezydentowa szczerze i przejmująco opowiada o sobie, rodzinie, swoim mężu. Gdy Lech Wałęsa był ikoną Solidarności, ona stała się bohaterką dnia codziennego. Pani Danuta pragnęła tylko spokoju i rodzinnego szczęścia, jednak los wrzucił ją w pasmo politycznych zawirowań.

Autobiografia odsłania również bardzo prywatne relacje między mężem a żoną. Czy książka jest oskarżeniem Wałęsy? Polecam lekturę tych wspomnień, bo ważne jest to, że dają głos kobiecie, która przez lata istniała, jako cień swojego męża. Nie znajdziemy tu żadnego skandalu, raczej zwierzenia o niespełnionych marzeniach, bo tajemnice pozostały uchylonymi drzwiami...

**Janusz Majewski**

## Mała matura

Wydawnictwo Marginesy  
Warszawa 2010



Powieść opisuje dzieciństwo Ludwika Tashke w przedwojennym, europejskim Lwowie. Te beztroskie lata stanowią wstęp do późniejszych, tragicznych wydarzeń wojennych.

Życie Ludwika zmienia się wraz z nadejściem wojny. Okupanci – Sowietci i Niemcy – zabierają naszemu bohaterowi i jego rodzinie nie tylko dobra doczesne, ale pozbawiają szczęśliwego dzieciństwa, zmuszają do ucieczki i tułaczki.

Ostatnia część powieści stanowi wspomnienia z powojennego Krakowa, gdzie Ludwik zamieszkał wraz z rodziną. To właśnie tu młody człowiek dojrzewa, toczy boje o akceptację nauczycieli i kolegów, próbuje żyć w brutalnej rzeczywistości komunistycznej Polski. Sprawdzianowi dojrzałości zostaje poddany zanim przystąpi do tzw. małej matury, egzaminu kończącego gimnazjum.

**Joanna Szczepkowska**

## Zagrać Marię

Świat Książki  
Warszawa 2011

Polska aktorka, Marta, miała zagrać Marię Skłodowską-Curie, wielką uczoną i noblistkę. Szukając prawdy o swej bohaterce, gubi sama siebie.

Francuska telewizja zaczyna kręcić film o Marii Skłodowskiej-Curie, który ma opowiadać bardziej o jej życiu uczuciowym, niż karierze naukowej.

Odtwórczyni roli głównej, pracując nad rolą, odkrywa nieznaną fakty z życia noblist-



ki, zaczyna popadać w szaleństwo i utożsamiać się z nią fizycznie i psychicznie.

Marta zaczyna w baraku gromadzić materiały promieniotwórcze, eksperymentuje, wykonuje doświadczenia chemiczne. Niestety w czasie zdjęć do filmu podupada na zdrowiu do tego stopnia, że ekipa rezygnuje ze współpracy z nią.

To książka o Marii, ale i również opowieść o Marcie i o cenie, jaką musiała zapłacić, jako aktorka.

**Olga Morawska, Piotr Morawski**

## Od początku do końca

Wyd. G + J RBA  
Warszawa 2010



Himalaista, Piotr Morawski zginął tragicznie w Dhaulagiri 8 kwietnia 2009 roku, wpadając w 25-metrową szczelinę. Szczytu nie zdobył. Pozostawił żonę i dwójkę dzieci.

Piotr zawsze marzył, aby napisać książkę. Niestety nie zdążył tego zrobić. Jego marzenie zrealizowała żona Olga. Wydała książkę będącą zbiorem odnalezionych pamiętników Piotra, ale i także zapisem ich zwykłego codziennego życia.

Relacja Olgi jest bardzo osobista. Pisze o miłości do męża i uczuciach zazdrości o góry, o czas, o sukcesy, wreszcie o uwagę. Mówi o konieczności kompromisu, o samotności, o trudnych wyborach, wreszcie o lęku, który musiała ośwoić.

Publikacja zawiera nie tylko wspomnienia zmarłego himalaisty, ale i również świetne fotografie górskich krajobrazów oraz zdjęcia z rodzinnego archiwum ■

## AMNESTIA

W dniach od 1 do 31 maja 2012, czytelnicy, którzy zalegają ze zwrotem książek mogą je oddać bez ponoszenia konsekwencji finansowych, związanych z zaległym terminem zwrotu.

Amnestia obowiązuje wszystkich naszych czytelników bez względu na to jak długo przetrzymują książki!

Amnestia obowiązuje również w naszych filiach bibliotecznych: w Podłężu, Staniątkach, Woli Batorskiej oraz Zabierzowie Bocheńskim.

Od 1 czerwca 2012 będziemy kierować do zapominalskich czytelników telefoniczne i listowne upomnienia, których koszty wraz z regulaminową opłatą za przetrzymanie poniosą czytelnicy.

# Biblioterapia dla dzieci na start!



Aneta Kurak  
Biblioteka Publiczna w Niepołomicach

*Nasza przygoda z biblioterapią zaczęła się w marcu 2009 roku. Dokładnie trzy lata temu Oddział dla Dzieci zaproponował najmłodszym czytelnikom spotkania popołudniowe pod hasłem: „Bajkoterapia”.*

Sięgając do wspomnień z tamtego okresu, propozycja zajęć spotkała się z zainteresowaniem wśród rodziców i opiekunów dzieci, choć dopytywano nas, jak wyglądają takie spotkania. Była to dla nas cenna informacja, że biblioterapia nie była pojęciem powszechnym, a wiedza o działalności Polskiego Towarzystwa Biblioterapeutycznego – niewielka.

Na szczęście, na przełomie trzech lat, terapia poprzez czytanie, stała się bardziej znana i zajmuje nowe obszary swojej aktywności. Jednym z tych miejsc stała się nasza publiczna biblioteka, gdzie dzieci mogą dwa razy w miesiącu spotykać się na warsztatach bibliotera-

Serdecznie zapraszamy do współpracy przedszkola, a także gimnazjalistów dla których przygotowaliśmy cykl spotkań. Przypominamy, że zajęcia są bezpłatne, a terminy do uzgodnienia. Wszystkich zainteresowanych zapraszamy do naszego dziecięcego oddziału lub na stronę internetową biblioteki.

peutycznych.

Celem warsztatów jest pomoc w rozwiązywaniu problemów, jakie niesie życie codzienne, poprzez ukierunkowanie czytania. Każde spotkanie jest oparte na odpowiednio wybranej literaturze oraz solidnym scenariuszu.

W tym roku, najmłodsi czytelnicy mogli uczestniczyć w zajęciach pt. „Ważne, że wiem kim jestem”, „Dwa strachy”, „Sen zimowy zwierząt”, „Gdzie ta wiosna” oraz „Kłamstwo ma krótkie nogi”. Relacje z każdego zajęcia popołudniowych można zobaczyć na naszej stronie internetowej, na którą gorąco zapraszamy.

Oprócz wymienionych warsztatów popołudniowych, we wrześniu ubiegłego roku, Oddział dla Dzieci zaproponował „Spotkania z biblioterapią” dla dziecięcych grup zorganizowanych.

Od kilku miesięcy nawiązaliśmy współpracę z klasą III SP w Staniątkach, która uczestniczyła w zajęciach pod tytułem: „Porządek wcale nie jest straszny”, „Słup soli”, „Słowa mają magiczną moc”, „Nie szata zdo-  
bi

człowieka” oraz „Telewiewiórka”. Przed nami kolejne spotkania, za które z góry bardzo dziękujemy.

Serdecznie zapraszamy do współpracy przedszkola, a także gimnazjalistów dla których przygotowaliśmy cykl spotkań. Przypominamy, że zajęcia są bezpłatne, a terminy do uzgodnienia. Wszystkich zainteresowanych zapraszamy do naszego dziecięcego oddziału lub na stronę internetową biblioteki.

W holu bibliotecznym zamieściliśmy wystawę, przypominającą 10 - lecie fundacji Cała Polska Czyta Dzieciom. Zachęcamy osoby dorosłe do głośnego czytania swoim pociechom. O tym, jak ważny i cenny wpływ na rozwój emocjonalny dziecka mają wspólne minuty z literaturą, można przekonać się odwiedzając naszą wystawę.

Polecamy również książki ze złotej listy oraz wiele innych rekomendowanych przez CPCD, które jak najbardziej można wykorzystać w celach terapeutycznych, a znajdując się w naszej bibliotece ■



# 5 minut ukradzione dla siebie



**Weronika Śliwiak**

literaturoznawca i biolog molekularny,  
autor *Spotkań ze słowem* i *Biologii dla najmłodszych* w DK Inspiro, mama dwóch córek

*Bycie cierpliwą matką, efektywną pracownicą i wydajną panią domu jest czasem ponad miarę męczące. Po powrocie z pracy, cały mój czas staram się przeznaczyć na bycie z córeczkami i mężem, do minimum ograniczyłam więc wszelką aktywność, która ten okres mogłaby zredukować.*

Wspólny czas staramy się spędzać aktywnie, „stadnie”, bo tak pojmuję nasze codzienne umacnianie więzi. Przez to może w moich codziennym grafiku brakuje najczęściej czasu na pozycje, w których na pierwsze miejsce wysuwałaby

Odkryłam, że dla zachowania równowagi potrzebuję czasu sam na sam ze sobą. Jest to dla mnie rodzaj higieny psychicznej, do której niezbędna jest mi cisza, spokój, kubek herbaty i... poczucie bezpieczeństwa tzn. tego, że ja i moi bliscy jesteśmy razem, zdrowi i mamy w miarę zapewniony byt.

się moja osoba – takie jak „relaks” czy chociażby „lektura”.

Może jest to wina mojej małej wytrzymałości, może brak witamin lub dobrej organizacji pracy, ale fakty wyglądają tak, że wieczorem jestem totalnie zmęczona. Jeśli nawet udawało mi się wstać z usypiania mojej młodszej córki, to najczęściej usypiałam ze starszą.

Natomiast w tych rzadkich przypadkach, kiedy pokonałam senność również w tym drugim przypadku, tyle rzeczy do zrobienia czekało w całym domu, że zanim opanowałam jako tako sytuację, mijała północ i czas był najwyższy, by udać się na spoczynek.

Odkryłam jednocześnie, że dla zachowania równowagi potrzebuję czasu sam na sam ze sobą. Jest to dla mnie rodzaj higieny psychicznej, do której niezbędna jest mi cisza, spokój, kubek herbaty i... poczucie bezpieczeństwa tzn. tego, że ja i moi bliscy jesteśmy

razem, zdrowi i mamy w miarę zapewniony byt.

Tak więc po wieczornym telefonie do mamy z pytaniem, jak się czuje, usypiam po kolei dziewczynki. Nie walczę już desperacko z zamykającymi się powiekami, ale padam z którąś z nich w objęcia Morfeusza.

Przez sen słyszę jak swoje zajęcia kończy mój mąż, a kiedy on się położy i zaśnie, wstaję cichutko i po ogarnięciu najpilniejszych spraw domowych, poprzykrywaniu obu córeczek, wygłaskaniu psa i kota, mam w okolicy 3 – 4 nad ranem swoje „pięć minut” pozytywnej, konstruktywnej samotności.

Cóż, że pora dziwna – jest to mój i tylko mój czas na uświadomienie sobie tego, jaka jestem szczęśliwa, na doładowanie akumulatorów, na relaksującą kąpiel lub na przeczytanie małego co nieco, albo na... mały felieton ■

Wtrącone trzy grosze – XXI

## Nasi ludzie są wszędzie



**Jerzy Piątkowski**

*Nie zamierzam broń Boże ładować się z butami w profesję mojego rodzinnego medyka, czyli doktora Hausera, ale muszę dwa słowa rzec o moich przypadłościach medycznych mimo, że to nie ja składałem przysięgę Hipokratesa.*

Cóż, powikłania po głupiej grupie rzuciły mnie na łopatki i wyładowałem w szpitalu im. Żeromskiego. Kiedy już

Siedząc już przy moich pierożkach z niedowierzaniem wysłuchiwałem kolejnego zamówienia. Nie mogłem sobie odmówić, by zobaczyć czy i teraz spałaszują te wspaniałości. Spałaszowali. Gdyby to było za króla Sasa, człowiek by się niczemu nie dziwił.

cherlawe moje ciało oswoiło się z otoczeniem, zacząłem rozpoznawać kto jest kto.

Tu spotkała mnie miła niespodzianka. Leczący mnie lekarze, zarówno dr Tomasz Turek jak i dr Piotr Meryk, okazali się być mieszkańcami królewskiego miasta Niepołomice. Było mi więc od razu raźniej. A kiedy już z mojego ciała wygnali precz wirusy zacząłem z radością chodzić po naszym rynku, uliczkach, zamku, ciesząc się, że odzyskuje sprawność i apetyt.

Abym uzupełnić kalorie, bo w szpitalu na-

uczyłem się rygoru punktualnego zjadania posiłków, udałem się do małej bezalkoholowej knajpki przy rynku. Gadu... gadu jak podpowiada dobre wychowanie i zamówiłem sobie pierożki z mięsem.

Dwie uczennice zadowolily się korytkiem frytek, obficie je posypując solą, nie musiały hamować swoich upodobań, bo Wieliczka blisko. Obok mnie siedziała już młoda para z dwójką dzieci i spożywali sobie obiadek.

Kończyli właśnie drugie danie, kiedy właścicielka napomknęła o promocji pizzy

i o tym, że zamawiając dużą, można dostać jeszcze średnią „gratis”. Młodzi rzecz jasna zamówili, i po chwili owo cudo wielkości koła od wozu drabiniastego pojawiło się przed nimi a obok nieco mniejsze.

Nim doczekałem się na moje pierożki, które gotując się podniosą pokrywkę, pizzę

obie zostały wchłonięte w mgnieniu oka. Jakież było moje zdumienie, kiedy młoda para poprosiła o repetę i znowu wjechały dwa koła drabiniaste.

Pomyślałem Boże drogi, ile można, ale widocznie nie doceniłem możliwości sąsiadów. I tym razem kółeczka zniknęły przy małym

posapywaniu.

Siedząc już przy moich pierożkach z niedowierzaniem wysłuchałem kolejnego zamówienia. Nie mogłem sobie odmówić, by zobaczyć czy i teraz spałaszują te wspaniałości. Spałaszowali. Gdyby to było za króla Sasa, człowiek by się niczemu nie dziwił ■

Felietony życiem pisane – XXXI

# O odwrotnej stronie marzeń



Marcin Urban

*Czytając informacje o znanych sportowcach często dowiadujemy się o ich gigantycznych zarobkach. W osobach o przeciętnych wynagrodzeniach podawane kwoty mogą wzbudzić zazdrość.*

**M**ilionowe honoraria znanych bokserów, piłkarzy lub koszykarzy umożliwiają im kupowanie pięknych domów, samochodów i opływanie we wszelkie luksusy. Na pierwszy rzut oka mają bajkowe życie!

Tym bardziej zaszokowała mnie informacja, że w USA, gdzie niewypłacalny obywatel może ogłosić w sądzie swoje osobiste bankructwo – w niektórych dyscyplinach sportu aż 78 proc. zawodników bankrutuje w ciągu dwóch lat po zakończeniu kariery.

Wynika z tego wyraźnie, że choć mieli miliony, to nie potrafili ich korzystnie dla siebie zainwestować, a luksusowe posiadłości, jachty i prywatne samoloty okazały się bardzo kosztowne w utrzymaniu. Sport – to piękna sprawa, ale jak się okazuje sprawność fizyczna nie gwarantuje sukcesów w pozasportowej działalności.

Równie pouczające są relacje opisujące dalsze losy ludzi, którzy wygrali wielkie pieniądze w różnego rodzaju loteriach. Także i te historie dowodzą, że początkowa radość i euforia – po kilku latach często przeradza się w gorycz, a nawet niesie poczucie życiowej klęski.

Jak z tego wynika, również tego rodzaju zdarzenia nie gwarantują bajkowego *happy endu*. Może więc nie zawsze warto zazdrościć tym, kiedy odnoszą spektakularny finansowy sukces?

Marzenia dodają barw życiu i działają niezmiernie mobilizująco, są zatem czymś bardzo pozytywnym. Jednakże snując marzenia o własnym szczęściu warto mądrze dokonywać ich trzeźwej selekcji, aby późniejsze urzeczywistnienie nie okazało się dla nas ciężarem.

Zupełnie naturalne jest przecież to, że każdy z nas o czymś marzy. Marzenia dodają barw życiu i działają niezmiernie mobilizująco, są zatem czymś bardzo pozytywnym. Jednakże snując marzenia o własnym szczęściu warto mądrze dokonywać ich trzeźwej selekcji, aby późniejsze urzeczywistnienie nie okazało się dla nas ciężarem.

Nadmienia o tym tekścik:

## Fraszka o niebezpiecznych marzeniach

Masz marzenia? To świetnie!  
Lecz czy znajdziesz siły,  
by ponieść je przez życie,  
gdyby się spełniły?

**Festiwal Teatrów Dzieci i Młodzieży**

# BAJDUREK

**14 i 15 maja 2012**  
Dom Kultury w Zagórzcu  
będzie miejscem prezentacji  
dziecięcych i młodzieżowych  
zespołów teatralnych.

WSTĘP WOLNY

**Jak co roku będzie można zobaczyć  
wiele ciekawych przedstawień  
w wykonaniu młodych aktorów.**

**Zapraszamy na widownię dzieci  
z opiekunami, grupy przedszkolne  
oraz uczniów klas młodszych  
szkół podstawowych.**

# Otwierajmy drzwi naszych klas



**Anna Marzec**  
lektor języka niemieckiego, Gimnazjum  
w Niepołomicach

*Pod koniec marca odbyła się w Jachrance pod Warszawą XI Ogólnopolska Konferencja Nauczycieli w Programie SUS zatytułowana „Otwieram drzwi mojej klasy”. Niepołomickie Gimnazjum reprezentowały dwie nauczycielki języka angielskiego Magdalena Łata i Marta Marzec oraz autorka artykułu.*

Nasza szkoła, która pracuje w Sieci Szkół Uczących Się (SUS) od 2001 roku była jedynym reprezentantem województwa małopolskiego. Przez trzy dni ponad 90 nauczycieli z całej Polski uczestniczyło w ciekawych wykładach oraz intensywnie poznawało w małych grupach nowe metody pracy.

Program był jak zwykle napięty, ale bardzo ciekawy. Już w pierwszym dniu Danuta Sterna – ekspert Oceniania Kształtującego przekonywała dlaczego warto otworzyć drzwi naszych klas.

Powodów jest wiele, ale najważniejsze to: ulepszenie własnego warsztatu pracy, refleksja nad nauczaniem i jego skutecznością, lepsze poznanie siebie i ucznia, inspiracja dla innych nauczycieli oraz wykorzystanie „podpatrzonych” metod na własnych lekcjach.

Realizacja takiego przedsięwzięcia ma na celu, dla uczniów – poprawę uczenia się i dla nauczycieli – poprawę nauczania. Zanim jednak wszystkie koleżanki i koledzy z pracy zdecydują się na taki eksperyment, Sterna zaproponowała kilka małych kroków do realizacji celu jakim będą otwarte drzwi.

Pierwszym z nich powinny stać się **lekcje otwarte**, na które zapraszamy zaprzyjaźnionych nauczycieli, takich, którzy nie będą nas oceniać ani krytykować, jedynie wspierać.

Następnym krokiem może stać się wspólne prowadzenie lekcji, najlepiej przez dwóch nauczycieli tego samego przedmiotu. Kolejny to

**OK-observacje**, czyli wzajemne obserwowanie zajęć, z ważnym elementem udzielenia obserwowanemu informacji zwrotnej.

Tą formą zajęliśmy się na sześciogodzinnych warsztatach prowadzonych przez doświadczonych trenerów z Centrum Edukacji Obywatelskiej (CEO). Poznaliśmy najważniejsze zasady OK-observacji i jej niewątpliwe zalety.

Ostatnią propozycją ułatwiającą otwarcie drzwi jest **spacer edukacyjny**, czyli wycieczka kilku nauczycieli na jednej godzinie do paru klas, celem sprawdzenia realizacji wybranego elementu lekcji.

Zostaliśmy też zapoznani z eksperymentem **nagrywania i analizowania własnych zajęć**. Opowiedziała o tym Adriana Rewald – nauczycielka z American School of Warsaw, która stosuje tę metodę od momentu ukończenia studiów. Przekonywała o zaletach płynących z obserwacji siebie na filmie, do których m.in. należy poprawa i doskonalenie własnego warsztatu pracy.

OK-observacja czy nagrywanie lekcji nie służą ocenie, lecz poprawie jakości pracy. To niewątpliwie korzyści dla nauczyciela, które ułatwią mu otwarcie drzwi jego klasy.

Z przyjemnością mogę stwierdzić, że niepołomickie gimnazjum jest prekursorem w stosowaniu wielu nowych metod, które zostały zaprezentowane na tegorocznej konferencji SUS. Od roku prowadzimy już OK-observacje w ramach programu RUN (Rozwój Ucznia Się i Nauczania) oraz eksperymentalnie stosujemy Team Teaching, czyli równoczesne prowadzenie lekcji przez dwóch nauczycieli.

Na tegorocznej konferencji mieliśmy także okazję zaprezentować i promować gimnazjum w Niepołomicach. Stałym elementem spotkań na konferencji SUS jest „prezentacja dobrych pomysłów”, czyli sprawdzonych oraz zupełnie nowatorskich metod i praktyk.

Spośród piętnastu, aż dwie to prezentacje nauczycielek naszej szkoły. Zaprezentowaliśmy się w obszarach: „Jak dzielimy się przykładami dobrej praktyki w mojej szkole” oraz „Innowacje pedagogiczne sprzyjające uczeniu się”.

Podziwiano nasz zapał do pracy, zaangażowanie całego grona pedagogicznego oraz kreatywność nauczycieli. Udało nam się pochwalić tym co robimy, zainspirować innych naszymi pomysłami i rozświlić Gimnazjum im. Króla Władysława Jagiełły oraz Niepołomicę ■

## KRÓTKO...

### Zdrowy styl życia

**Anna Gąsłowska**  
dyrektor SP w Woli Batorskiej

Szkoła Podstawowa im. Wincentego Witosa w Woli Batorskiej przystąpiła do ogólnopolskiego prozdrowotnego programu grantowego „Sklepiki szkolne – zdrowa reaktywacja”, w ramach którego w szkole prowadzona jest kampania propagująca zdrowy styl odżywiania i higieniczny tryb życia. Zespół projektowy postanowił nie tylko propagować zdrowy styl życia, ale również podjął się zadania przebudowy sklepiku szkolnego.

26 marca uczniowie pod opieką nauczycieli Grażyny Rosiak i Marii Grabowskiej w ramach realizacji projektu przygotowali apel na temat zdrowego stylu życia. Uczestnicy spotkania poprzez krótką inscenizację słowno-muzyczną w formie kabaretowej, połączoną z prezentacją multimedialną, poznali zasady zdrowego odżywiania się i przyrządzania pełnowartościowych posiłków.

Poszerzyli swoją wiedzę na temat znaczenia składników budulcowych, energetycznych i regulujących w naszym organizmie a także niektórych witamin i skutków ich niedoboru. Poznali żywieniowy „dekalog” zdrowego człowieka. Podczas apelu nagrodzono laureatów konkursu literackiego: „Zdrowy styl życia”. Apel zakończyła piosenka „Witaminki”, którą spontanicznie zaśpiewali wszyscy uczestnicy spotkania. Pozyskana wiedza zapewne wpłynie na zmianę nawyków żywieniowych uczniów.

### 250 palm dla Madagaskaru

**Teresa Świętek**  
nauczyciel wychowania wczesnoszkolnego, SP w Niepołomicach

Społeczność Szkoły Podstawowej im. Króla Kazimierza Wielkiego w Niepołomicach od lat wspiera misję na Madagaskarze i niesie pomoc malgaskim dzieciom.

W tym roku, przed Niedzielą Palmową, nasi uczniowie, często z całymi rodzinami, zabrali się ochoczo do pracy. Efektem końcowym ich wspólnego działania było 250 palm wielkanocnych, zrobionych własnoręcznie z ży-

Dlaczego warto otworzyć drzwi naszych klas? Powodów jest wiele, ale najważniejsze to: ulepszenie własnego warsztatu pracy, refleksja nad nauczaniem i jego skutecznością, lepsze poznanie siebie i ucznia, inspiracja dla innych nauczycieli oraz wykorzystanie „podpatrzonych” metod na własnych lekcjach.

wych gałązek, bibułowych i sztucznych kwiatów, suchych i kolorowych ozdób. 29 marca w szkole zrobiło się wyjątkowo kolorowo, wiosennie i świątecznie. Każda klasa wybrała najpiękniejszą palmę, która została oceniona przez jury w ramach konkursu. I tak na poziomie klas zwyciężyła palma oddziału przedszkolnego „0”b, klas 1d, 2c, 3b, 4a, 5c, 6c. Wykonawcy wyróżnionych palm otrzymali pamiątkowe dyplomy i wielkanocne słodycze.

Zgromadzone palmy zostały przekazane na kiermasz przedświąteczny organizowany przez Szkołę Podstawową w Podlężu, a dochód ze sprzedaży zasili misje na Madagaskarze.

Serdecznie dziękujemy wszystkim, którzy czynnie włączyli się do kolejnej akcji charytatywnej i pokazali, że na uczniów Szkoły Podstawowej im. Króla Kazimierza Wielkiego w Niepołomicach zawsze można liczyć.

## Zwycięska palma Pszczółek

**Teresa Kuś**

nauczyciel wychowania przedszkolnego,  
PS w Niepołomicach

Już po raz kolejny dzieci z niepołomickiego Przedszkola Samorządowego wzięły udział w konkursie na Najpiękniejszą Palmę Wielkanocną, organizowanym przez Referat Promocji UMiG Niepołomice. Najmłodsze przedszkolaki – Pszczółki – postanowiły poprosić o pomoc swoich rodziców w realizacji pomysłu.

Spotkanie miało miejsce popołudniową porą w środę, tuż przed Niedzielą Palmową. Rodzice wraz ze swymi pociechami licznie przybyli na spotkanie przynosząc ze sobą materiały, które mogły być przydatne podczas konstrukcji palmy. Były to różnego rodzaju suszone kolorowe trawy, bukszpan, kwiaty z bibuły, wstążki, kokardy itp. Dzieci z zaciekawieniem przyglądały się pracy rodziców, podpatrując ich działania próbowały same coś wykonać. Wspólny wysiłek przyniósł wspaniałe efekty. Palma została doceniona również przez jury, które wybrało ją jako najpiękniejszą w kategorii palm wykonanych grupowo.

Spotkanie to było wspaniałą integracją rodziców, którzy mogli podczas pracy porozmawiać na temat swoich pociech, wymienić doświadczenia dotyczące wychowania dzieci, lepiej się poznać.

*dokończenie na str. 28*

# V Sympozjum Twórczego Nauczyciela



**Beata Franczyk-Kestranek**  
polonista, Gimnazjum w Niepołomicach

*Pod hasłem „Współpraca nauczycieli źródłem motywacji dla ucznia” w Gimnazjum w Niepołomicach odbyło się V Sympozjum Twórczego Nauczyciela.*

**W** spotkaniu wzięli udział nauczyciele z dziesięciu szkół z terenu Miasta i Gminy Niepołomice, ze Szkoły Podstawowej nr 140 w Krakowie oraz ze szkoły w Świętochłowicach, która współpracuje z Gimnazjum w „Sieci Szkół” oraz w Klubie „Szkół Uczących Się”. W spotkaniu uczestniczyła także Danuta Wieczorek, dyrektor Wydziału Edukacji Urzędu Miasta i Gminy Niepołomice.

Zaproszeni goście na początku spotkania obejrzeli sztukę Aleksandra Fredry pt. „Śluby panienskie”, którą przygotował Fredrowski Teatr Szkolny a także nauczycielki języka polskiego – Krystyna Michalska oraz autorka artykułu. Następnie Kazimiera Podczaszy, dyrektor Szkoły Podstawowej nr 2 w Świętochłowicach omówiła współpracę w „Sieci Szkół”.

W kolejnej części spotkania odbyły się cztery lekcje otwarte, które przeprowadzone zostały przez nauczycieli gimnazjum. Zaproszeni goście oraz pracownicy szkoły, w zależności od zainteresowań i nauczanych przedmiotów, mieli możliwość obserwowania wybranych lekcji.

Odbyła się godzina wychowawcza: „Jak się uczyć, żeby się nauczyć” przeprowadzona przez Dorotę Głowacką, nauczycielkę języka polskiego oraz Emilię Ossowską-Mazgaj, psychologa w gimnazjum.

Osoby zainteresowane geografią i regionem obserwowały lekcję geografii: „Moje Niepołomice – region, w którym żyję i jego problemy”

przeprowadzoną w klasie integracyjnej przez Lucynę Chytróś, nauczyciela wspomagającego oraz Elżbietę Sewiołło, nauczycielkę geografii – współorganizatorkę sympozjum.

Ciekawym doświadczeniem była również lekcja łącząca język polski z językiem angielskim. Jej temat brzmiał: „Can money make you happy? Charakterystyka głównego bohatera „Opowieści wigilijnej”. Lekcję przeprowadziły Beata Kukielka, nauczycielka języka polskiego oraz Magdalena Łata, nauczycielka języka angielskiego.

Nauczyciele przedmiotów ścisłych mieli możliwość obserwacji lekcji matematyki: „Liczby spełniające równanie – gra w wojnę”, którą przeprowadziła Monika Kulpa, nauczycielka matematyki, współorganizatorka sympozjum.

Po zakończeniu lekcji nauczyciele obserwujący poszczególne zajęcia mogli podzielić się swoimi uwagami i spostrzeżeniami z innymi nauczycielami i prowadzącymi lekcje. Podczas omawiania lekcji zwrócono uwagę na dobrą organizację pracy na zajęciach, umiejętność gospodarowania czasem, duże zaangażowanie młodzieży w tok lekcji, ciekawe metody i techniki pracy.

Gościom obejrzeli też wystawę „W obiektywie Młodego Etnografa”, przygotowaną przez Małgorzatę Juszczyk, nauczycielkę historii i wiedzy o społeczeństwie. Wystawa dokumentowała realizowany projekt dotyczący poznawania historii, kultury i tradycji mniejszości etnicznych, w którym brali udział niepołomiccy gimnazjaliści. Uczestnicy sympozjum zaproszeni zostali również na poczęstunek etniczny.

Część teoretyczna V Sympozjum Twórczego Nauczyciela odbyła się na zamku w Niepołomicach. Uczestnicy spotkania wysłuchali wykładów Olgi Wyżgi, wykładowcy na Uniwersytecie Pedagogicznym w Krakowie na temat: „Współpraca nauczycieli źródłem motywacji dla ucznia” oraz wykładu – „Radość uczenia” Wandy Papugowej, dyrektor Samorządowego Ośrodka Psychologiczno-Pedagogicznego w Krakowie ■

# Doradztwo zawodowe – doradztwo całościowe



**Ewa Rogóż**

nauczyciel przedmiotów zawodowych, szkolny doradca zawodowy, Zespół Szkół im. Ojca Świętego Jana Pawła II w Niepołomicach

*W większości krajów Unii Europejskiej, w szkołach każdego poziomu nauczania funkcjonują doradcy zawodowi, realizujący specjalne programy orientacji zawodowej. Różnią się one metodami i formami realizacji, ale zwykle są określone w ramowych planach nauczania.*

Na przykład: w Danii, uczniowie w wieku 14 – 16 lat mają rocznie 48 lekcji orientacji zawodowej, w Niemczech, 13 – 15 latkowie korzystają z poradnictwa zawodowego przez 7 godzin w tygodniu, w Wielkiej Brytanii wczesna edukacja zawodowa rozpoczyna się już od 10 roku życia. W Polsce orientacja zawodowa ma bardziej charakter

W naszym zespole od kilku lat oferujemy uczniom, gimnazjalistom, osobom z zewnątrz wsparcie zawodowe, włącznie z realizacją testów predyspozycji zawodowych, które pomagają w wyborze dalszej ścieżki kształcenia.

zajęć incydentalnych (podstawy przedsiębiorczości, wiedza o społeczeństwie, lekcje wychowawcze lub sporadyczne spotkanie z doradcą zawodowym).

W większości krajów Unii Europejskiej doradca zawodowy w szkole ma ugruntowany status. Istnieją jednak różnice w zakresie pełnionych przez niego funkcji, formie pracy oraz w nazewnictwie.

Na przykład: w Danii jest nauczyciel – doradca; w Niemczech i Luksemburgu funkcjonuje nauczyciel – doradca zawodowy; w Holandii, Grecji, Wielkiej Brytanii są nauczyciele kariery; we Włoszech i Francji działają szkolne służby doradztwa zawodowego. Natomiast w Polsce, dyrektor szkoły może zatrudnić doradcę zawodowego.

W naszym zespole od kilku lat oferujemy uczniom, gimnazjalistom, osobom z zewnątrz wsparcie zawodowe, włącznie z realizacją testów predyspozycji zawodowych, które pomagają w wyborze dalszej ścieżki kształcenia ■

## Doradztwo zawodowe

- **Nie jest dawaniem rad, gotowych recept i poleceń** – służy jedynie ukazaniu alternatywnych rozwiązań problemu oraz punktu widzenia doradcy.
- **Nie jest informowaniem** – choć często posługuje się informacją dzięki której przedstawia się obiektywne fakty, wskazuje ich źródła i sposoby ich weryfikowania.
- **Nie jest formą psychologicznego wywierania wpływu na zachowanie i postawę ucznia** – doradztwo zawodowe ma na celu m.in. wywołanie u ucznia realistycznego spostrzegania siebie, umiejętności stawiania sobie celów i ich realizowania.
- **Nie jest synonimem rozmowy**, choć rozmowa jest jedną z form pracy.

# Dokształcanie i Doskonalenie Zawodowe



**Kinga Chmiel**

Ośrodek Dokształcania i Doskonalenia Zawodowego w Niepołomicach

*Na terenie Zespołu Szkół Zawodowych Nr 2 im. Krakowskiego Bractwa Kurkowego w Niepołomicach funkcjonuje nowo powstały Ośrodek Dokształcania i Doskonalenia Zawodowego (ODiDZ), w którym młodzież łączy teoretyczną i praktyczną naukę zawodu, podnosi*

*swoje kwalifikacje poprzez organizowane kursy oraz zdaje egzaminy potwierdzające kwalifikacje zawodowe.*

Jeszcze nie tak dawno, w tym miejscu, znajdowały się cztery sale dydaktyczne, które zostały całkowicie zmodernizowane i wyposażone w nowoczesny sprzęt.

Pierwsze pomieszczenie to sala barmańsko-kelnerska, połączona z salą wykładową, w której znajdują się: profesjonalny bar wyposażony w niezbędne narzędzia w pracy barmana, innowacyjny sprzęt komputerowy, na którym można pracować poprzez dotyk oraz projektor wraz z rzutnikiem.

Następna sala to pracownia gastronomiczna, której może pozazdrościć niejedna



OŚRODEK  
DOKSZTAŁCANIA  
I DOSKONALENIA  
ZAWODOWEGO  
W NIEPOŁOMICACH

restauracja. Przy sześciu stanowiskach zaopatrzonych w fachowy sprzęt niezbędny w pracy kucharza można doskonalić swoje umiejętności oraz rozwijać zainteresowania.

Przechodząc dalej trafiamy do pracowni piekarsko-cukierniczej, gdzie znajduje się profesjonalny i nowoczesny piec konwekcyjno-parowy, który ma szerokie zastosowanie w masowej gastronomii oraz piec konwekcyjny piekarsko-cukierniczy, wyposażony w rozrostownicę, przeznaczony m.in. do wypieku

dokończenie ze str. 26

Mam nadzieję, że tego rodzaju spotkania będą odbywały się częściej i przyczynią się to do dalszej integracji a także wspólnej pracy na rzecz dzieci.

## Unijnie w PS nr 1

**Anna Hyrc**

*Przedszkole Samorządowe nr 1 w Niepołomicach*

Od 16 sierpnia do 30 grudnia 2011 roku w Samorządowym Przedszkolu nr 1 w Niepołomicach były realizowane dwa projekty „Ruch to twój druh” i „Mały ekolog”, współfinansowane przez UE z Europejskiego Funduszu Społecznego w ramach konkursu 9.5. Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki.

Głównymi celami projektów było kształtowanie świadomości ekologicznej oraz przeciwdziałanie wadom postawy u dzieci w wieku przedszkolnym. W ramach projektów zrealizowano zamierzone cele i rezultaty, zakupiono pomoce do zajęć dydaktycznych, sprzęt komputerowy oraz atrakcyjne przybory gimnastyczno-rehabilitacyjne.

Beneficjenci brali udział w różnych cyklach zajęć, uczestniczyli w wycieczkach sportowych, krajoznawczo-turystycznych oraz w wycieczce do teatru. Na zakończenie wyżej wymienionych projektów ich uczestnicy otrzymali dyplomy oraz nagrody.

Obydwa projekty cieszyły się dużym zainteresowaniem. Udział dużej ilości przedszkolaków w projektach wskazuje na celowość kontynuacji tego rodzaju działań w kolejnych latach.

## Bal Księżniczek i Księżąt

**Maria Macieja, Joanna Jurkiewicz**  
*nauczycielki z Samorządowego Przedszkola w Woli Batorskiej*

Pod patronatem burmistrza Romana Ptaka odbył się bal Księżniczek i Księżąt. Kolejny raz Samorządowe Przedszkole w Woli Batorskiej zorganizowało bal dla przedszkolaków na Zamku Królewskim w Niepołomicach. Na bal zostały zaproszone wszystkie 6-latki z zaprzyjaźnionych przedszkoli z gminy Niepołomicze: Zabierzowa Bocheńskiego, Niepołomic, Podłęża.

Z przedszkola gospodarzy w zabawie uczestniczyły dwie grupy: Biedronki (5-latki), Smerfy (6-latki). Na balu pojawiły się dziewczynki w sukienkach i chłopcy w księżęcych kreacjach.

Do ośrodka zapraszamy wszystkie chętne osoby zainteresowane uczestnictwem w szkoleniach oraz warsztatach, jesteśmy otwarci na wszelkie propozycje ze strony mieszkańców gminy Niepołomicze dotyczące tematyki szkoleń.

pieczywa, wyrobów cukierniczych i pizzy.

Tak bogato rozwinięte zaplecze gastronomiczne pozwala nam na organizację cateringu, różnego rodzaju szkoleń, warsztatów z zakresu

gastronomii oraz kwalifikacyjnych kursów zawodowych.

Dofinansowanie utworzenia Ośrodka Doskonalenia i Doskonalenia Zawodowego zostało przyznane w ramach Osi Priorytetowej 1 – warunki dla rozwoju społeczeństwa opartego na wiedzy – Małopolskiego Regionalnego Programu Operacyjnego na lata 2007-2013, Działania 1.1. Poprawa jakości usług edukacyjnych, Schematu B: Rozwój infrastruktury kształcenia ustawicznego oraz kształcenia zawodowego, współfinansowanego z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego ■

### Oferta

Kwalifikacyjne kursy zawodowe:

I. Kelner

1. Kwalifikacja: Wykonywanie usług kelnerskich.
2. Kwalifikacja: Organizacja usług gastronomicznych.

II. Technik żywienia i usług gastronomicznych

1. Kwalifikacja: Sporządzanie potraw i napojów.
2. Kwalifikacja: Organizacja żywienia i usług gastronomicznych.

III. Technik urządzeń i systemów energetyki

odnawialnej

1. Kwalifikacja: Montaż urządzeń i systemów energetyki odnawialnej.
2. Kwalifikacja: Eksploatacja urządzeń i systemów energetyki odnawialnej.

Kursy:

- BHP
- pierwsza pomoc
- wizaż
- stylizacja paznokci
- carving
- barmański
- elementy dekoracji cukierniczej
- językowe
- warsztaty gastronomiczne

# Mateusz Pater finalistą „FAST 2012”



**Magdalena Jednacz**

*nauczyciel fizyki, Zespół Szkół im. Ojca Świętego Jana Pawła II w Niepołomicach*

*Od 30 marca do 1 kwietnia odbywał się konkurs ogólnopolski „Fizyczne i Astronomiczne Stypendia w Toruniu – FAST 2012” dla uczniów szkół ponadgimnazjalnych. Organizatorem konkursu był Uniwersytet Mikołaja Kopernika w Toruniu.*

Finalistą konkursu został Mateusz Pater, uczeń klasy II A Liceum Ogólnokształcącego w Zespole Szkół im. Ojca Świętego Jana Pawła II w Niepołomicach, który zaprezentował pracę pt.: „Słońce na Ziemi potrzebne od zaraz”. Nagrodami w konkursie były stypendia, bezpłatne miejsca w domach studenckich i bony podręcznikowe, realizowane na Wydziale.

Konkurs adresowany był do młodych ludzi, którzy rozważają możliwość podjęcia studiów na kierunkach astronomia, fizyka lub fizyka techniczna. Celem konkursu było zainteresowanie młodzieży naukami ścisłymi oraz ich studiami na Wydziale Fizyki, Astronomii i Informatyki Stosowanej UMK w Toruniu, który w ostatniej ocenie parametrycznej przeprowadzonej przez Ministerstwo Nauki i Szkolnictwa Wyższego znalazł się na pierwszym miejscu



wśród zajmujących się fizyką i astronomią wydziałów wszystkich polskich uniwersytetów.

Mateusz Pater uzyskał również wyróżnienie w konkursie prac matematycznych dla uczniów szkół ponadgimnazjalnych zorganizowanym przez Krakowskie Młodzieżowe Towarzystwo Przyjaciół Nauk i Sztuk pod patronatem Uniwersytetu Jagiellońskiego w Krakowie.

Praca Mateusza „Wykorzystanie macierzy w programowaniu liniowym” obejmowała swoim zakresem podstawowe informacje dotyczące własności działań na macierzach, metodę wyznaczania macierzy odwrotnej, twierdzenia Kroneckera-Capelliego o rozwiązywalności układu równań o  $n$  niewiadomych oraz przykładowe problemy optymalizacyjne w programowaniu liniowym.

Gratulujemy Mateuszowi wygranej i życzymy dalszych sukcesów! ■

## Marek Sajak finalistą



**Wacław Sternal**

*Zespół Szkół im. Ojca Świętego Jana Pawła II w Niepołomicach*

*13 kwietnia, Marek Sajak, uczeń klasy 2a, wziął udział w finale Ogólnopolskiej Olimpiady Wiedzy o Integracji Europejskiej w Lublinie, uzyskując wynik na poziomie 66 proc. poprawnych odpowiedzi. Marek zdobył tytuł finalisty Olimpiady, który w praktyce gwarantuje mu indeks na Wydziale Prawa Uniwersytetu Jagiellońskiego.*

Osiągnięcie to jednak nie w pełni satysfakcjonuje naszego olimpijczyka. Marek zapowiada, że w przyszłym roku poprawi swój wynik i zdobędzie indeks na dowolny kierunek Uniwersytetu Ekonomicznego w Krakowie. Zainteresowania ucznia koncentrują się bowiem wokół tematyki finansów publicznych i bankowości, stąd też jego celem numer jeden jest studiowanie na tej właśnie uczelni.

W styczniu tego roku Marek awansował również do etapu Okręgowego Olimpiady Wiedzy o Polsce i Świecie Współczesnym, zajmując

20 miejsce w Małopolsce. Rok temu był laureatem Konkursu Wiedzy o Parlamencie Europejskim organizowanym przez Biuro poselskie Róży Thun.

Wynik osiągnięty w finale Olimpiady Wiedzy o Integracji Europejskiej to z pewnością najlepszy jak dotąd rezultat Marka. I zapewne nie ostatni, znając jego ambicję, konsekwencję i jasno sprecyzowany cel ■



W Sali Akustycznej uroczystego otwarcia balu dokonała dyrektor Samorządowego Przedszkola w Woli Batorskiej Renata Kotara.

Dzieci uczestniczyły w zabawach tanecznych prowadzonych przez profesjonalnego wodzireja – Katarzynę Sobkowicz-Malec. Dobrą zabawę przeplatał pokaz tańca towarzyskiego przedszkolaków z Woli Batorskiej prowadzonych przez instruktorkę tańca ze „Skalski Dance School”.

Oprócz tańców połamańców i tańców do muzyki klasycznej przedszkolaki miały także możliwość oglądania w historycznych piwnicach zamku pokazu walki rycerzy z Bractwa Rycerskiego w Niepołomicach. Rycerze odpowiadali później na trudne pytania dzieci i dzielili się z nimi szczegółami rycerskiego rzemiosła.

W sali rycerskiej dla strudzonych książąt i księżniczek przygotowano poczęstunek. Całą imprezę uświetnił koncert muzyczny na flet i wiolonczelę Agencji Artystycznej PRO- ARTE. Na koniec dokonano wyboru królowej i króla balu z każdego przedszkola.

### Młodzież u strażaków

**Tomasz Tomala**

*wiceprezes ds. Młodzieży, Zarząd Oddziału Miejsko-Gminnego ZOSP RP w Niepołomicach*

Na zakończenie ferii zimowych Młodzieżowe Drużyny Pożarnicze z terenu Miasta i Gminy Niepołomice udały się wraz z opiekunami do Szkoły Aspirantów Państwowej Straży Pożarnej w Krakowie oraz Lotniskowej Straży Pożarnej w Balicach. W trzech zorganizowanych wyjazdach uczestniczyło około 160 dziewcząt i chłopców.

Strażacka młodzież zwiedziła szkołę, która przygotowuje młodych adeptów do zawodu strażaka oraz prężnie działającą Jednostkę Ratowniczo Gaśniczą wyposażoną w najnowszy sprzęt ratowniczo-gaśniczy.

Młodzież miała okazję zapoznać się także ze sprzętem pożarniczym lotniskowej straży pożarnej. Większość uczestników widziała po raz pierwszy pojazdy, którymi dysponuje lotnicza jednostka.

Serdecznie dziękuję prezesowi OSP Niepołomice dh Stanisławowi Dąbrosiowi za pomoc w organizacji wyjazdu poprzez udostępnienie autokaru oraz druhom: Romanowi Więclawowi i Pawłowi Dąbrosiowi za bezpieczne dowiedzenie nas do celu.

## Mój brat niedźwiedź

*Małgorzata Rzeszutek – Ślusarczyk  
nauczyciel języka polskiego, SP Staniątki*

Ferie w Staniątkach nie muszą być nudne, o czym przekonały się dzieci ze szkoły podstawowej, które uczestniczyły w zajęciach opiekuńczo-wychowawczych, organizowanych już po raz trzeci przez nauczycieli w pierwszym tygodniu ferii. O potrzebie urządzania uczniom tego typu wypoczynku oraz atrakcyjności zajęć świadczy bardzo duża liczba uczestników. Ponad jedna trzecia szkoły wzięła udział w tym minizimowisku.

Opracowany przez nauczycieli program zajęć opierał się na filmie animowanym pt. „Mój brat niedźwiedź”. Ta niezwykle wzruszająca historia trzech braci, o której opowiada bajka, okazała się pretekstem do wielu ciekawych zabaw i konstruktywnych działań.

Bardzo ważnym, wychowawczym aspektem zajęć, była obecność uczniów tutejszego gimnazjum, którzy zaangażowali się jako opiekunowie poszczególnych grup. Zajmowali się oni młodszymi kolegami, pomagali w wykonywaniu prac, dopingowali, a przede wszystkim uczyli dobrej współpracy.

Atrakcjami towarzyszącymi zajęciom były bal walentynowo-karnawałowy, rozgrywki sportowe, spotkanie z egzotycznymi zwierzętami i wycieczka do kina. Każdy uczestnik codziennie otrzymywał ciepły posiłek i słodki poczęstunek.

Wszystko to dzięki hojności sponsorów, którzy nie szczędzili pieniędzy, aby uprzyjemnić dzieciom czas wolny od szkoły i sprawić radość tym, którzy z różnych powodów nie mogli wyjechać na ferie.

## Przedszkolaki witają wiosnę

*Alicja Kasperek  
Nauczyciel, PS w Woli Batorskiej*

Pierwszy dzień wiosny w Przedszkolu w Woli Batorskiej postanowiliśmy uczcić w szczególny sposób. Każda grupa przygotowała swój kącik przyrody do konkursu. Wszystkie dzieci wraz z nauczycielkami postarały się, aby to miejsce w ich sali było zielone, estetyczne i zachęcało do rozwijania zainteresowań przyrodą.

Rozpoczynając obchody tego dnia jury przyznało nagrody za najciekawszy

# Laureatki: Marta Grabacka i Magdalena Turchan



*Zuzanna Polańska  
komendant 6-2 HP w Niepołomicach*

*28 marca odbył się I etap konkursu „Sprawny w zawodzie – bezpieczny w pracy” w specjalności kucharz małej gastronomii organizowany przez 6 – 2 Hufiec Pracy oraz ZSZ im. Krakowskiego Bractwa Kurkowego w Niepołomicach, gdzie przyszli adepci sztuki kulinarnej uczą się przedmiotów teoretycznych.*

**H**onorowymi patronami byli: Izba Rzemiosła i Przedsiębiorczości z Nowego Sącza, fundator nagród książkowych oraz Zakłady Drobiarskie Cedrob SA, które zapewniły produkty z drobiu.

Po części pisemnej, przygotowanej przez

Elżbietę Mączkę, nauczyciela przedmiotów zawodowych, wyłoniono dziesięciu najlepszych kucharzy, stworzyli oni pięć dwuosobowych zespołów, które przygotowywały wybraną przez siebie potrawę wykonaną z pierś z kurczaka.

Zespół nr 1: Sławomir Baran, Dawid Goryczka; usmażyli pierś z kurczaka w cieście francuskim, sałatka z ryżem i kurczakiem.

Zespół nr 2: Paulina Porąbka, Kamil Strykowski; przygotowali kotlet soute z dodatkami, pieczone ziemniaczki z panierowanymi pieczarkami, sałatka włoska.

Zespół nr 3: Dariusz Najder, Leon Safaryan; sufletowo-warzywna, sakiewka z ziemniaczkami w mundurkach.

Zespół nr 4: Dominik Grzesło, Wiktor Świderski; usmażyli faszerowane roladki drobiowe z ryżem surówka z marchewki i pomarańczy.

Zespół nr 5: Marta Grabacka, Magdalena Turchan; faszerowane roladki drobiowe z ryżem, surówka z marchewki i pomarańczy.

Oceniane były nie tylko walory smakowe wykonanego dania, ale również brano pod uwagę przygotowanie i porządek na stanowisku pracy, sposób, estetykę wykonywania i prze-



*Uczestnicy I etapu Konkursu „Sprawny w zawodzie-bezpieczny w pracy – kucharz małej gastronomii”.  
Fot. Anna Grochot*



strzeżenie przepisów BHP oraz umiejętność zaprezentowania się.

Poziom konkursu był bardzo wyrównany, wszyscy uczestnicy stanęli na wysokości zadania. Po długiej naradzie komisja wybrała najsmaczniejszą potrawę wykonaną przez zespół Marty Grabackiej i Magdaleny Turchan, które z części teoretycznej i praktycznej uzyskały największą liczbę punktów i tym samym zostały zakwalifikowane do etapu wojewódzkiego.

Na zakończenie wręczono wszystkim uczestnikom dyplomy oraz nagrody książkowe, pogratulowali wysokiego poziomu umiejętności i pożytych dalszych sukcesów na kolejnym etapie konkursu.

Był to już drugi konkurs z cyklu „Sprawny w zawodzie – bezpieczny w pracy” organizowany przez nasz hufiec. 9 lutego w ZSZ im. Krakowskiego Bractwa Kurkowego w Niepołomicach pod czujnym okiem Anny Hańczakowskiej, nauczyciela przedmiotów zawodowych, odbył się konkurs fryzjerski.

Po części teoretycznej oraz praktycznej – dziewczęta czesały fryzury wieczorowe, najlepiej zostały ocenione prace dwóch uczestniczek: Izabeli Porębskiej, oraz Natalii Gaudyn. Obie zwyciężczynie w dniu 27 marca reprezentowały niepołomicki hufiec na Wojewódzkim Konkursie zajmując wysokie IV i V miejsce ■

# Nowy burmistrz Niepołomic

**Wacław Sternal**

*Zespół Szkół im. Ojca Świętego Jana Pawła II w Niepołomicach*

*Urząd Miasta i Gminy Niepołomice wkrótce zmieni ponownie swojego gospodarza. 1 czerwca w fotelu Burmistrza zasiądzie Anna Wołek, uczennica klasy IIIa Liceum Ogólnokształcącego.*

**A**nia jest zwyciężczynią II Konkursu Wiedzy o Konstytucji RP w kategorii szkół ponadgimnazjalnych, podobnie jak w ubiegłym roku. Wśród finalistów konkursu w kategorii szkół gimnazjalnych bezkonkurencyjna była **Agata Bisztyga** z Gimnazjum w Niepołomicach. Obie laureatki otrzymują cenne nagrody rzeczowe (komputer przenośny).

Finał Konkursu Wiedzy o Konstytucji RP składał się z dwóch części – pisemnej, przeprowadzonej w Zespole Szkół im. Ojca Świętego Jana Pawła II w Niepołomicach oraz ustnej, rozegranej w sali widowiskowej MCDS.

Anna Wołek uzyskała łącznie 82 pkt (w swojej kategorii) i zaledwie o 2 pkt wyprzedziła Agatę Bisztygę (zdobyła łącznie 80 pkt w rywalizacji szkół gimnazjalnych), zapewniając sobie po raz drugi honorowy tytuł Burmistrza Dzieci i Młodzieży.

Uczestnicy finału swoją rozległą wiedzą na temat zasad ustrojowych naszego państwa wprawili niejednokrotnie w zdumienie członków jury. Zaskakiwali doskonałą znajomością

Konstytucji RP, często cytując całe jej fragmenty z pamięci.

Laureaci Konkursu odbiorą swoje nagrody 1 czerwca w gabinecie burmistrza Niepołomic. Będzie to ukoronowanie ich wielkiego wysiłku intelektualnego włożonego w przygotowanie do Konkursu ■

## Laureaci

Lista najlepszych konstytucjonalistów wśród gimnazjów i szkół ponadpodstawowych:

1. Agata Bisztyga  
– Gimnazjum w Niepołomicach
2. Konrad Wajda  
– Gimnazjum w Staniątkach
3. Karolina Kurdyś  
– Gimnazjum w Niepołomicach
4. Anna Dudlińska  
– Gimnazjum w Podłężu
5. Joanna Michalska  
– Gimnazjum w Podłężu

W kategorii szkół ponadgimnazjalnych laureatami zostali

1. Anna Wołek – LO Niepołomice
1. Artur Rosner – LO Niepołomice
2. Sławomir Batko – LO Niepołomice
3. Marek Sajak – LO Niepołomice

kącik przyrody.

Drugim punktem dnia był wiosenny pokaz mody ekologicznej, do którego włączeni zostali rodzice dzieci. Przygotowane przez nich stroje wzbudziły prawdziwy podziw wśród widowni złożonej z dzieci i nauczycieli nauczania początkowego Szkoły Podstawowej. Po pokazie wszyscy zostali zaproszeni do wspólnej zabawy.

Aby już mroźne dni, śnieżyce nie dokuczały dłużej, według zwyczaju należy spalić lub utopić „Marzannę” – słomianą kukłę symbolizującą zimą. Rytuał ten odprowadzany był w czasie święta Jaręgo, aby przywołać wiosnę i miał zapewnić również urodzaj i powodzenie w nadchodzącym roku.

My również kultywujemy ten zwyczaj, w tym roku poprosiliśmy zaprzyjaźnionych strażaków z OSP Wola Batorska o pomoc w zorganizowaniu bezpiecznego miejsca do spalania Marzanny.

Przy okazji dzieci dowiedziały się o groźnych konsekwencjach wypalania traw oraz złożyły obietnicę, że poproszą bliskich o przestrzeganie tego zakazu.

Po rytualnym pożegnaniu zimy dzieci wróciły szczęśliwe do przedszkola, a Pani Wiosna nagrodziła ich starania ogrzewając ciepłymi promykami słońca, obiecując rychło zabawy w przedszkolnym ogrodzie.

Chcąc bardziej przybliżyć tradycje i obrzędy związane z naszą okolicą postanowiliśmy zaprosić do naszego przedszkola w okresie przedwielkanocnym panie z Koła Gospodyń Wiejskich z Woli Batorskiej. Dzieci wysłuchały pieśni ludowych oraz opowieści o zwyczajach związanych ze świętami Wielkiej Nocy. Starszaki wzięły udział w warsztatach, na których nauczyły się wykonywać bibułowe kwiaty, które zostały wykorzystane do przystrojenia palmy wielkanocnej, która również powstała na tych zajęciach.

Mamy nadzieję, że włączając dzieci do kultywowania tradycji, pokazując im kulturę najbliższego środowiska, w najbardziej dla dzieci naturalny sposób tj. przez doświadczenie, budujemy powoli ich tożsamość.

## Dzień świętego Patryka

**Damian Drabina**

*uczeń klasy 2b, Gimnazjum w Woli Batorskiej*

Dzień świętego Patryka jest obchodzony 17 marca. Dla Irlandczyka jest

to bardzo ważne święto. W tym dniu w Irlandii obowiązuje dzień wolny od pracy. Obchody tego dnia polegają na zakładaniu zielonego stroju czy też picia piwa zabarwionego na zielono, a nawet specjalnie przygotowuje się zielone potrawy.

16 marca w Gimnazjum w Woli Batorskiej miał miejsce taki dzień. Uroczystość zorganizowała klasa II b pod przewodnictwem Małgorzaty Porębskiej.

Uczniowie mogli w tym dniu brać udział w różnych konkursach. Obowiązkowo wszyscy mieli na sobie przynajmniej dwie zielone części garderoby. Wiele emocji dostarczyło szukanie czterolistnej koniczyny – konkurencja przyciągnęła wiele osób. Dużą uwagę przykuła także loteria fantowa, w której każdy los wygrał.

Cała zabawa odbyła się przy muzyce irlandzkiej. Wszystkim uczniom bardzo się podobał dzień Świętego Patryka i nie mogą się doczekać następnego świętowania za rok!

## Na ratunek Ziemi

**Beata Franczyk-Kestranek**  
polonista, Gimnazjum w Niepołomicach

28 marca w Gimnazjum w Niegowici odbyło się uroczyste wręczenie nagród i wyróżnień laureatom Wojewódzkiego Konkursu Ekologicznego „Na ratunek Ziemi”. W uroczystości wzięli udział uczniowie z Gimnazjum w Niepołomicach.

Wśród nagrodzonych i wyróżnionych uczniów znaleźli się niepołomiccy gimnazjaliści:

- Krzysztof Jasiński z klasy III F – wyróżnienie w Turnieju Wiedzy Ekologicznej;
- Agnieszka Senderek z klasy II H – I miejsce w kategorii: Prace Plastyczne Płaskie;
- Dominika Korabik z klasy I D – III miejsce w kategorii: Prace Plastyczne Przestrzenne;
- Mateusz Michalski z klasy III B – III miejsce w kategorii: Prace Literackie – Poezja.

Gimnazjalistów z Niepołomic do konkursu przygotowała Żaneta Biernat-Tkocz, nauczycielka biologii. Turniej Wiedzy Ekologicznej został zorganizowany 7 marca w Gimnazjum w Niegowici pod honorowym patronatem Wojewody Małopolskiego i Małopolskiego Kuratora Oświaty.

# Stonka – Szkolny Klub Przedsiębiorczości



**Renata Palińska**  
nauczyciel matematyki, Gimnazjum  
w Niepołomicach

*Szkolny Klub Przedsiębiorczości gimnazjum w Niepołomicach, który prowadzi sklepik uczniowski STONKA, wziął udział w konkursie „Sklepiki szkolne – zdrowa reaktywacja”.*

Polegał on na przygotowaniu i przeprowadzeniu przez szkoły projektów promocji zasad zdrowego odżywiania oraz projektów przebudowy sklepików szkolnych w taki

sposób, aby zapewniały one dostęp do zdrowych przekąsek i pełnowartościowych produktów. Uzyskaliśmy grant w wysokości 1000 zł. Z racji tego, że w naszym sklepiku sprzedawane są tylko zdrowe produkty wykorzystamy go na przebudowę wnętrza.

Spodobało nam się prowadzenie sklepiku szkolnego, a co za tym idzie – nasze pierwsze poważne zetknięcie z prawdziwą przedsiębiorczością i ekonomią. Jesteśmy członkiem Szkolnych Klubów Przedsiębiorczości – jest to działalność edukacyjna NBP.

Zapewniamy obsługę imprez szkolnych i dyskotek uczniowskich. Zawsze możesz na nas liczyć!

Stonkę prowadzą: Beata Biernat, Sylwia Wełna, Ewelina Krupa, Katarzyna Wieczorek, Agnieszka Stelmach, Michell Bojko, Kamil Chudziak. Opiekun: autorka artykułu ■

### Nasze sukcesy:

- Pozyskanie dofinansowania od Rady Rodziców na zakup jabłek – dzięki temu uczniowie mogli zakupić owoce w niższej cenie.
- Mamy stałych dostawców: Firma FritoLay – dostarcza sucharki, rogaliki i mleczone batoniki; Coca-Cola – dostarcza świeże soki, napoje owocowe i wodę; Sklep GROSZEK – dostarcza świeże kanapki.
- Zorganizowaliśmy „Dzień dla oszczędzania” i ufundowaliśmy nagrody.
- Zrobiliśmy losowanie nagród dla naszych stałych klientów podczas Balu Mediatora w naszej szkole.
- Nasz sklepik, został finalistą konkursu IDEA 2010 na najlepsze przedsięwzięcie uczniowskie.
- Sklepik, jako firma, został wyróżniony na Ogólnopolskiej Gali Młodych Przedsiębiorczych, organizowanej przez Narodowy Bank Polski w Warszawie, gdzie oprócz cennych nagród uczniom ufundowano dwudniowy pobyt w stolicy.
- Za uzyskany dochód sfinansowaliśmy: potrzebującym kolegom śniadania w postaci bułek lub drożdżówek; zapomogę dla kolegi; zakup nowej Kroniki Szkoły; zakup ozdobnych dziurkaczy do wykonywania kartek świątecznych przez Koło Misyjne; zakup lutownic na zajęcia techniczne; zakup bibuły i krepiny do wykonania kwiatów na targi wielkanocne; zakup nagród w wielu szkolnych konkursach; wyjazd na „Zieloną Szkołę” dla uczniów prowadzących sklepik.
- Zajęliśmy drugie miejsce w konkursie „Współ Zespół” o promocji zdrowia, wygrywając dla naszej szkoły rzutnik multimedialny oraz zestaw pilotów interaktywnych.
- Przyczyniliśmy się do uzyskania przez szkołę tytułu „Szkoła Promująca Zdrowie”

# Goście z Ukrainy



**Małgorzata Porębska**

koordynator wymiany z Ukrainą, Gimnazjum w Woli Batorskiej

*W październiku grupa uczniów z klas pierwszych Gimnazjum Sue Ryder w Woli Batorskiej rozpoczęła prowadzenie korespondencji mailowej w języku angielskim z rówieśnikami z ukraińskiego miasta Cherkassy, położonego tuż na brzegiem Dniepru.*

**W** mailach uczniowie opisywali zainteresowania, sposoby spędzania wolnego czasu oraz przygotowywali prezentacje dotyczące szkoły i miejsca zamieszkania.

W lutym pojawił się zarys wizyty grupy ukraińskiej w Polsce. Przygotowania okazały się pracochłonne dla obu stron. Organizacją transportu do Polski oraz formalnościami związanymi z uzyskaniem wiz dla siebie i siedmiu uczniów zajęła się z powodzeniem Olena Naumenko – nauczycielka języka angielskiego. Wymiana trwała od 27 marca do 1 kwietnia. Ukraińska młodzież była zakwaterowana u rodzin swoich korespondencyjnych przyjaciół.

Uczniowie uczestniczyli w lekcjach języka niemieckiego i angielskiego, biologii oraz historii. Porównywali kalendarze roku szkolnego w obu krajach (na Ukrainie wakacje



trwają trzy miesiące!), poznawali elementy obu kultur (podobieństwa języków, potrawy, stroje narodowe), odkrywali różnice w historii narodów nauczanej w szkołach polskich i ukraińskich i obalali stereotypy.

Drugiego dnia pobytu goście zwiedzali Niepołomice. Uczestniczyli w seansie w Planetarium zaproszeni przez Młodzieżowe Obserwatorium Astronomiczne, zwiedzili Zamek Królewski, dzięki uprzejmości burmistrza i dyrektor Muzeum Niepołomickiego, a także weszli wraz z dyrektorem gimnazjum Tomaszem Donatowiczem na szczyt Kopca Grunwaldzkiego.

Ukraińcy byli również w Kopalni Soli w Wieliczce, której nieodpłatne zwiedzanie umożliwił gościom prezes Trasy Turystycznej Marian Leśny. Uczniowie z opiekunami spa-

cerowali po zabytkowych uliczkach Krakowa oraz po Krupówkach w Zakopanem, wyjechali kolejką na Gubałówkę i spędzili kilka godzin, relaksując się na basenach termalnych w Bukowinie Tatrzańskiej.

Na podsumowującym spotkaniu Ukraińcy podkreślali niezwykłą gościnność polskich rodzin, które zajmowały się nimi przez prawie tydzień. Duże wrażenie zrobiły na nich pełne niespodzianek Niepołomice. Kopalnia Soli w Wieliczce na długo pozostanie w ich pamięci, tym bardziej, że z pierwszymi o niej informacji spotkali się w podręcznikach do języka angielskiego, z których korzystają na lekcjach. Na pożegnaniu nie obyło się bez łez. Obie grupy oczekują z niecierpliwością kolejnego spotkania, tym razem na Ukrainie ■

# Dzień odkrywania talentów



**Beata Kukielka**

polonistka, Gimnazjum w Niepołomicach

*Kalendarzowy początek nowej pory*

*roku stał się momentem, podczas którego uczniowie gimnazjum w Niepołomicach mogli zaprezentować swoje możliwości szerokiemu gronu odbiorców. Zaproszenie na wiosenny przegląd młodych talentów przyjęły również szkoły podstawowe z Niepołomic, Woli Zabierzowskiej, Zabierzowa Bocheńskiego, Podgrabia oraz Zakrzowa.*

**N**asze Gimnazjum nosi tytuł „Szkoły Odkrywców Talentów”, nadany przez minister edukacji narodowej Katarzynę Hall. Gimnazjaliści, którzy w ciągu roku szkolnego uczęszczają na różne zajęcia pozalekcyjne, rozwijając swoje pasje mieli szanse przedstawić swoje umiejętności oraz zainspirować swoich młodszych kolegów, którzy w tym dniu odpowiedzieli na zaproszenie i przybyli do gimnazjum.



Uczniowie przemieszczali się do kolejnych sal, gdzie za każdym razem gospodarze zaskakiwali ich nowym pomysłem na odkrycie talentu. Pokazy taneczne zachęciły wszystkich do nauczenia się kilku kroków.

Z podziwem oglądano spektakl „Śluby panięskie” Aleksandra Fredry w wykonaniu Szkolnego Teatru Fredrowskiego a także próbę kręcenia filmu przez uczestników Koła Filmowego „Klaps”.

Nowa pora roku stała się inspiracją dla miłośników poezji. Uczestnicy warsztatów stworzyli swoje wiersze i rymowanki o wiosnie. Na warsztatach plastycznych można było spróbować swoich zdolności w wyszywankach matematycznych i w origami.

Uczniowie klasy integracyjnej, pracujący w Szkolnym Klubie Przedsiębiorczości, starali się zainteresować strategią i ekonomią prezentując zasady gry „Chłopska szkoła biznesu”.

Umysły ściśle mogły zachwycić się ciekawymi zjawiskami fizycznymi i chemicznymi. Przelewanie cieczy, które zmieniały kolor, zmierzenie się z ciśnieniem atmosferycznym przy rozrywaniu półkul magdeburskich oraz eksperymenty, które czasem przeczyły prawom przyrody bawiły i zastanawiały. Jednak żaden z uczestników nie chciał podpiąć się pod generator Van de Graffa wytwarzający napięcie kilkuset tysięcy Voltów.

W tym samym czasie na sali gimnastycznej swoje talenty sceniczne, wokalne i plastyczne prezentowali gimnazjaliści. Szkolne Koło Amnesty International zorganizowało happening w związku z obchodzonym 22 marca Światowym Dniem Wody.

Każda klasa mogła się zaprezentować w tym temacie. Uczniowie nawzajem zaskakiwali się pomysłowością scenek, piosenek i rekwizytów.

Kolejną atrakcją był „Wiosenny Koncert Muzyczny”. Uczniowie popisali się umiejętnością gry na różnych instrumentach prezentując w wykonaniu orkiestrowym utwory ćwiczone na lekcjach muzyki. Popisy talentu wokalnego dali m.in. laureaci zorganizowanego w szkole konkursu piosenki angielskiej. Za każdym razem starania Młodych Talentów nagradzano gromkimi oklaskami.

To wspólne celebrowanie święta talentów z pewnością zachęciło do odkrywania w sobie talentów i dało upust potrzebie ekspresji ■

# Samolot marzeń



**Marzena Górka**  
polonista, SP w Niepołomicach

*Na przełomie grudnia i stycznia uczniowie klasy IV d ze Szkoły Podstawowej im. Króla Kazimierza Wielkiego w Niepołomicach uczestniczyli w projekcie edukacyjnym organizowanym przez IMAX, Muzeum Lotnictwa Polskiego w Krakowie oraz Boeing Central & Eastern Europe.*

Model pokazano na wystawie pokonkursowej w Muzeum Lotnictwa, a wkrótce ma stanowić część ekspozycji muzealnej.



O gólnopolski konkurs „Samolot Marzeń” dotyczył stworzenia przestronnej makiety samolotu, będą-

cego odzwierciedleniem dziecięcych marzeń o lataniu.

Nasz model osiągnął blisko trzy metry długości. Dzieci wykazały się niezwykłą kreatywnością i wyobraźnią. Najwięcej twórczego wysiłku włożyła Magda Duś, która wiele czasu poświęciła na realizację swoich unikatowych pomysłów.

Posadzony w wygodnym fotelu św. Mi-

kołaj nie mógł narzekać na nudę, gdyż w pobliskiej kabinie znajdował się pilot, zaś silniki maszyny stanowiły renifery. Święty nie zapomniał o workach z prezentami, które zapełniły cały kadłub. Podniebny rejs umożliwiły wyjątkowemu pasażerowi anielskie skrzydła samolotu.

Finał konkursu odbył się 27 marca w Muzeum Lotnictwa w Krakowie. Spośród

nadesłanych siedemdziesięciu prac samolot uczniów ze szkoły w Niepołomicach otrzymał ogólnopolskie wyróżnienie, zaś wykonawcy zostali nagrodzeni pamiątkowymi dyplomami, książkami, grammi edukacyjnymi i kwotą 500 złotych. Model pokazano na wystawie pokonkursowej w Muzeum Lotnictwa, a wkrótce ma stanowić część ekspozycji muzealnej ■

# Wagabundy na tropie wiosny



**Anna Buczek**

opiekun koła Wagabundy, SP w Niepołomicach

*25 marca dla wielu był dniem lenistwa, kiedy to można było odespać „straconą” w związku ze zmianą czasu godzinę. Ale dzielni członkowie Koła Podróżniczego, działającego przy Szkole Podstawowej w Niepołomicach, już wczesnym rankiem wyruszyli na pierwszą w tym roku wyprawę.*

Celem było wytropienie wiosny, która w marcową niedzielę powitała wszystkich ciepłymi promieniami słońca. Pierwszym punktem programu wycieczki był krakowski Kopiec Kościuszki. Zanim zdobyto szczyt – najpierw trzeba było poznać historię tej narodowej pamiątki, zwiedzić Muzeum Tadeusza Kościuszki oraz Muzeum Figur Woskowych.

Po bardzo prelekcji oraz zapoznaniu się z wojenną rzeczywistością przedstawioną na makietach można było wreszcie podziwiać widok panoramy Krakowa skąpanego w wiosennym słońcu.

Następnie grupa przeszła alejką w kierunku Kopca Piłsudskiego. Największą frajdą okazały się igraszki w Lasku Wolskim. Niejedno drzewo zostało zdobyte. Duże wrażenie zrobili cyklisci, którzy na swoich rowerach skakali po dołkach i górkach. To właśnie w Lasku Wolskim można się było przekonać, że wiosna jednak przyszła.

Z Kopca Piłsudskiego ponownie można było podziwiać piękne krajobrazy, lecz największe wrażenie na wszystkich zrobiła obserwacja lądującego na pobliskim lotnisku



samolotu. Wokół Kopca rozlegają się tereny rekreacyjne – i właśnie tam zajacek wielkanocny zgubił czekoladowe jajeczka. Dzielni uczestnicy wyprawy z wielkim zaangażowaniem szukali ukrytych wśród trawy łakoci. Każdy chciał znaleźć jak najwięcej. Rekordzista odszukał ich aż dwadzieścia dwie sztuki!

Zmęczeni, ale ciekawi dalszych przygód wędrowcy dotarli do krakowskiego ogrodu zoologicznego. Ku zaskoczeniu wszystkich zwierzęta były bardzo aktywne i, na przykład

małpki, chętnie popisywały się przed odwiedzającymi ZOO. Tylko wielkie koty leniwie wylegiwały się w słońcu. Śpiew ptaków i inne wesołe odgłosy wyraźnie dawały do zrozumienia, że wiosna zaczęła się na dobre.

W zatłoczonych autobusach, padający na nosy, przewiani marcowym wiatrem ale szczęśliwi i pełni wrażeń wszyscy szczęśliwie wrócili do Niepołomic. To był udany początek sezonu dla Koła Podróżniczego Wagabundy ■



# Tradycja wciąż żywa



**Izabela Korbut**  
nauczyciel języka polskiego,  
Zespół Szkół z Oddziałami  
Integracyjnymi w Zabierzowie  
Bocheńskim

*Przed Niedzielą Palmową spotykamy w sklepach gotowe palmy. Kto z nas jednak pokusił się o zrobienie palmy i tym samym wrócił do tradycji naszych babć?*

W ramach zajęć edukacji regionalnej w Szkole Podstawowej im. S. Żeromskiego w Zespole Szkół z Oddziałami Integracyjnymi w Zabierzowie Bocheńskim uczniowie klas piątych pod kierunkiem autorki artykułu wy-

konali palmę wielkanocną, aby podtrzymać tradycje.

Było to nie lada wyzwanie dla młodych, którym przyszło żyć w dobie komputera. Z pomocą ambitnym uczniom przyszła kierownik Domu Kultury w Zabierzowie Bocheńskim, Maria Strzelec, której spod palców w okamgnieniu powstawały jak żywe zachwycające kwiaty z bibuły. Pokazała piątklasistom, w jaki sposób można zrobić proste, ale piękne kwiaty na palmę.

Dzięki tym cennym radom, wkrótce klasa zamieniła się w kwiatowy ogród. Potem uczniowie przynieśli mnóstwo bukszpanu, bazi, przeróżnych ozdób do zrobienia palmy. Musieli wykazać się sprytem, pomysłowością, aby wszystkie elementy tworzyły udaną kompozycję.

Każdy, kto miał doświadczenie w robieniu palm przychodził z pomocą. Po trzech godzinach pracy powstała 3,50 metrowa



palma, która mieniła się tęczą kolorów i ugięła się od ilości kwiatów. Każdy był dumny z efektów swojej pracy.

Za trud i zaangażowanie uczniowie zostali nagrodzeni. Dodatkowo zdobyli nagrodę w Parafialnym Konkursie na najpiękniejszą palmę wielkanocną.

Zgodnie ze zwyczajem w Niedzielę Palmową piątklasiści udali się na uroczystą sumę niosąc dumnie w rękach palmę na pamiątkę wjazdu Jezusa Chrystusa do Jerozolimy. Było to kolejne doświadczenie, które wzbogaciło wiedzę młodych ludzi oraz przybliżyło ich do tradycji przodków.

## Roboty w Inspiro



**Maciek Dąbrowski**  
DK Inspiro

*Zajęcia z budowy i programowania robotów w DK Inspiro mają już dwuletnią tradycję. Po raz pierwszy pojawiły się jako jednorazowy cykl spotkań, jednak bardzo szybko zamieniły się w jedne z najchętniej odwiedzanych warsztatów w ofercie „Inspiro”.*

Zajęcia odbywają się w trzy razy w tygodniu w sześciu grupach dla trzech grup wiekowych 6-7 lat, 8-10 i 11-13 lat. Ćwiczenia pomyślane są tak aby pod opieką prowadzącego dać dzieciom maksymalną swobodę przy projektowaniu i programowaniu robotów. Jest to tym ważniejsze iż dzieci mają do rozwiązania konkretny problem, który wymaga od nich zaangażowania wyobraźni i pomysłowości.

Warsztaty prowadzą studenci i doktoranci Akademii Górniczo-Hutniczej w Krakowie, dzięki temu możliwe jest zagwarantowanie wysokiego poziomu merytorycznego zajęć.

Wszystkich zainteresowanych uczestnictwem w zajęciach pro-

simy o kontakt telefoniczny lub mailowy: [www.inspiro.org](http://www.inspiro.org),

e-mail: [biuro@inspiro.org](mailto:biuro@inspiro.org)  
tel. 664 453 071 ■





# O archeologii i sztuce w INSPIRO

**Maciek Dąbrowski**  
DK Inspiro

*20 kwietnia rozpoczął się w INSPIRO cykl wykładów poświęconych archeologii. W czasie całego cyklu, który potrwa do wakacji odwiedzimy Afrykę, Bliski Wschód oraz wybrzeża Morza Śródziemnego.*

Spotkania odbywają się w piątki o godzinie 18.30. Poprowadzi je Jarosław Dąbrowski, archeolog, fotograf współpracujący z polską misją archeologiczną w egipskiej Sakkarze.

Poniżej prezentujemy tematy pierwszych 5 spotkań w ramach „Wędrownika archeologicznego”:

1. O archeologii. Jak w archeologii mierzymy czas. Epoki archeologiczne: kamienia, brązu i żelaza. Czym różnią się od siebie i skąd pochodzą ich nazwy.
2. Genesis. Początek. Czy „homo sapiens” był jedynym gatunkiem człowieka? „Wielka

wędrówka” współczesnych ludzi.

3. „Pierwsza rewolucja”. Kim byli pierwsi „rewolucjoniści”. Co to znaczy neolit i dlaczego był rewolucyjny.
4. Świt cywilizacji. Wycieczka na Bałkany, Bliski Wschód i do Anatolii. Zwiedzimy pierwsze miasta, przyjrzymy się życiu ich mieszkańców.
5. „Żyzny półksiężyc”. Czym jest i gdzie leży „Żyzny półksiężyc”. Dlaczego w tym właśnie rejonie świata powstały jedne z pierwszych dużych cywilizacji.

Od lutego trwa także podróż w przestrzeni i czasie w ramach wykładów z historii sztuki. Wędrujemy od starożytnych Aten aż po współczesny Nowy York.

Poznajemy niezwykle historie i plotki z życia królów, najmodniejsze trendy mody, ambicje i przygody. Słuchamy opowieści o miastach, zabytkach i ludziach z nimi związanych. Historia sztuki od kuchni to cykl spotkań z wybranymi tematami z burzliwych dziejów sztuki świata.

Dotychczas słuchaliśmy m.in. o:

16. IV – Krakowie Zygmunta Starego. Cza-

sach dynastii Jagiellonów, wielokulturowym Krakowie, włoskiej kuchni i renesansowej przebudowie Wawelu.

23. IV – Wędrowaliśmy szlakiem zamków nad Loarą. Zwiedzaliśmy najpiękniejsze zamki i ogrody. Kolebkę języka francuskiego, szlak wina i miłosnych historii.

30.IV – Rzymie w czasach wielkich papieży (cz.1). Centrum świata chrześcijańskiego. Słuchaliśmy o budowa nowej bazyliki św. Piotra. O planach, ambicjach i różnorodnych koncepcjach architektonicznych.

Już w maju spotkamy się na wykładach, których tematami będą:

7.V – Rzym w czasach wielkich papieży cz. 2. Wielcy artyści i wieczne miasto. Ciekawe biografie, fantastyczne dzieła sztuki.

14.V – Wersal Ludwika XIV. Czasy Króla Słońce. Dworska etykieta, moda oraz wycieczka po pałacowych komnatach.

21.V – Paryż Ludwika XV. Rokokowy Paryż. Buduarowe opowieści, silne kobiety i gigantyczne kapelusze.

28.V – Warszawa Stanisława Augusta. Obiady

czwartkowe, tajemnice królewskiej biblioteki, zamkowe komnaty i oświetlone warszawskie ulice.

4.VI – Londyn w XIX wieku. Wystawa Przemysłu Wszystkich Narodów, kryształowy pałac i moda na neogotyki.

11.VI – Kraków Stanisława Przybyszewskiego. Widoki na Kopiec Stanisława Wyspiańskiego, wycieczki do Bronowic, kawiarniane życie i norweskie inspiracje.

18.VI – Nowa Huta. Miasto zwykłego obywatela. Idealne miasto, socrealizm, przodownicy pracy i spotkania w Stylowej.

25.VI – Nowy York. Miasto wielokulturowe. Szachownice ulic, wielka emigracja i miasto, które nigdy nie zasypia.

Wykłady prowadzi Anna Grajewska - absolwentka historii sztuki i studiów kuratorskich. Od kilku lat zajmuje się edukacją przez sztukę. Obecnie pracuje w dziale edukacji

Muzeum Narodowego w Krakowie.

Na wykłady z Historii Sztuki zapraszamy w poniedziałki o godzinie 19.00.

Wszystkie wykłady są bezpłatne i odbywają się w Domu Kultury INSPIRO w Podłężu. Na wykłady zapisać się można poprzez formularz elektroniczny dostępny na stronie [www.inspiro.org](http://www.inspiro.org) ■

Zapraszamy!

# XII Dekanalny Konkurs Recytatorski



**Maria Baran**

*polonista, SP w Woli Zabierzowskiej*

*Przesłuchania XII Dekanalnego Konkursu Recytatorskiego Poezji Religijnej w Woli Zabierzowskiej odbyły się 22 marca przed trzema komisjami, z których dwie pracowały w Szkole Podstawowej im. J. Matejki w Woli Zabierzowskiej, natomiast jedna w Domu Kultury w Woli Zabierzowskiej.*

**H**onorowy patronat nad konkursem sprawują: dziekan Dekanatu Niepołomiczkiego, ksiądz Stanisław Mika oraz burmistrz Roman Ptak. Do konkursu przystąpiło 76 uczestników, którzy przybyli wraz ze swymi opiekunami z 16 szkół Dekanatu Niepołomiczkiego. Reprezentowane były także dwa domy kultury oraz dwie parafie. Wszystkich powitała dyrektor szkoły Marta Grochot.

Zdobywcy medalowych miejsc wezmą udział w Regionalnym Konkursie Poezji Religijnej, który Katolickie Stowarzyszenie Wychowawców w Libiążu organizuje dla województw: małopolskiego i śląskiego.

Wszyscy uczestnicy konkursu otrzymali pamiątkowy dyplom oraz nagrodę książkową. Laureaci zostali nagrodzeni dyplomami za zdobycie miejsca lub wyróżnienia oraz cennymi książkami.

Jurorzy otrzymali na pamiątkę książkę Jerzego Piątkowskiego, zawierającą wiersze o Niepołomicach. Czas wręczania nagród uświetnił występ gimnazjalistów z Gimnazjum im. Króla Władysława Jagiełły w Niepołomicach, których przygotowała do występu Maria Wolna.

XII Dekanalny Konkurs Recytatorski Poezji Religijnej został zorganizowany ze środków Centrum Kultury w Niepołomicach przekazanych za pośrednictwem Domu Kultury w Woli Zabierzowskiej, Szkoły Podstawowej w Woli Zabierzowskiej, która otrzymała na ten cel fundusze od burmistrza Niepołomic oraz parafii w Zabierzowie Bocheńskim.

Organizację konkursu wsparło kilka prywatnych osób i firm, które przekazały na ten cel własne środki lub dary rzeczowe. Należą do nich: Piekarnia „Janek” z Szarowa, sklep „U Ewy” z Woli Zabierzowskiej, wydawnictwo „Skrzat” z Krakowa, sklep „Biuromix” z Niepołomic, apteka „Salus” z Zabierzowa Bocheńskiego, restauracja „U Jedynaka” z Woli Batorskiej, Pośrednictwo Ubezpieczeniowe „Warta” z Niepołomic, sklep obuwniczy „Leda” z Niepołomic, sklep „Juhas” z Zabierzowa Bocheńskiego, apteka „Pod figurką” z Niepołomic, punkt krawiecki „Igiełka” z Zabierzowa Bocheńskiego, zakład krawiecki Doroty Grucy z Zabierzowa Bocheńskiego, zakład fryzjerski Barbary Bachary z Zabierzowa Bocheńskiego, sklep „Panda” z Niepołomic, Michał Uryga – radny MiG Niepołomic.

Na sprawność organizacyjną konkursu wpłynęło zaangażowanie nauczycieli, a o oprawę kulinarną zadbały panie z obsługi szkoły – Józefa Rębilas i Wiesława Nicpoń.

Wszystkim bardzo serdecznie dziękujemy!

## Laureaci

klasy I – III

- miejsce I: Magdalena Kowalska – Kłaj; Franciszek Baran - Zabierzów Bocheński;
- miejsce II: Zuzanna Krupa – Niepołomic;
- miejsce III: Justyna Jasonek – Podłęże; Patryk Wawrzeń – parafia Grabie;
- wyróżnienia – Marlena Najder ze Staniątek, Antoni Kowalski z Niepołomic, Kamil Rak z Kłaja, Patrycja Trzos z Woli Zabierzowskiej, Oliwia Hyrc z Woli Batorskiej.

klasy IV – VI

- miejsce I: Maria Grzegórzko – Podłęże;
- miejsce II: Izabela Mieńkowska – Kłaj;
- miejsce III: Weronika Sołkowska – Wola Batorska; Daria Wawrzeń – Niepołomic – Podgrabie;
- wyróżnienia – Krystian Gruca z Zabierzowa Bocheńskiego, Kamila Białas z Woli Zabierzowskiej, Weronika Pilch, Joanna Krzyżanowska i Wojciech Burda z Niepołomic, Gabriela Waś ze Staniątek, Joanna Florek i Gabriela Piwowar z Podgrabia.

Gimnazjum:

- miejsce I: Aleksandra Kulesza – Niepołomic;
- miejsce II: Paulina Cichy – Staniątki;
- miejsce III: Karolina Gruca – Wola Batorska;
- wyróżnienia: Agnieszka Augustyn ze Staniątek, Karolina Gorycka i Patrycja Pilch z Zabierzowa Bocheńskiego, Emilia Majerz i Ewelina Mięso z Kłaja, Izabela Olesińska, Angelika Sonik i Jakub Ziomek z Niepołomic.

Szkoły ponadgimnazjalne:

- miejsce I: Magdalena Solarz;
- miejsce II: Sebastian Kozak;
- miejsce III: Justyna Piprzyńska;
- wyróżnienia: Anna Chudecka i Patrycja Sendorek

Wszyscy reprezentują LO w Niepołomicach.



# 57 Ogólnopolski Konkurs Recytatorski



**Renata Siwek**  
kierownik DK w Woli Batorskiej

*Przez dwa kolejne dni, 15 i 16 marca, młodzi recytatorzy z naszej gminy rywalizowali podczas eliminacji do 57 Ogólnopolskiego Konkursu Recytatorskiego. Wszystkie szkoły zgłosiły łącznie 99 uczestników, którzy prezentowali starannie przygotowane utwory w Domu Kultury w Woli Batorskiej.*

Zgodnie z regulaminem ogólnopolskim konkurs został przeprowadzony w formie czterech odrębnych turniejów: turnieju recytatorskiego w 4 grupach wieko-

wych, turnieju teatrów jednego aktora oraz turnieju poezji śpiewanej. Niestety w tym roku nikt nie zgłosił udziału w turnieju wywiedzione ze słowa.

Eliminacje wstępne do poszczególnych turniejów konkursu zostały przeprowadzone przez szkoły, które wyłoniły i wytypowały w ten sposób uczestników eliminacji gminnych. Swoich przedstawicieli wytypowały szkoły podstawowe, gimnazjalne i ponad gimnazjalne.

Od godzin rannych, aż do popołudnia można było usłyszeć ciekawe recytacje, monolog, prezentacje teatralne i poezję śpiewaną w wykonaniu dzieci i młodzieży naszej gminy.

Każdy z uczestników konkursu niezależnie od zajętego miejsca nagrodzony został pamiątkowym dyplomem i nagrodą książkową.

Jury w składzie: Małgorzata Krzysica – Kaczmarczyk oraz Jarosław Szvec, oceniło wszystkich wykonawców. Najwięcej, bo aż 92 uczestników, to recytatorzy.

W eliminacjach powiatu wielickiego może uczestniczyć tylko ośmiu reprezentan-

## Reprezentanci gminy

W Turnieju Recytatorskim

1. Krystian Gruca – Zespół Szkół z Oddziałami Integracyjnymi w Zabierzowie Bocheńskim, SP
2. Rafał Sendor – Zespół Szkół z Oddziałami Integracyjnymi w Zabierzowie Bocheńskim, SP
3. Natalia Styczeń – SP w Niepołomicach
4. Grzegorz Druzgała – SP w Staniątkach
5. Franciszek Baran – Zespół Szkół z Oddziałami Integracyjnymi w Zabierzowie Bocheńskim, SP
6. Adriana Sabat – SP w Niepołomicach
7. Alicja Turecka – SP w Suchorabie
8. Weronika Pilch – SP w Niepołomicach

W turnieju „Poezja Śpiewana”

Paulina Cichy – Niepubliczne Gimnazjum w Staniątkach

W turnieju „Teatr Jednego Aktora”

Natalia Augustynek – Gimnazjum w Niepołomicach

tów gminnego konkursu recytatorskiego oraz najlepsi uczestnicy pozostałych turniejów. Przy tak wielu dobrych wykonaniach jury miało trudne zadanie przyznania kolejnej szansy zwycięzcom ■

## Wyniki ogólne

### Turniej Recytatorski

#### klasy I-III Szkoły Podstawowe

- I miejsce: **Grzegorz Druzgała** – SP w Staniątkach
- II miejsce: **Franciszek Baran** – Zespół Szkół z Oddziałami Integracyjnymi w Zabierzowie Bocheńskim, SP
- II miejsce: **Alicja Turecka** – SP w Suchorabie
- III miejsce: **Adriana Sabat** – SP w Niepołomicach

#### Wyróżnienia:

1. **Emilia Rakoczy** – SP w Zakrzowie
2. **Justyna Jasonek** – SP w Podłężu
3. **Natalia Wilkosz** – Zespół Szkół z Oddziałami Integracyjnymi w Zabierzowie Bocheńskim, SP
4. **Wiktoria Czop** – SP w Suchorabie
5. **Karolina Lisowska** – SP w Niepołomicach
6. **Oliwia Hyrc** – SP w Woli Batorskiej
7. **Hubert Pająk** – SP 3 w Niepołomicach-Podgrabiu
8. **Tomasz Gauda** – SP w Woli Zabierzowskiej

#### 9. **Izabela Bryńska** – SP w Zagórz

#### klasy IV-VI Szkoły Podstawowej

- I miejsce: **Natalia Styczeń** – SP w Niepołomicach
- II miejsce: **Weronika Pilch** – SP w Niepołomicach
- II miejsce: **Rafał Sendor** – Zespół Szkół z Oddziałami Integracyjnymi w Zabierzowie Bocheńskim, SP
- III miejsce: **Krystian Gruca** – Zespół Szkół z Oddziałami Integracyjnymi w Zabierzowie Bocheńskim, SP

#### Wyróżnienia:

1. **Wojciech Burda** – Szkoła podstawowa w Niepołomicach
2. **Kamil Kłos** – Szkoła Podstawowa w Woli Zabierzowskiej
3. **Weronika Piechowicz** – Szkoła Podstawowa nr3 w Niepołomicach- Podgrabiu
4. **Daria Wawrzeń** – Szkoła Podstawowa nr.3 w Niepołomicach - Podgrabiu
5. **Weronika Sołkowska** – Szkoła Podstawowa w Woli Batorskiej
6. **Joanna Janus** – Szkoła Podstawowa w Zakrzowie
7. **Gabriela Iwańska** – Szkoła Podstawowa

w Staniątkach

8. **Sylwia Klima** – Szkoła Podstawowa w Staniątkach
9. **Natalia Migas** – Szkoła Podstawowa w Zagórz

#### Gimnazja i szkoły ponad gimnazjalne

- I miejsce :nie przyznano
- II miejsce :nie przyznano
- III miejsce: nie przyznano

#### Wyróżnienia:

1. **Maria Gajewska** – Gimnazjum w Niepołomicach
2. **Patrycja Senderek** – Zespół Szkół w Niepołomicach
3. **Magdalena Gancarczyk** – Gimnazjum Społeczne w Woli Batorskiej

#### Turniej Poezji Śpiewanej

**Paulina Cichy** – Niepubliczne Gimnazjum w Staniątkach

#### Turniej Teatrów Jednego Aktora

**Natalia Augustynek** – Gimnazjum Niepołomic

#### Wyróżnienia

**Adriana Komorowska** – Gimnazjum Niepubliczne w Podłężu

# Przedшкоlaki z Podłęża powitały wiosnę

**Iwona Taborska**

**Sylwia Owsikowska**

*Nauczycielki, Samorządowe  
Przedszkole im. Św. Kingi  
w Podłężu*

*Wszyscy niecierpliwie wyczekiwaliśmy wiosny, dlatego dzieci z Samorządowego Przedszkola im. św. Kingi w Podłężu wyruszyły na jej poszukiwanie.*

21 marca w ogrodzie przedszkolnym zeszły się wszystkie przedszkolaki ubrane w zielone stroje, kolorowe opaski przedstawiające zwiastuny wiosny, wy-

śluchały wierszy i piosenek, które mówiły o pożegnaniu zimy i zbliżającej się wiosnie w wykonaniu średniaków (grupy IIa).

Następnie przedszkolaki niosąc wykonane przez siebie Marzanny – symbolizujące odchodzącą zimą, wzięły udział w wesołym marszu ulicami Podłęża.

Gdy Marzanna została wrzuciona do wody, wśród dzieci pojawiła się piękna Pani Wiosna z Gaikiem Maikiem, oraz kolorowe transparenty ogłaszające nadejście kalendarzowej wiosny.

Dzieci z wielkim zaangażowaniem szukały oznak i zwiastunów wiosny, wesołe okrzyki i piosenki sprawiły, że wszyscy poczuli



zmiany zachodzące w przyrodzie.

Słoneczna pogoda zachęciła nas do tego spaceru, kwitnące

kwiaty i śpiew ptaków był najlepszym dowodem, iż zima odeszła na dobre a zawitała wiosna ■

# Przedшкоlaki obcują ze sztuką



**Dorota Zielonka**

*nauczyciel wychowania przedszkolnego, SP 1 w Niepołomicach*

*Zgodnie z podstawą programową wychowania przedszkolnego dziecko kończące przedszkole powinno wykazywać zainteresowania sztuką: malarstwem, rzeźbą, architekturą, także architekturą zieleni i architekturą wnętrz, powinno też wiedzieć jak zachować się w czasie koncertu czy zwiedzania różnorodnych wystaw.*

Zachęcam rodziców wszystkich dzieci, aby zabierali swoje pociechy, nawet te najmłodsze, na różnorodne przedsięwzięcia kulturalne, ponieważ obcowanie z szeroko rozumianą sztuką wywiera duży wpływ na rozwój dzieci i uwrażliwianie ich na piękno otaczającego świata.

Realizację tych zagadnień podstawy programowej przedszkolakom z Samorządowego Przedszkola nr 1 w Niepołomicach szczególnie umożliwiają wystawy organizowane przez Muzeum Niepołomickie Zamek Królewski w Niepołomicach.

Przedszkolaki często odwiedzają muzeum „na zamku”. Dzieci zwiedziły wystawę „Sukiennice w Niepołomicach”, wystawę „Trofeów Myśliwskich”,

Gabinet Włodzimierza Puchalskiego.

Jednak szczególne zainteresowanie wśród nich wzbudziła wystawa – „Wszystko, com zdobył na łowach – oczami Dziadka

Władka”. Wystawę tę odwiedziły „Gwiazdeczki”, „Krasnoludki”,

„Leśne Ludki”, a także najmłodsze 3-letnie przedszkolaki z gru-



py „Pszczółki”.

„Fajnie, że tyle olbrzymich i małych zwierząt można zobaczyć na naszym zamku” – mówi 6 letnia Nikolka, a jej koleżanka Natalka dodaje „Są piękne i nie

trzeba jechać do Afryki żeby je zobaczyć”.

Zwykle po powrocie do przedszkola dzieci rozmawiają, a także rysują notatki plastyczne z oglądanych wystaw. Prace te są swi-

adectwem emocji jakie towarzyszą maluchom podczas obcowania ze sztuką.

Zachęcam rodziców wszystkich dzieci, aby zabierali swoje pociechy, nawet te najmłodsze,

na różnorodne przedsięwzięcia kulturalne, ponieważ obcowanie z szeroko rozumianą sztuką wywiera duży wpływ na rozwój dzieci i uwalnianie ich na piękno otaczającego świata ■

## Zielone Przedszkole



**Beata Heichel**  
dyrektor przedszkola Eko-Park

*Od marca do września w Przedszkolu Eko-Park w Niepołomicach, realizowany jest projekt „Zielone Przedszkole”, który mógł zostać wdrożony dzięki pomocy finansowej Europejskiego Funduszu Społecznego.*

**W** programie oprócz edukacji z zakresu ekologii, położono duży nacisk na poznanie bogactw przyrodniczych naszego regionu, a także na możliwe zdarzyć się zagrożenia ekologiczne.

Dobrym przykładem mogą być skutki ostatniej powodzi, która nawiedziła Niepołomice. Przewidujemy w ramach naszego projektu jako podstawę – szkolenie rodziców, by maksymalnie ograniczyć ryzyko.

Ważna dla nas jest w podjętym projekcie wpajana świadomość jak zmniejszyć stopień zanieczyszczenia powietrza, jak gospodarować odpadami i gdzie je przechowywać i ich recykling, a także sama ochrona przyrody.

Podopieczni przedszkola będą mogli wy-

kazać się umiejętnościami sadzenia, pielęgnacji i uprawy roślin. Nauczą się przy sposobności odróżniać to co wartościowe, ekologiczne, a co nie posiada tych wartości.

Rozpisany zostanie konkurs na „najciekawszy plakat ekologiczny”, a także na wykonanie stroju i bukietu z odpadów. Będzie także długoterminowy konkurs „moja ekologiczna zabawka”.

Do udziału w konkursie, który będzie miał charakter otwarty zaprosimy dzieci i rodziców z innych przedszkoli. **Prace można składać do 15 września.** Najciekawsze propozycje zostaną nagrodzone. Oprócz samego projektu przewidujemy organizację wycieczek krajoznawczych a całość uwieńczy eko-festyn ■

## Savoir-vivre?



**Anna Gąsłowska**  
dyrektor SP w Woli Batorskiej

*20 marca w naszej szkole odbyła się V edycja Gminnego Konkursu „Savoir*

*– vivre? – znam, stosuję”, organizowanego wspólnie z Wydziałem Edukacji Urzędu Miasta i Gminy Niepołomice.*

**W** tegorocznym konkursie wzięło udział 9 szkół podstawowych z terenu MiG Niepołomice. Puchar przechodni powędrował do **Szkoły Podstawowej im. Stanisława Wyspiańskiego w Suchorabie**, która uzyskała najwięcej

punktów w konkursie i zajęła **I miejsce.**

**II miejsce** wywalczyła **Szkoła Podstawowa w Woli Batorskiej**, natomiast **III miejsce Szkoła Podstawowa im. Króla Kazimierza Wielkiego w Niepołomicach.**

Dziękujemy wszystkim za udział, gratulujemy **laureatom** i zapraszamy do uczestnictwa w kolejnych edycjach konkursu. Honorowy patronat nad konkursem objął burmistrz Roman Ptak ■

dokończenie ze str 60

wobec tego na środku obrony z kapitanem drużyny Tomaszem Księżycem zaczęła Łukasz Jurkowski, zawodnik pozyskany z IV ligowego L.K.S Mogilany.

W ostatnich dwóch spotkaniach na środku defensywy zagrał przekwalifikowany przez trenera Wójtowicza z lewej flanki Piotr Morawski. Była to o tyle zaskakująca zmiana, że jest to jednak zawodnik z dużymi predyspozycjami ofensywnymi.

W zimowej przerwie działacze Puszczy mocno rozglądali się za młodzieżowym bramkarzem, który podniósłby konkurencję na tej pozycji. Jak się ostatecznie okazało, bramkarza nie sprowadzono, a wysoką formę osiągnął Kamil Turbasa, na jesieni zmiennik Tomasza Kwedyczenki. 21-letni wychowanek Hutnika Kraków wskoczył do bramki Puszczy pod koniec przygotowań, kiedy lekką kontuzję odniósł najbardziej doświadczony z piłkarzy drużyny z Niepołomic i nie oddał jej do tej pory!



# Warto być dobrym



**Agnieszka Śledziowska**  
nauczycielka matematyki, Szkoła  
Podstawowa w Staniątkach

*Szkoła Podstawowa w Staniątkach razem z 1500 innymi placówkami z całej Polski, w których uczy się blisko 0,5 mln dzieci, bierze udział w akcji „Warto być dobrym”, organizowanej przez Stowarzyszenie „Przyjazna Szkoła” pod patronatem Minister Edukacji Narodowej i UNESCO.*

To unikalne i innowacyjne przedsięwzięcie, które łączy w sobie promowanie wśród dzieci dobrych postaw z ciekawym podejściem do zbierania funduszy na rzecz projektów edukacyjnych w ramach społecznie odpowiedzialnego biznesu

Akcja „Warto być dobrym” to największa, interdyscyplinarna kampania edukacyjna w Polsce, kreująca w dzieciach dobre postawy, ucząca poszanowania dla innych ludzi, a także premiująca zachowania prospołeczne i wolontariat.

Głównym elementem akcji jest konkurs, skierowany do uczniów 1500 szkół podstawowych, gimnazjalnych i ponadgimnazjalnych, który każda szkoła prowadzi samodzielnie na podstawie tych samych zasad i z tą samą nagrodą główną – rowerem górskim marki KROSS.

Od początku semestru dzieci rywalizują w spełnianiu dobrych uczynków do końca roku w trzech kategoriach:

- pomoc drugiemu człowiekowi,
- zaangażowanie w środowisko klasy, szkoły, społeczność lokalną,

- działania globalne na rzecz praw człowieka i ochrony środowiska.

Na koniec roku dzieci, pod okiem wychowawcy, będą wybierały w każdej klasie ucznia, który okazał się najlepszy, a wśród najlepszych z całej szkoły zostanie rozlosowany rower.

Akcję, którą wymyśliło Stowarzyszenie „Przyjazna Szkoła”, po raz pierwszy realizowano w kilkudziesięciu śląskich szkołach w 2003 roku. W tym roku stowarzyszenie opracowało nową formułę projektu i po raz pierwszy realizuje ją w takiej skali, w szkołach w całej Polsce.

Każda placówka dostała w paczce rower, multimedialny pakiet edukacyjny „Akademia Umysłu 2” do szkolnej biblioteki oraz baner akcji do powieszenia wraz z rowerem na szkolnym korytarzu.

Kolorowy baner, oprócz logo patronów i sponsorów głównych, posiada 52 miejsca na naklejki, które może wykupić prawie każda firma lub osoba prywatna przykładając jednocześnie rękę do czynienia dobra. Jedna naklejka to koszt 100 zł, każdy może wykupić od 1 do 1500 takich cegiełek, jednak tylko jedną na szkołę.

Oczywiście szkoła to miejsce w którym uczą się dzieci, więc to, co może się znaleźć na takiej naklejce dokładnie określa regulamin sponsora. Cała akcja jest koordynowana przez infolinię. Dzwoniąc pod numer 801 999 333 można dowiedzieć się o wszelkich szczegółach od zatrudnionych tam konsultantów.

10 najlepszych szkół z najwyższym współczynnikiem dzieci, które wywiązywały się z deklarowanych zadań do wszystkich uczniów, otrzyma po 10 000 zł na cel pożyteczny dla całej społeczności lokalnej. O jego wyborze zdecydują dzieci.

Stowarzyszenie „Przyjazna Szkoła”, które ma już 10 lat, to

największa organizacja pozarządowa, działająca w sektorze edukacji w Polsce, swoimi projektami i akcjami obejmuje cały kraj i 7600 szkół partnerskich.

Organizacja, która przekazała już na rozwój edukacji 27 mln zł, zbiera także 1% na rozwój edukacji w polskich szkołach. Przekazuje środki od podatników, którzy wskazują w swoich zeznaniach podatkowych na jakie placówki chcą je przeznaczyć. Więcej o stowarzyszeniu można się dowiedzieć na stronie [www.ps.org.pl](http://www.ps.org.pl) a o akcji na stronie [www.wartobydobrym.pl](http://www.wartobydobrym.pl)

Akcja „Warto Być Dobrym” ruszyła w staniąteckiej szkole

pełną parą. Mamy nadzieję, że naszym uczniom nie zabraknie pomysłowości i chęci czynienia dobra. Efekty tych działań będą widoczne już w niedługim czasie, ale o tym może już kolejnym razem... ■



## Aleksander Komaniecki Prezes Stowarzyszenia „Przyjazna Szkoła”

Dobro potrzebuje wsparcia i promocji w świecie konsumpcji i pogoni za sensacją. Taka akcja to bardzo wiele pozytywnej energii i pomocy w jego krzewieniu wśród dzieci. Dzięki niej młodzież uświadamia sobie, że pomaganie innym jest ważne, daje satysfakcję i czyni nas szczęśliwymi. Nie zrobilibyśmy jej bez wsparcia sponsorów.

Wierzymy, że skoro dzieci stać na takie poświęcenie, to inni też będą chcieli wesprzeć tak dobrą akcję, by za rok objąć nią coraz więcej szkół. Wyszliśmy jednak z założenia, że zamiast zdobywać od kilku dużych firm po kilka milionów złotych, lepiej będzie dać szansę każdemu do przyłożenia ręki do czynienia dobra, a w szczególności osobom fizycznym i firmom lokalnym gdzie to dobro jest czynione. Bo zrealizować taką akcję przy wsparciu tysięcy mniejszych podmiotów i osób fizycznych da lepszy i trwalszy efekt, by zarażać dobrem.

# O kolonii zuchowej



**Katarzyna Cieluch**  
instruktorka ZHR, zuchmistrzyni

*Szczep „Puszcza” oprócz obozów harcerskich organizuje także kolonie zuchowe, czyli wakacyjny wypoczynek dla najmłodszych. Trwa on zazwyczaj około dwóch tygodni. Zuchy to dzieci w wieku od 7 do 11 lat. Mają swoje „Prawo Zucha”, piosenki, gry i zabawy.*

**N**a koloniach śpią w budynkach w przeciwieństwie do harcerzy, którzy obozują tylko pod namiotami. Aby zajmować się najmłodszymi harcerzami kończą specjalistyczne kursy, po których zostają zuchmistrzami (rozpoznamy ich po znaczku zucha umieszczonym na skórzanym pasku przy lewej kieszeni munduru).

Jaka jest różnica pomiędzy kolonią zuchową, a komercyjną kolonią dla dzieci? Podstawą pracy z dziećmi na kolonii zuchowej jest fabuła oparta o baśń, historię czy legendę, która pozwala zuchom przenieść się w inny świat.

Każda godzina jest dobrze zaplanowana, nie ma czynności przypadkowych.

Przed wyjazdem piszemy plan pracy gdzie wyznaczamy na czas kolonii cele i metody wychowawcze, a także opisujemy stylizację, przygotowujemy dekoracje i stroje. Fabuła do pierwszego dnia kolonii jest tajemnicą dla uczestników, ale za sobą mamy już „Akademie Pana Kleksa”, „Piotrusia Pana”, warsztaty filmowe oraz świat detektywów.

Przykładowo w zeszłym roku uczestnicy kolonii dostali list od właściciela wytwórni Disneya, który szukał pomocy wśród kreatywnych, młodych pokoleń, ponieważ ekipom filmowym w Hollywood skończyły się pomysły na nowe bajki i filmy.

Ratując kino i telewizję przed upadkiem braliśmy udział w warsztatach filmowych, podczas których swoją pracą i zaangażowaniem pobudzaliśmy wyobraźnię reżyserów. Poznaliśmy rodzaje filmów i sztukę dubbingu. Nauczyliśmy się sztuczek filmowych i efektów specjalnych.

Chłopcy zapoznali się z kaskaderstwem, a dziewczynki z charakterystyką. Projektowaliśmy statuetki, stylizowaliśmy miejsca pod plany filmowe. Wyjazd podsumowaliśmy teatrykami i wielką galą oskarową. W ten sposób poprzez filmową fabułę

Jaka jest różnica pomiędzy kolonią zuchową, a komercyjną kolonią dla dzieci? Podstawą pracy z dziećmi na kolonii zuchowej jest fabuła oparta o baśń, historię czy legendę, która pozwala zuchom przenieść się w inny świat. Każda godzina jest dobrze zaplanowana, nie ma czynności przypadkowych.



pracowaliśmy nad umiejętnością rozwiązywania problemów, kreatywnością a także nad współdziałaniem w grupie.

Na koloniach zuchy działają w szóstkach, do których przydzielony jest jeden opiekun przebywający z nimi przez cały czas trwania wyjazdu. Szóstki rywalizują między sobą w codziennych wyzwaniach, dzięki czemu wszystkie dzieci mocno angażują się w całą zabawę.

Każda czynność ma swoją nazwę zgodną z fabułą, np. spo-

tkania przy kominku nazywaliśmy plejadą gwiazd, wieczorna toaleta była czasem SPA a cisza nocna padała na hasło „stop klatka”. Każdy dzień podsumowany jest kręgiem rady: szóstki wraz z opiekunami siadają przy blasku świecy i wymieniają wrażenia po całym dniu, a także wyjaśniają między sobą ewentualne kłótnie czy problemy.

Kolonia zuchowa całkowicie różni się od kolonii komercyjnych. Dzieci wchodząc w świat wybranej fabuły zapominają



Kolonia zuchowa całkowicie różni się od kolonii komercyjnych. Dzieci wchodząc w świat wybranej fabuły zapominają o komputerach czy telewizorach, nie biorą także odtwarzaczy MP3 i telefonów, bo zupełnie nie jest im to potrzebne. Pochłania je stylizacja kolonii, nowe wyzwania, zdobywanie sprawności, a także chęć zdobycia znaczków zucha, który jest dużym wyróżnieniem.



#### Kontakt w sprawie kolonii

W tym roku kolonia zuchowa startuje 8 lipca i potrwa 14 dni. Zlokalizowana będzie blisko obozu harcerskiego. Jest to czas nie tylko wartościowy dla dzieci, które spędzają wakacje w nowy, ciekawy sposób, ale także dla opiekunów nabywających nowe doświadczenia przy pracy z dziećmi.

Kaja, drużynowa gromady zuchowej dziewczyn: [kaja.p6@op.pl](mailto:kaja.p6@op.pl)  
Maciek, drużynowy gromady zuchowej chłopców: [rmlodyr@wp.pl](mailto:rmlodyr@wp.pl)

o komputerach czy telewizorach, nie biorą także odtwarzaczy MP3 i telefonów, bo zupełnie nie jest im to potrzebne. Pochłania je stylizacja kolonii, nowe wyzwania, zdobywanie sprawności, a także chęć zdobycia znaczków zucha, który jest dużym wyróżnieniem.

W tym roku kolonia zuchowa startuje 8 lipca i potrwa 14 dni. Zlokalizowana będzie blisko obozu harcerskiego. Jest to czas nie tylko wartościowy dla dzieci, które spędzają wakacje w nowy, ciekawy sposób, ale także dla opiekunów nabywających nowe doświadczenia przy pracy z dziećmi ■



25 - 27 maja 2012

XXI  
DNI  
NIEPOŁOMIC

Festiwal KULTURY Ukraińskiej

# Spojrzenie w majowe niebo



dr Adam Michalec

Młodzieżowe Obserwatorium  
Astronomiczne w Niepołomicach

*„Ponoć chłodny maj –  
zwiastuje nam urodzaj”.  
W związku z tym przysło-  
wiem chcielibyśmy aby wio-  
sennie, zielono i tak majowo  
było zawsze, ale życzymy so-  
bie też dużo bezchmurnego  
nieba, bowiem firmament –  
przy coraz krótszych nocach  
– szykuje nam przeróżne  
niespodzianki.*

**S**łońce, mimo tylu dni świą-  
tecznych w naszym ka-  
lendarzu, nie wycoczywa,  
bowiem dokładnie do półno-  
cy 20.V. będzie w znaku Byka,  
aby w 9 sekund później przejść  
w znak Bliźniąt. Nadal mozol-  
nie wznosi się po Ekliptyce, co-  
raz wyżej i wyżej ponad Rów-  
nik Niebieski – ale już wolniej  
niż w kwietniu – tak, że w cią-  
gu tego miesiąca w Krakowie  
i okolicy przybędzie dnia o 79  
minut.

Jednocześnie tempo przy-  
rostu dnia maleje z 4 minut  
w pierwszym tygodniu maja,  
do 2 minut pod koniec miesią-  
ca. W dniu 1 maja, **Słońce** bę-  
dzie „pracowało” w pocie czoła  
przez 14 godzin i 44 minuty –  
schodzi w Małopolsce o 5.16,  
a zachodzi o 20.00. Natomiast  
ostatniego maja, dzień będzie  
trwał aż 16 godzin i 4 minuty,  
wschód **Słońca** nastąpi o 4.36,  
a zachód o godz. 20.40, a dzień  
w Krakowie będzie jeszcze kró-  
tzy od najdłuższego dnia roku  
o 19 minut.

Z podwyższoną aktywnością  
magnetyczną naszej gwiazdy, na-  
leży się liczyć przez cały miesiąc,

Jasną **Wenus**, kąpiącą się w zorzy wieczornej, dostrzeżemy  
z upływem dni, coraz niżej na zachodnim niebie. W ostatnim  
tygodniu maja pójdzie ona w ślady **Merkurego**, by 6 czerwca móc  
predefiniować na tle tarczy **Słońca**.

a silny wzrost aktywności **Słońca**  
wystąpi w pierwszym i trzecim ty-  
godniu maja. Obserwacje **Słońca**  
z ostatnich miesięcy, wskazują na  
szybkie zmiany jego aktywności  
magnetycznej w 24-tym cyklu, co  
manifestuje się nagłym wzrostem  
ilości protuberancji, plam na słoń-  
ecznej tarczy oraz licznymi wy-  
rzutami szybkich chmur plazmy  
w przestrzeń międzyplanetarną,  
które od czasu do czasu trafiając  
w Ziemię, wywołują rozmaite  
zjawiska geofizyczne (np. zorze  
polarne).

Jeśli zaś chodzi o **Księżyc**, to  
na przełomie drugiej i trzeciej  
dekady miesiąca będziemy mieli  
dobre, choć krótkie noce obser-  
wacyjne, bowiem kolejność faz  
**Księżyc**a w maju jest następująca:  
pełnia 6.V. o godz. 05.35, ostatnia  
kwadra 12.V. o godz. 23.47, now  
21.V. o godz. 01.47 i pierwsza  
kwadra 28.V. o godz. 22.16.

Najbliżej **Ziemi** (w perygeum)  
będzie **Księżyc** 6.V. o godz. 06,  
a najdalej od **Ziemi** (w apogeum)  
znajdzie się **Księżyc** 19.V. o godz.  
18. Warto tu chyba zauważyć, iż  
**Księżyc** w fazie pełni będzie aku-  
rat najbliżej **Ziemi**, a zatem jego  
widoma średnica osiągnie maksy-  
malną wartość i wyniesie 33 mi-  
nuty łuku!

Jeśli chodzi o planety, to **Mer-  
kurego** możemy dostrzec przed  
świttem, nisko na południowo-  
wschodnim niebie, jedynie z po-  
czątkiem miesiąca, potem będzie  
na niebie zbyt blisko **Słońca**, by  
można go obserwować.

Jasną **Wenus**, kąpiącą się  
w zorzy wieczornej, dostrzeże-  
my z upływem dni, coraz niżej  
na zachodnim niebie. W ostat-  
nim tygodniu maja pójdzie ona  
w ślady **Merkurego**, by 6 czerwca

móc predefiniować na tle tarczy  
**Słońca**.

Czerwonawy **Mars**, który  
przebywa w gwiazdozbiornie Lwa,  
widoczny jest od wieczora na  
południowym niebie, a zachodzi  
dopiero 2-3 godziny po północy.  
**Jowisz**, który końcem kwietnia  
„utonął” w zorzy wieczornej,  
wynurzy się nam w ostatnich  
dniach maja z zorzy porannej, na  
krótko przed wschodem **Słońca**  
i dopiero w miarę upływu dni  
czerwcowych, jego warunki do  
obserwacji systematycznie będą  
się polepszać.

Wieczorem, wysoko na niebie  
w gwiazdozbiornie Panny prze-  
bywa **Saturn**, świecąc przez całą  
noc. Przez teleskop dostrzeżemy  
układ pierścieni planety i jej najja-  
śniejszego satelity **Tytana**.

Ze zjawisk, które bym Państwu szczególnie polecał do obserwacji, oprócz wymienionych, to majowe wschody i zachody **Słońca**, które powinniśmy podziwiać w czasie spacerów, umilanych śpiewem ptaków.

**Urana**, przebywającego w gwia-  
zdozbiornie Wieloryba, można  
dostrzec na wschodnim niebie  
przed świtem. Jakies dwie godzi-  
ny wcześniej niż **Uran**, wschodzą  
**Neptun**. Obie te „poranne” plane-  
ty dostrzeżemy już przy pomocy

lornetki.

9 maja o godz. 19, **Księżyc**  
zakryje planetoidę karłowatą  
**Plutona**, które to zjawisko będzie  
można obserwować na Antarkty-  
dzie. U nas wystąpi jedynie bli-  
skie spotkanie tych ciał na niebie,  
miną się bowiem w odległości  
około 0.9 stopnia.

W pierwszej dekadzie miesi-  
ąca promieniują jasne i szybkie me-  
teory z roju Akwarydów. Meteory  
te, to pozostałość warkocza kome-  
ty Halley’a. Radiant meteorów leży  
na równiku niebieskim, na grani-  
cy gwiazdozbiornów Wodnika, Ryb  
i Pegaza. Tegoroczne maksimum  
jego aktywności przypada 5 maja  
nad ranem. W obserwacjach sku-  
tecznie będzie przeszkadzał **Księ-  
życ** w pełni.

Ze zjawisk, które bym Pań-  
stwu szczególnie polecał do obser-  
wacji, oprócz wymienionych  
powyżej, to majowe wschody  
i zachody **Słońca**, które powin-  
niśmy podziwiać w czasie spa-  
cerów, umilanych śpiewem pta-  
ków. Nie zapominajmy ani przez  
chwilę, podczas tych przecha-

dzek po **Ziemi** – zerkając w górę  
– o rzeczywistości i nie zawsze  
bezchmurnym niebie, bowiem  
przypomnę Państwu staropol-  
skie przysłowie: „Gdy w maju  
plucha – w czerwcu posucha” ■

## Zaproszenie

W dniach 25 – 27 maja odbędą się kolejne „Dni Niepołomic”, a w Młodzieżowym Obserwatorium Astronomicznym czekać będą na Państwa „kopuły otwarte” z teleskopami do obserwacji nieba. W przypadku zachmurzenia – dostępne będzie jedynie niebo pod kopułą w Planetarium – warto chyba skorzystać z takiej „majówki”.

# Jąkanie rozwojowe u dzieci



**Anna Omilianowska**  
pedagog specjalny, nauczyciel  
nauczania zintegrowanego  
SP w Niepołomicach

*Jąkanie jest jedną z najbardziej przykrych wad wymowy występującą u ok. 1 proc. dorosłych i ok. 4 proc. dzieci. Pomimo wielu badań i obserwacji źródła tego zaburzenia nie zostały do końca wyjaśnione. Nie ustalono czy jest to choroba, czy objaw choroby, nerwica, czy objaw nerwicy, syndrom, błędne zachowanie werbalne, zaburzenie mówienia, czy zaburzenia komunikacji werbalnej.*

Encyklopedia PWN podaje, że: „jąkanie – to zaburzenie mowy polegające na niezamierzonym przerywaniu, powtarzaniu i zniekształcaniu sylab i słów wskutek nieprawidłowej koordynacji ruchowej mięśni oddechowych, fonacyjnych i artykulacyjnych”.

Nowsze wydania dodają: „uszkodzeń ośrodków mowy w mózgu, zmian czynnościowych w ośrodkowym układzie nerwowym lub zaburzeń nerwowych”.

W edycji z 2001r. Multimedialnej Encyklopedii Powszechnej dodaje się jeszcze: „jąkanie w 85 proc. przypadków rozpo-

Przyczyny, przejawy i terapia jąkania mają charakter indywidualny, często złożony. Osoby z otoczenia dziecka jękającego się nie powinny przesadnie reagować na momenty nie płynności mowy, kończyć wypowiedzi za dziecko, krytykować go lub pouczać.

czyna się przed ósmym rokiem życia. Pogarsza się podczas rozmowy z obcymi ludźmi. Leczenie polega na rehabilitacji foniatrycznej”.

U dzieci pomiędzy drugim a piątym rokiem życia może wystąpić zjawisko jąkania rozwojowego, zwane również fizjologicznym. Jak sama nazwa wskazuje jest to zjawisko rozwojowe, a więc całkiem naturalne, które zazwyczaj mija bezpowrotnie.

dzień, a tym co może wypowiedzieć.

Jego narządy artykulacyjne nie są zupełnie sprawne i dlatego nie jest w stanie powiedzieć wszystkiego o czym pomyśli co w konsekwencji prowadzi do napięć emocjonalnych, które z kolei zaburzają jego mowę a tym samym są przyczyną jąkania. Krótko mówiąc mowa dziecka nie nadąża za jego myślami. Jąkanie rozwojowe częściej pojawia się

u dzieci wrażliwych i nadpobudliwych.

Przyczyny, przejawy i terapia jąkania mają charakter indywidualny, często złożony. Osoby z otoczenia dziecka jękającego się nie powinny przesadnie reagować na momenty nie płynności mowy, kończyć wypowiedzi za dziecko, krytykować go lub pouczać.

Jeśli dziecko ma 2-3 lata nie powinno się zwracać uwagi na jego potknięcia, zacinać się i powtarzać niektórych dźwięków. Robiąc to będziemy tylko utrzymywać ten defekt. Małe dziecko nie zdaje sobie zazwyczaj sprawy z nie płynności własnej mowy. Uświadamiając dziecku jej istnienie – uczymy jej ■

## Rady

Nie należy prosić, aby dziecko prawidłowo powtarzało całe wyrazy czy zdania. Należy jednak zadbać aby dziecko wzrastało w jak najkorzystniejszych warunkach dla rozwoju swojej mowy.

Powinno się:

- Mówić do dziecka wolno i wyraźnie, z prawidłową artykulacją poszczególnych głosek, naturalną melodią i właściwym akcentem – ponieważ dziecko będzie naśladować naszą mowę.
- Unikać mowy zbyt agresywnej i głośnej – dziecko będzie niechętnie włączać się do rozmowy, gdy jest ona natarczywa.
- Posługiwać prostym językiem, nie używać słów trudnych, których dziecko może nie zrozumieć.
- Unikać przerywania dziecku, kiedy mówi coś ważnego.
- Zarówno podczas mówienia czy słuchania dziecka utrzymywać z nim kontakt wzrokowy. Dziecko, na którym skupimy uwagę, łatwiej samo się koncentruje i uczy.
- Dużo z dzieckiem rozmawiać, zachęcać do opowiadania i czytania
- Zaprzestać krytykowania, pouczania, drwienia, ośmieszania – wszystko to przynosi odwrotny efekt

Jąkanie rozwojowe jest następstwem szybkiego rozwoju dziecka, który następuje w tym czasie. Następuje wzbogacanie słownika oraz szybki rozwój myślenia. Bardzo często występują dysproporcje pomiędzy tym, co dziecko rozumie i chce powie-



Jeśli dziecko ma 2-3 lata nie powinno się zwracać uwagi na jego potknięcia, zacinać się i powtarzać niektórych dźwięków. Robiąc to będziemy tylko utrzymywać ten defekt. Małe dziecko nie zdaje sobie zazwyczaj sprawy z nie płynności własnej mowy. Uświadamiając dziecku jej istnienie – uczymy jej.



# Sprzedaż nieruchomości – koszty dla właściciela



**Agnieszka Wojtas**  
pośrednik nieruchomości,  
licencja nr 5928

*Przy sprzedaży nieruchomości koszty aktu notarialnego, wypisów, opłat sądowych i podatek od czynności cywilno-prawnych pokrywa zwyczajowo kupujący. Jednak czasem sprzedaż działki wiąże się także z takimi opłatami jak renta planistyczna czy podatek od sprzedaży nieruchomości.*

Pierwsza z tych opłat dotyczy wyłącznie właścicieli działek, natomiast druga dotyczy właścicieli wszystkich nieruchomości. Opłaty te obciążają sprzedającego o czym nie wszyscy wiedzą.

Przeznaczenie w planie miejscowym ma ogromny wpływ na wartość nieruchomości, dlatego wiele osób cieszy się po informacji o zmianie przeznaczenia działki np. z rolnej na budowlaną poprzez zmianę planu miejscowego.

Rzeczywiście wartość działki istotnie wzrasta, natomiast nie każdy wie, że gmina ma prawo do ustalenia tzw. renty planistycznej. Jest to opłata, którą może nałożyć gmina na właściciela działki, której wartość wzrosła dzięki uchwaleniu planu, a właściciel tę działkę sprzedał w ciągu 5 lat od wejścia w życie planu.

Maksymalna określona w ustawie wysokość renty planistycznej wynosi 30% wzrostu wartości nieruchomości, a gmina w uchwale o planie miejscowym musi podać

gminą ma prawo do ustalenia tzw. renty planistycznej. Jest to opłata, którą może nałożyć gmina na właściciela działki, której wartość wzrosła dzięki uchwaleniu planu, a właściciel tę działkę sprzedał w ciągu 5 lat od wejścia w życie planu. Maksymalna określona w ustawie wysokość renty planistycznej wynosi 30% wzrostu wartości nieruchomości, a gmina w uchwale o planie miejscowym musi podać jej procentową wartość obowiązującą w przypadku wprowadzenia tego konkretnego planu.

jej procentową wartość obowiązującą w przypadku wprowadzenia tego konkretnego planu.

Co istotne właściciel ma prawo żądać ustalenia wysokości renty planistycznej przed zbyciem swojej nieruchomości, a gmina ma obowiązek tę wartość ustalić. Natomiast wykonanie tej decyzji, a więc pobranie opłaty, jest uzależnione od sprzedaży nieruchomości.

Może się więc tak zdarzyć, że po otrzymaniu informacji o wysokości renty planistycznej właściciel zrezygnuje ze sprzedaży, gdyż uzna, że opłata jest tak wysoka, że mu się to w danej chwili nie opłaca, i że woli poczekać aż minie 5 lat od uchwalenia planu.

Z punktu widzenia właściciela warto skorzystać z możliwości otrzymania informacji o wysokości ewentualnej renty planistycznej. Dzięki temu można się zastanowić czy po wliczeniu w cenę tej opłaty sprzedaż w danej chwili jest opłacalna. Dodatkowo można zapoznać się z operatem szacunkowym, który jest podstawą do wydania decyzji o wysokości renty.

Drugą sytuacją, w której właściciel nieruchomości może spodziewać się dodatkowych kosztów jest sprzedaż nieruchomości w ciągu 5 lat od daty nabycia. Warto pamiętać, że te 5 lat liczy się do końca grudnia roku, w którym minęło 5 lat kalendarzo-

wych. A więc np. chcąc sprzedaż nieruchomości nabytą w styczniu 2008 musimy poczekać do końca grudnia 2013, żeby uniknąć opodatkowania.

W takim przypadku sprzedający musi zapłacić podatek od dochodu w wysokości 19%, chyba, że pieniądze ze sprzedaży nieruchomości wyda na własne cele mieszkaniowe. Na wydanie tych pieniędzy ma 2 lata podatkowe, a nie kalendarzowe – różnica jest taka, że rok podatkowy jest liczony od początku roku następującego po danym zdarzeniu.

Np. sprzedając nieruchomość w styczniu 2012, sprzedający ma czas do końca 2014 roku na wydanie pieniędzy ze sprzedaży na cele mieszkaniowe. W takim przypadku trzeba w ciągu 14 dni

od zbycia nieruchomości złożyć w US oświadczenie o chęci przeznaczenia otrzymanych pieniędzy (lub ich części) na cele mieszkaniowe i w ciągu 2 lat te wydatki ponieść odpowiednio to dokumentując w US.

Gdy jednak tych pieniędzy w wyznaczonym czasie nie wyda na cele mieszkaniowe musi zapłacić podatek wraz z odsetkami najpóźniej następnego dnia, w którym upłynęły 2 lata. Jeśli jednak sprzedający nie ma planie wydać tych pieniędzy na cele mieszkaniowe to podatek musi zapłacić bez wezwania w ciągu 14 dni od sprzedaży nieruchomości.

Warto pamiętać o opisanych powyżej opłatach, bo często, zwłaszcza w przypadku renty planistycznej sprzedający dowiadują się o konieczności wniesienia takiej opłaty dopiero po otrzymaniu decyzji z gminy. Jednakże jak wynika z przepisów obowiązek wnoszenia tych opłat ma charakter czasowy.

W niektórych przypadkach wystarczy więc poczekać kilka miesięcy do czasu aż obowiązek wnoszenia renty planistycznej czy podatku zaniknie i wówczas sprzedaż wolna jest od dodatkowych obciążeń ■

Drugą sytuacją, w której właściciel nieruchomości może spodziewać się dodatkowych kosztów jest sprzedaż nieruchomości w ciągu 5 lat od daty nabycia. Warto pamiętać, że te 5 lat liczy się do końca grudnia roku, w którym minęło 5 lat kalendarzowych.

## KUPON RABATOWY

**15% na usługę pośrednictwa sprzedaży nieruchomości**

Best Invest Agnieszka Wojtas  
Niepołomice ul. Pionierów 1b  
tel.: 602 303 000  
[www.best-invest.com.pl](http://www.best-invest.com.pl)

# Bezpieczeństwo imprez masowych



**Tomasz Joniec**  
komendant Komisarjatu Policji  
w Niepołomicach

*8 czerwca, rozpoczną się Mistrzostwa Europy w piłce nożnej. Z 12 drużyn, które na czas EURO 1012 zadeklarowały chęć zamieszkania na terenie Polski dwie będą mieszkały w Krakowie, natomiast jedna w Wieliczce. Wszystkie mecze rozgrywane na terenie Polski w ramach Mistrzostw Europy będą masowymi imprezami sportowymi, zgodnie z Ustawą o bezpieczeństwie imprez masowych.*

Również treningi niektórych drużyn piłkarskich, zapowiedziane jako treningi „otwarte” będą najprawdopodobniej zakwalifikowane jako masowe imprezy sportowe.

W związku z tym poniżej przypominam kilka kwestii dotyczących imprez masowych (nie tylko o charakterze sportowym) wynikających z wcześniej wspomnianej ustawy. Odwołam się do zeszłorocznego artykułu omawiającego uprawnienia i obowiązki, zarówno organizatorów jak i uczestników imprez masowych.

O ile organizatorzy, jak i uczestnicy będą odpowiednio przygotowani do imprez maso-

Organizatorzy imprez masowych zobowiązani są do zaangażowania służb informacyjnych, porządkowych i ochrony oraz zapewnienia opieki medycznej. Na terenie zgromadzenia musi znajdować się punkt sanitarny, dostępny dla wszystkich. Organizatorzy powinni poinformować uczestników o wyznaczonych drogach ewakuacyjnych i udostępnić im regulamin całej imprezy. Bardzo ważny jest stan techniczny obiektu, a także bezpieczeństwo.

wej, te zapiszą się w naszej pamięci jako wspańskie przeżycia kojarzone z dużymi emocjami. W aurze świetnej zabawy zapominamy, że to także od nas zależy bezpieczeństwo. A tylko przy pełnej współpracy służb i uczestników masowa impreza ma szansę przebiegać sprawnie i bezpiecznie.

Przed udziałem w imprezach masowych (np. sportowych, koncertach muzycznych) powinniśmy zorientować się jak wygląda przebieg tego typu zgromadzeń. Organizatorzy na stronach internetowych i forach – zamieszczają informacje dotyczące samego dojazdu czy organizacji imprezy.

Każda impreza masowa powinna przebiegać zgodnie ze ściśle określonymi zasadami. Organizatorzy zobowiązani są do zaangażowania służb informacyjnych, porządkowych i ochrony oraz zapewnienia opieki medycznej. Na terenie zgromadzenia musi znajdować się punkt sanitarny, dostępny dla wszystkich. Organizatorzy powinni poinformować uczestników o wyznaczonych drogach ewakuacyjnych i udostępnić im regulamin całej imprezy. Bardzo ważny jest stan techniczny obiektu, a także bezpieczeństwo.

W trakcie trwania imprezy masowej wszelkie zapytania

## Uzyskanie zgody

Przed uzyskaniem zgody na organizację imprezy organizator zobowiązany jest do wystąpienia o opinię służb odpowiedzialnych za bezpieczeństwo.

Zadaniem służb porządkowych i informacyjnych organizatora jest troska o bezpieczeństwo oraz porządek w trakcie imprezy. Wiąże się z tym wiele praw, jakie przysługują im względem uczestników.

Służby te są uprawnione do:

- legitymowania osób w celu stwierdzenia ich tożsamości,
- przeglądania zawartości bagaży i odzieży osób w przypadku podejrzenia, że osoby te wnoszą lub posiadają np. niebezpieczne przedmioty, wyroby pirotechniczne, napoje alkoholowe, środki odurzające lub substancje psychotropowe,
- wydawania poleceń porządkowych, a w uzasadnionych przypadkach wezwania do opuszczenia imprezy masowej
- ujęcia, w celu niezwłocznego przekazania Policji, osób stwarzających bezpośrednie zagrożenie dla dóbr powierzonych ochronie oraz osób dopuszczających się czynów zabronionych.
- stosowania siły fizycznej lub innych środków przymusu w przypadku zagrożenia dóbr powierzonych ochronie lub odparcia ataku na członka służby porządkowej czy informacyjnej lub inną osobę. Nie tylko organizatorzy zobowiązani są do przestrzegania szczegółowych przepisów, o których mowa w Ustawie o bezpieczeństwie imprez masowych. Również przed każdym z uczestników stoi obowiązek dostosowania się do zasad, nie tylko regulaminowych, ale przede wszystkim do zasad zdrowego rozsądku.

w kwestiach bezpieczeństwa i organizacji można w każdej chwili kierować do funkcjonariuszy ochrony. Są oni również zobowiązani do natychmiastowej reakcji w momencie zagrożenia i niebezpiecznych incydentów.

Same działania służb po-

ządkowych i policji nie pozwolą uniknąć tragedii, jeśli zachowanie bawiących się będzie nieodpowiednie. Zadbajmy, aby z barwnych koncertów, festiwali czy meczy zabrać równie barwne wspomnienia, a nie echo przykrych incydentów ■

W trakcie trwania imprezy masowej wszelkie zapytania w kwestiach bezpieczeństwa i organizacji można w każdej chwili kierować do funkcjonariuszy ochrony. Są oni również zobowiązani do natychmiastowej reakcji w momencie zagrożenia i niebezpiecznych incydentów.



# Wiosenny horror!



**Jerzy Mirocha**  
wiceprezes Koła Pszczelarzy  
Niepołomice

*Niedzielne słoneczne popołudnie. Śpiew skowronków pokreśla wiosenny nastrój. Na pobliskich wierzbach słychać brzęczenie pszczół zbierających pyłek na kwitnących baziach. Ale czar chwili pryska, gdy zaniepokojeni charakterystycznym trzaskiem ognia spostrzegamy, że na pobliskich łąkach pojawił się ogień, znowu płoną zeszłoroczne trawy.*

**P**odpalacz rozniecił ogień w kilku różnych punktach, przy silnym wietrze ogień się szybko rozprzestrzenił. I choć odległość od naszego domu w wynosiła ponad sto metrów, to po kilkunastu minutach jest tuż przy ogrodzie, bo choć nasza łąka została jesienią wykoszona to przy silnym wietrze ogień przechodzi po wierzbach traw.

Zagrożony jest sad i położona w nim pasieka, oraz zabudowania, ta sama sytuacja jest u sąsiadów. Na szczęście przyjeżdża wezwana straż pożarna. I tak wspólnymi siłami domowników i straży udaje się ugasić ogień tuż przy linii drzew.

Tym razem skończyło się na strachu i kilku opalonych drzewach. Ale tej wiosny, jak i poprzed-

Tej wiosny, jak i poprzednich, na dziesiątkach hektarów wypalanych łąk i nieużytków zginie tysiące owadów, zwierząt i gadów. Ich spalone szczątki wołają; że czas na refleksje i opamiętanie. Co prawda prawo zabrania tego procederu, ale brak świadomości powoduje, że w wielu przypadkach mamy do czynienia z cichym, społecznym przyzwoleniem. Trudno powiedzieć, z czego to wynika, myślę, że w dużej mierze jest to spowodowane lenistwem i typową pazernością – nie skoszę, to zaoszczędzę.

nich, na dziesiątkach hektarów wypalanych łąk i nieużytków zginie tysiące owadów, zwierząt i gadów. Ich spalone szczątki wołają; że czas na refleksje i opamiętanie.

Co prawda, prawo zabrania tego procederu, ale brak świadomości powoduje, że w wielu przypadkach mamy do czynienia z cichym, społecznym przyzwoleniem. Trudno powiedzieć, z czego to wynika, myślę, że w dużej mierze jest to spowodowane lenistwem i typową pazernością – nie skoszę, to zaoszczędzę.

Powinniśmy zdecydowanie reagować na każdy zaobserwowany przypadek, że ktoś wypala trawy. Winniśmy uświadamiać nasze dzieci o zagrożeniach i konsekwencjach dla środowiska naturalnego wynikających z tego procederu. Tak, aby narodziła się świadomość, że wielokrotnie podcinamy kruchą gałąź, na której sami siedzimy.

Na szczęście, choć jeszcze nieliczni, są ludzie, którzy dostrzegają problem i chcą wprowadzenia ustawowego obowiązku koszenia łąk i nieużytków. Obowiązek taki na pewno ograniczyłby ten proceder. Ale nie pomogą ustawy do momentu, aż nie zmieni się społeczne podejście do problemu, aż wszyscy zrozumiemy, że należy piętnować takie postępowanie ■

Powinniśmy zdecydowanie reagować na każdy zaobserwowany przypadek, że ktoś wypala trawy. Winniśmy uświadamiać nasze dzieci o zagrożeniach i konsekwencjach dla środowiska naturalnego wynikających z tego procederu. Tak, aby narodziła się świadomość, że wielokrotnie podcinamy kruchą gałąź, na której sami siedzimy.



# Kolorowe rośliny jednoroczne w ogrodzie



**Małgorzata Wrońska**

*Dział Utrzymania Zieleni,  
Ośrodek Sportu Turystyki  
i Rekreacji w Niepołomicach*

*Wiosna w tym roku bardzo kaprysi. Słoneczne i ciepłe przedwiośnie dało nadzieję na szybkie ocieplenie a tu zmiana – początek wiosny zimny, deszczowy i ze śniegiem a nawet z przymrozkami w nocy. Przez takie warunki pogodowe rośliny opóźniły kwitnienie prawie o 2 tygodnie. Ale wreszcie mamy ten moment kiedy nasz ogród mieni się tęczą kolorów.*

**C**o zrobić aby utrzymać je jak najdłużej? Bardzo prosto – wystarczy tylko wprowadzić rośliny jednoroczne, tzw. kwiaty letnie. Największą gamę kolorów w ogrodzie ma właśnie ta grupa roślin. Już w kwietniu mogliśmy wysiać na rabatach, w miejsce po przekwitłych wiosennych roślinach cebulowych, takie kwiaty jak aksamitki, lobelie, nasturcje, kolorowe cynie, gazanie, dimorfoteki i wiele innych gatunków, które mają krótki okres kielkowania i można je wysiewać wprost do gruntu.

Jeśli ktoś tego nie zrobił to rozsądę tych kwiatów można kupić od ogrodników np. na placu targowym. Gdy minie ryzyko nocnych przymrozków, czyli po zimnych ogrodnikach i zimnej Zośce, wysadzamy na miejsce stałe: szalwie błyszczącej, szalwie omączoną (z fioletowymi kłosami), begonie stalekwitnącej, begonie bulwiaste,

pelargonie rabatowe i bluszczolistne, werbeny, niecierpki, petunie, żeniszki i smagliczki.

Kwiaty letnie świetnie nadają się też do pojemników. I tym artykułem chciałabym wszystkich zachęcić do wprowadzenia jak najwięcej kwitnących donic, skrzynek czy koszy do ogrodu. Nawet najciemniejszy zaułek można ożywić stawiając tam donicę z odpowiednio dobranymi kwiatami. Wszystkie placyki, patia, schody, werandy, tarasy czy balkony niech tego lata „zakwitną”.

W pojemnikach możemy wysadzać rośliny jednogatunkowe ale możemy też dać ponieść się fantazji i tworzyć własne kompozycje kwiatowe. A jest w czym wybierać. Na rynku ogrodniczym ostatnio pojawiło się trochę nowości.

Oczywiście nieustannie oczarowują bogactwem kolorów pelargonie rabatowe tzw. krakowiaki i bluszczolistne (zwisające). Bardzo dobrze sprawdziła się nowość ubiegłoroczna (przetestowałam ją w donicach przy Ratuszu), tj. krzyżówka pelargonii rabatowej z bluszczolistną o karminowych kwiatach. W tym roku ma pojawić się również w kolorze moim ulubionym tj. ciemnoróżowym.

Dużo ciekawych kolorów kwiatów szykuje nam miniaturowa petunia kaskadowa Calibrachoa z serii Milion Bells i Superbells – obsypane drobnymi kwiatami o ciekawej kolorystyce i niezwykłe obfitym kwitnieniem. Co najważniejsze, te rośliny są bardziej odporne na choroby i szkodniki niż surfinie czy petunie.

Ciekawie też w pojemnikach prezentuje się nowa seria nemezji, zwana Sunsatią o ciekawych barwach i lekko zwisającym pokroju. Bardzo podobną w wyglądzie lecz o innej gamie kolorów jest roślina Diascja. Ona również powinna znaleźć się w kompozy-

Kwiaty letnie świetnie nadają się też do pojemników. Nawet najciemniejszy zaułek można ożywić stawiając tam donicę z odpowiednio dobranymi kwiatami. Wszystkie placyki, patia, schody, werandy, tarasy czy balkony niech tego lata „zakwitną”.

cji kwiatowej w pojemnikach.

Interesującą grupę roślin mamy też od werbeny. Seria Temari, Tapien czy Superbena są nadal niezastąpione w kompozycjach roślinnych. Fioletowy tapien bardzo dobrze sprawdza się bezpośrednio w gruncie. Utworzy kobierce kwitnące aż do mrozów.

Warte polecenia jako dodatki do kompozycji są też: wilczomlecz Diamond Frost o białych, subtelnym kwiatach i bardzo ciekawym pokroju lekko zwisającym, biała Bacopa, żółty Bidens czy niebieska Scewola.

Ostatnio bardzo modne stały się kompozycje łączące kwiaty ozdobne z warzywami czy ziołami. Dorzućmy więc do kwiatów pomidorka albo paprykę, bazylię, oregano czy truskawkę, a czemu nie?

Na koniec chciałabym zaprezentować jeszcze jedną nowość, którą przetestowałam na rabatach w zieleni miejskiej w ubiegłym roku. Jest to niecierpek SunPatiens wyhodowany na stanowisko słoneczne. Lecz z moich obserwacji wynika, że jednak lepiej wygląda i czuje się w cieniu.

Przy dobrym odżywianiu i wilgoci tworzy do pierwszych przymrozków piękne, kolorowe kobierce. SunPatiens seria Compact charakteryzująca się mniej intensywnym wzrostem nadaje się do pojemników również do kompozycji. Do artykułu dołączam zdjęcia SunPatiensa szkoda tylko, że czarnobiałe, ale myślę, że mieszkańcy Niepołomic doskonale pamiętają rabatę przy parku w ubiegłym roku ■

Zachęcam wszystkich do tworzenia według własnych upodobań różnokolorowych kompozycji kwiatowych i upiększania nimi w ogrodzie rabat, zakątków, placyków, tarasów i balkonów. Może w tym roku ogłosimy konkurs na najbardziej ukwiecony ogród?



*Przy dobrym odżywianiu i wilgoci niecierpek SunPatiens tworzy do pierwszych przymrozków piękne, kolorowe kobierce*

# Dna moczanowa



**Zbigniew Hauser**  
lekarz medycyny

*Dna moczanowa jest rodzajem ostrego zapalenia najczęściej pojedynczego stawu związanego z wysokim poziomem kwasu moczowego i jego wytrącaniem w postaci kryształów.*

**K**was moczowy to jeden z produktów przemiany materii, jego poziom wzrasta we krwi w przypadku zwiększonej jego produkcji (na podłożu genetycznym) lub zmniejszonych możliwości wydalania jego przez nerki (choroby nerek, niektóre leki).

Wytrącające się kryształy kwasu moczowego drażnią staw wywołując odczyn zapalny w postaci obrzęku, zaczerwienia, ocieplenia, bolesności. Napad dny moczano-

wej dotyczy pojedynczego stawu, najczęściej stawu śródstopno-paliczkowego palucha (podagra), kolanowego (gonagra), kciuka (hiragara), stawu skokowego, rzadziej innych stawów.

Do wystąpienia napadu dny predysponują czynniki genetyczne, ale nie bez znaczenia jest nadużywanie alkoholu, otyłość, zaburzenia lipidowe, nadciśnienie tętnicze, płęć męska, dieta, stres, urazy, przeciążenia stawów.

## Rozpoznanie

W rozpoznaniu duże znaczenie ma typowy przebieg, lokalizacja zajętego stawu, nawracający charakter dolegliwości. Badanie poziomu kwasu moczowego we krwi nie daje podstaw do rozpoznania, gdyż zdarza się często, że

Zalecana dieta ubogopurynowa polega na unikaniu wieprzowego mięsa, alkoholu, wątróbek, pasztetów, wędlin mielonych, rosołów, niektórych ryb, szczególnie smażonych, sosów, majonezów. Zaleca się mięso drobiowe, owoce, produkty mleczne, ryż, dużą ilość płynów (3 litry/dzień).

Do wystąpienia napadu dny predysponują czynniki genetyczne, ale nie bez znaczenia jest nadużywanie alkoholu, otyłość, zaburzenia lipidowe, nadciśnienie tętnicze, płęć męska, dieta, stres, urazy, przeciążenia stawów.

w napadzie dny poziom kwasu moczowego jest już w normie.

RTG objętego zapaleniem stawu zazwyczaj nie wykazuje zmian, dopiero w bardzo zaawansowanych zmianach wykazuje destrukcję. Pewne rozpoznanie daje pobranie płynu z zapalnie zmienionego stawu lub guzka dnawego, co jednak w praktyce robi się rzadko. W usg jamy brzusznej w części przypadków stwierdza się kamice, a w badaniu moczu białkomocz. Rokowanie w dnie moczanowej jest uzależnione od

czasu trwania choroby, systematyczności leczenia i kontroli. Największym zagrożeniem w złe leczonej dnie moczanowej jest zajęcie przez proces choroby nerek, które prowadzi do ich niewydolności (moczniczy).

Sam podwyższony poziom kwasu moczowego oprócz cholesterolu, cukru jest również czynnikiem przyspieszającym tworzenie się zmian miażdżycowych w naczyniach i w konsekwencji przedwczesnego starzenia organizmu.

## Leczenie

Leczenia napadu dny moczanowej polega na stosowaniu dużych dawek leków przeciwbólowych i przeciwzapalnych (małe dawki wręcz pogarszają sytuację i nasilają objawy) oraz kolchicyny.

Należy w tym okresie unikać ruchu, przyjmować dużo płynów. W okresie między napadami jeżeli ilość napadów przekracza dwa na rok, zazwyczaj rozpoczyna się leczenie lekami zwiększającymi wydalanie kwasu moczowego lub hamującymi jego tworzenie (Milurit). Pamiętać należy, aby tego leku nie rozpoczynać przyjmować w okresie ostrego napadu dny, gdyż wtedy objawy mogą nasilić się.

## Dieta w dnie moczanowej

Zalecana dieta ubogopurynowa polega na unikaniu wieprzowego mięsa, alkoholu, wątróbek, pasztetów, wędlin mielonych, rosołów, niektórych ryb, szczególnie smażonych, sosów, majonezów. Zaleca się mięso drobiowe, owoce, produkty mleczne, ryż, dużą ilość płynów (3 litry/dzień) ■

## Okresy dny

Dna ma przewlekły wieloletni przebieg, w trakcie którego możemy wyróżnić okresy:

- **bezobjawowej hiperurykemii** (podwyższonego poziomu kwasu moczowego) bez żadnych objawów i dolegliwości,
- **napadów dny** – napad może być spowodowany urazem, przeciążeniem stawu, dietą (alkohol, krwiste mięso, podroby) niektóre leki moczopędne, antybiotyki. Napad dny ma szybki przebieg. Najczęściej rozpoczyna się nad ranem narastającym bólem, zaczerwienieniem skóry nad stawem, obrzękiem. Objawom miejscowym mogą towarzyszyć ogólne objawy w postaci gorączki, dreszczy, ogólnego rozbicia trudności w chodzeniu. Napad nieleczonej dny trwa zwykle 10-20 dni, leczony znacznie krócej. Okresy między napadami początkowo są długie (1-2 lata), ale z czasem napady zdarzają się częściej.
- **dna przewlekła** – występuje po wielu latach trwania choroby i polega na tworzeniu guzków dnawych, złożonych z mas złożeń moczanowych, pojawiających się nie tylko w chrząstkach stawowych, ale również innych (małżowiny uszne, ścięgna Achillesa, nadgarstki). Tworzące się guzki powodują destrukcję stawów, ścięgien i prowadzą do inwalidztwa. W dnie przewlekłej dochodzić może również do uszkodzenia miąższu nerek i tworzenia kamieni w drogach moczowych.

Podobne objawy, jak w dnie prawdziwej, występują w **dnie wtórnej**, w której dochodzi do nadprodukcji kwasu moczowego związanego z rozpadem białek w organizmie, co dzieje się w chorobach nowotworowych (białaczki) w trakcie chemioterapii nowotworów, anemii hemolitycznej, kwasicy.

# Czerniak skóry – bać się?



dr Anita Dziunikowska  
dermatolog

*Czerniak jest nowotworem złośliwym skóry, wywodzącym się z melanocytów (komórek barwnikowych wytwarzających i magazynujących melanicę) warstwy podstawnej naskórka. Jest często nowotworem szybko rosnącym, wcześniej dającym przerzuty i stanowiącym główną przyczynę zgonów spośród wszystkich nowotworów skóry.*

Częstość występowania czerniaka różni się w zależności od szerokości geograficznej i zamieszkującej ją populacji. Najbardziej narażone są osoby o jasnej karnacji zamieszkujące obszary o wysokim stopniu nasłonecznienia. W Polsce rejestruje się około trzech nowych przypadków czerniaka rocznie na sto tysięcy mieszkańców.

Wśród czynników ryzyka zachorowania na czerniaka wymienia się predyspozycję genetyczną, niski fototyp skóry (jasna karnacja, rude lub jasne włosy, niebieskie tęczówki), liczne znamiona melanocytowe, znamiona melanocytowe atypowe, duże znamiona wrodzone, wystąpienie czerniaka w rodzinie pacjenta oraz nadmierną ekspozycję na promieniowanie UV.

W ostatnich latach, wśród pacjentów odwiedzających gabinety dermatologiczne, obserwujemy duże zainteresowanie badaniami profilaktycznymi mającymi na celu wczesne wykrywanie czerniaka. Postawa taka cieszy gdyż od dawna wiadomo, iż lepiej jest zapobiegać niż leczyć.

W trakcie badania profilaktycznego dermatolog ogląda całą powierzchnię skóry pa-

cjenta, w tym również podeszwy stóp oraz dłonie, przestrzenie międzypalcowe, skórę owłosioną głowy.

Kluczowa jest ocena, czy dana zmiana jest znamieniem melanocytowym czy też inną zmianą barwnikową (np. plamą posłoneczną, brodawką lojotokową lub rakiem podstawno-komórkowym). Jest to niezwykle ważny element badania, gdyż czerniak jest nowotworem wywodzącym się wyłącznie ze znamion melanocytowych. Nierzadko nieuzbrojone oko dermatologa i lupa powiększająca są niewystarczające do przeprowadzenia takiej diagnostyki różnicowej.

Jeżeli żadne ze znamion melanocytowych nie budzi niepokoju, rutynowe badanie dermatoskopowe z reguły zaleca się raz na rok. W przypadku stwierdzenia cech dysplazji w obrębie badanych znamion, jak również u pacjentów z dodatnim wywiadem rodzinnym i osobniczym w kierunku czerniaka wskazane są częstsze kontrole i poszerzenie diagnostyki o videodermatoskopię.

Jest to badanie, dzięki któremu możliwe jest otrzymanie 50-cio, czasami nawet 70-cio krotnego powiększenia obrazu, jak również umożliwiające archiwizację zrobionych zdjęć i ocenę ewolucji znamienia podczas kolejnego badania kontrolnego.

Niekiedy, w przypadku obecności pojedynczego znamienia dysplastycznego po rozmowie z pacjentem, decydujemy o usunięciu chirurgicznym znamienia. Znamię jest wówczas usuwane w całości i oddawane do oceny histopatologicznej.

Niekiedy pacjenci obawiają się, iż wycięcie chirurgiczne znamienia może skutkować

w przyszłości progresją zmiany do nowotworu. Jest to pogląd całkowicie absurdalny i stanowczo należy w tym miejscu temu zaprzeczyć. Natomiast inne metody usuwania znamion (laserowe lub wypalanie prądem) są przeciwwskazane.

Zmianę melanocytową budząca podejrzenie czerniaka należy usunąć chirurgicznie w najszybszym możliwym terminie. Wyłączenie na podstawie badania dermatoskopowego nigdy nie można z całkowitą pewnością postawić rozpoznania czerniaka. Ostateczne rozpoznanie ustala się na podstawie badania histopatologicznego wyciętej zmiany.

Na końcu warto zwrócić uwagę, iż wśród czynników ryzyka zachorowania na czerniaka mamy wpływ jedynie na zmniejszenie ekspozycji skóry na promieniowanie UV.

Wprowadzenie w ostatnim okresie na szeroką skalę wspomnianej powyżej biopsji wycinającej zmianę pierwotną (chirurgiczne wycięcie zmiany skóry z marginesem zdrowych tkanek) w połączeniu z usunięciem tzw. węzła wartowniczego stwarza unikalną możliwość wyleczenia czerniaka skóry.

Należy podkreślić, iż w 80 proc. przypadków czerniak ograniczony jest do zmiany miejscowej i tylko w 15 proc. w początkowym okresie daje przerzuty do regionalnych węzłów chłonnych. W ostatnim okresie około 20 lat bardzo wzrosła liczba czerniaków usuniętych we wczesnym stopniu rozwoju. Wiąże się to nie tylko z poprawą leczenia, ale przede wszystkim diagnostyki. Tego rodzaju działania obniżyły liczbę zgonów z powodu tego nowotworu.

Bardzo ważna jest zatem stosowanie preparatów zawierających filtry przeciwsłoneczne. Należy jednak pamiętać, iż żaden krem nie chroni naszej skóry przed słońcem w stu procentach i pomimo aplikacji preparatów przeciwsłonecznych część promieniowania dociera do naszej skóry. Zastosowanie kremu ochronnego nie umożliwia więc bezkarnej, nadmiernej kąpieli słonecznej ■

Wśród czynników ryzyka zachorowania na czerniaka mamy wpływ jedynie na zmniejszenie ekspozycji skóry na promieniowanie UV. Bardzo ważna jest zatem stosowanie preparatów zawierających filtry przeciwsłoneczne. Jednak żaden krem nie chroni naszej skóry przed słońcem w stu procentach i pomimo aplikacji preparatów przeciwsłonecznych część promieniowania dociera do naszej skóry. Zastosowanie kremu ochronnego nie umożliwia więc bezkarnej, nadmiernej kąpieli słonecznej.

# Zawody Muay Thai o II Puchar Burmistrza

**Arkadiusz Malek**

trener Target Muay Thai

31 marca w hali sportowej przy ulicy Kopernika rozegrano zawody Muay Thai o II Puchar Burmistrza. Na zawody zgłosiło się ponad stu zawodników. Ostatecznie udział wzięło ponad 70 uczestników z Kalisza, Łodzi, Warszawy, Piekar Śląskich, Rzeszowa, Tarnowa, Bochni, Częstochowy, Krakowa, a także z Czech oraz Słowacji.

Po zakończeniu zawodów amatorskich, rozpoczęła się Gala Zawodowa Muay Thai, na której zgromadzona publiczność miała możliwość obejrzenia osiem walk, z czego sześciu w pełni zawodowych.

Jako pierwszy podczas gali na ringu pojawili się Maciej Ślęczek (Target Team) i Mariusz Kowalski (Triada Muaythai). Po trzech rundach 3:0 wygrał Maciej Ślęczek. Druga walka Jakub Jarosz (Target Team) vs Arkadiusz Mruk (Arkadia Kalisz) – zwycięstwo niejednogłośnie zawodnika z Kalisza. W trzeciej walce Piotr Uznański (Octagon Team) vs Wojciech Wnęk (Rzeszów Muaythai) – zwyciężył Piotr Uznański.

Później na ringu walczył Łukasz Mirochna (Target Team) z zawodnikiem z Kielc, Rafałem Maciaszkiem. Łukasz przegrał 2:1. Piąta walka, Kamil Widełka (Target Team) vs Mateusz Michalik (Tiger Nowy Sacz), wzbudziła największe emocje. Jej zwycięzcą okazał się zawodnik Target Teamu.



Walką wieczoru był pojedynek na zasadach K1 Marzeny Wojas (Target Team) i Dominiki Brienikowej (Słowacja kickboxing) zawodowej mistrzyni Europy w kickboxingu. Walka przy aplauzie publiczności zakończyła się zwycięstwem Marzeny Wojas.

Organizatorzy turnieju bardzo chcieli podziękować wszystkim, którzy wsparli organizację Gali Zawodowej Muay Thai. Przede wszystkim słowa uznania kierują do burmistrza Romana Ptaka, który objął zawody honorowym patronatem, oraz dla sponsorów: Hotelu Niepołomice, Firmy Edmar, TSD, Mateusza Stokłosa, Apteki „Zdrowe Ceny”, a także piekarni „Pieprzyca” Niepołomice i „Nowak” Kłaj za ufundowanie drożdżówek dla zawodników ■

Organizatorzy turnieju bardzo chcieli podziękować wszystkim, którzy wsparli organizację Gali Zawodowej Muay Thai. Przede wszystkim słowa uznania kierują do burmistrza Romana Ptaka, który objął zawody honorowym patronatem, oraz dla sponsorów: Hotelu Niepołomice, Firmy Edmar, TSD, Mateusza Stokłosa, Apteki „Zdrowe Ceny”, a także piekarni „Pieprzyca” Niepołomice i „Nowak” Kłaj za ufundowanie drożdżówek dla zawodników ■

## Rafał Wajda w Pucharze Europy



**Joanna Musiał**

14 kwietnia w Starej Wsi rozegrano finałowy turniej Polskiej Ligi Karate Tradycyjnego. Rafał Wajda zdobywając

drugie miejsce zagwarantował sobie start w Pucharze Europy.

W trzecim turnieju w walce o pierwsze miejsce Rafał spotkał się z Łukaszem Radwańskim z Kluczborka. Po technice mae geri (kopnięcie na brzuch) zwyciężył karateka z Kluczborka.

W klasyfikacji końcowej Rafał Wajda i Damian Stasiak uzyskali jednakową ilość punktów. Między zawodnikami rozegrała się

dogrywka o zwycięstwo tegorocznej edycji Ligi. Lepszy okazał się Damian Stasiak. Obaj zawodnicy w maju będą reprezentować Polskę podczas Pucharu Europy.

Wśród kobiet tegoroczną edycję Ligi zwyciężyła Justyna Marciniak. Drugą była Małgorzata Baranowska. One również pojadą do Płocka, gdzie będą reprezentować nasz kraj w Pucharze Europy.

Ponadto 13-15 kwietnia trwały konsultacje dla kandydatów na czarny pas i wyższe

stopnie mistrzowskie (DAN). Szkolenie dla osób przygotowujących się do egzaminu na czarny pas prowadził Paweł Janusz i Marta Niewczas (Rzeszów). Treningi dla wyższych stopni odbywały się pod okiem prezesa PZKT Włodzimierza Kwiecińskiego.

W konsultacjach uczestniczyła kilkusobowa ekipa z AKT Niepołomice: Rafał Wajda i Michał Janusz (obaj będą zdawać na 3 DAN) oraz kandydaci na 1 DAN: Klaudia Mleko, Gabriela Nowak, Jerzy i Wiktor Staszak, Krzysztof Buczek, Mateusz Bąk ■



Fot. Paweł Janusz

## Komentarz

Rafał Wajda

*Cieszę się, że mam miejsce, które daje szansę startu w pucharze Europy. To etapy przygotowania do mistrzostw Polski i do najważniejszych zawodów – mistrzostw świata jesienią.*

*Podczas tego ostatniego turnieju ligi miałem najsłabszą formę. Wszyscy startujący zawodnicy są bardzo dobrzy i ciężko jest się przebić. Drugie miejsce to bardzo dobra pozycja.*

# Złoto dla Justyny Krosty



Adam Legutko

Karate Kyokushin Niepołomice – Jazy

*1 kwietnia w podwrocławskich Kobierzycach odbył się II Otwarty Międzynarodowy Turniej Karate Kyokushin Dzieci i Młodzieży. Zgromadził ponad dwustu zawodników z Polski i zagranicy, w tym silną ekipę z Ukrainy.*

W gronie tym znalazła się spora, bo licząca 17 zawodników drużyna z Niepołomickiego Klubu Karate Kyokushin w składzie: Krosta Kuba, Krosta Justyna, Nowak Radosław, Maśnica Sandra, Kowalska Karolina, Mazur Bartłomiej, Kowalski Eryk, Bularz Dominik, Fryca Łukasz, Legutko Marek, Pilch Aleksandra, Nowak Bartłomiej, Zielińska Wiktoria, Chmiest Krzysztof, Blinkiewicz Martyna, Burkat Zbigniew, Legutko Adam; prowadzona przez sensei Wiesława Krostę.

Zawody odbyły się wyłącznie w konkurencji kumie (walka) w formule semi kontakt (dzieci i kadeci) oraz full kontakt (seniorzy). Start Niepołomiczan był bardzo udany: ośmioro z nich zdobyło medale, przy czym dla niektórych z nich stanowił udany debiut (Wiktoria Zielińska).

Najlepiej spośród Niepołomiczan zaprezentowała się, niezawodna Justynka Krosta, która wszystkie swoje walki wygrała z wyraż-



ną przewagą zdobywając złoty medal w kategorii dzieci 10-11 lat (dziewczynki).

Szczególny hart ducha wykazała Karolina Kowalska, która pomimo odniesionej kontuzji nogi stoczyła jeszcze dwie walki zdobywając 3 miejsce.

Drugie miejsca zdobyli: Dominik Bularz – dzieci 6-7 lat (chłopcy) i Krzysztof Chmiest – kadet 12-13 lat (chłopcy); natomiast trzecie miejsca wywalczyli: Sandra Maśnica – dzieci 10-11 lat (dziewczynki), Karolina Kowalska – kadet 12-13 lat (dziewczynki), Wiktoria Zielińska – kadet 12-13 lat (dziewczynki), Marek Legutko – kategoria dzieci 8-9 lat (chłopcy) i Adam Legutko seniorzy 80+kg.

Walki wszystkich młodych zawodników odbywały się na wysokim poziomie technicznym i były prowadzone w szybkim tempie,

z dużą determinacją, tym bardziej odniesione sukcesy zawodników z Niepołomice cieszą i nabierają znaczenia, zwłaszcza, że wiele walk wygrali oni przez ippon (zakończenie walki przed czasem) lub waza-ari.

Pragniemy podziękować Burmistrzowi Niepołomice za udzielone wsparcie w postaci użyczenia autobusu dla zawodników oraz ich opiekunów, dzięki któremu mogli oni bezproblemowo dotrzeć na zawody i z powrotem ■

### Adres

Wszystkich zainteresowanych zapraszamy na stronę internetową, gdzie dostępne są galerie zdjęć oraz filmy z zawodów.  
[www.kyokushin-niepolomice.pl](http://www.kyokushin-niepolomice.pl)



# 12 medali młodych karateków

Joanna Musiał

*Zawodnicy z niepołomickiej Akademii Karate Tradycyjnego zdobyli 12 medali podczas Międzynarodowego Turnieju dla Dzieci i Młodzieży Wratlavia Cup, który odbył się 17 marca we Wrocławiu.*

**M**istrzynią kumite (walka) została Klaudia Mleko. W konkurencji kata (forma) wywalczyła srebrny medal. Drugie mistrzostwo dla klubu zdobyła Dominika Kmiecik. Wykonała najlepiej kata w grupie białych pasów, do 9 lat.

Ładnie w konkurencji kata (w swoich kategoriach wiekowych) zaprezentowali się: Ewa Kozub, Wiktor Staszak i Jan Bednarz – wszyscy sięgnęli po srebrny medal. Wiktor wywalczył też brązowy medal w kumite. Na trzecie miejsce w kata zasłużyło 4 zawodników: Dawid Nowak, Bartłomiej Chojnacki, Bartosz Koziół oraz Karol Chłopicki.

Tuż za podium, na czwartym miejscu uplasowali się Gabriela Nowak (w kumite)

i Dawid Wnęk (w kata).

Nad zawodnikami czuwał sensei Rafał Wajda. W zawodach wystartowało 360 karateków z 26 klubów z Czech, Litwy, Ukrainy i Polski.

Warto wspomnieć, że Klaudia Mleko, Gabriela Nowak, Wiktor Staszak i Krzysztof Buczek zostali powołani na zgrupowanie ka-

dry Polski Juniorów i Juniorów Młodszych. W Dojo „Stara Wieś” spędzili 5 dni (21-25 marca). Przygotowywali się do startów w mistrzostwach Polski. Przed nimi szansa udziału w Mistrzostwach Świata, które w tym roku odbędą się w Polsce (pierwszy raz w zawodach tej rangi będą mogli wystartować kadeci i juniorzy) ■

## Wyniki

- Klaudia Mleko (13-15 lat j. młodszy) – 1 miejsce kumite i 2 miejsce kata
- Wiktor Staszak (13-15 lat j. młodszy) – 2 miejsce kata i 3 miejsce w kumite
- Jan Bednarz (10-12 lat młodzik, brązowe pasy) – 2 miejsce w kata
- Grzegorz Glica (10-12 lat młodzik, zielone i niebieskie pasy) – 3 miejsce w kata
- Dawid Nowak (9 lat i młodszy zielone i niebieskie pasy) – 3 miejsce w kata
- Bartłomiej Chojnacki (9 lat i młodszy zielone i niebieskie pasy) – 3 miejsce w kata
- Bartosz Koziół (9 lat i młodszy żółte i pomarańczowe pasy) – 3 miejsce w kat
- Dominika Kmiecik (9 lat i młodszy białe pasy) – 1 miejsce w kata
- Ewa Kozub (9 lat i młodszy żółte i pomarańczowe pasy) – 2 miejsce w kata
- Karol Chłopicki (9 lat i młodszy żółte i pomarańczowe pasy) – 3 miejsce w kata
- Nowak Gabriela (16-18 lat junior) – 4 miejsce w kumie
- Dawid Wnęk (13-15 lat j. młodszy) – 4 miejsce w kata

## 7 medali

Adam Legutko

Karate Kyokushin Niepołomice-Jazy

*14 kwietnia w Sandomierzu odbył się Ogólnopolski Otwarty Turniej Karate o Puchar Ziemi Świętokrzyskiej zorganizowany przez Sandomierski Klub Karate Shinkyokushin. W turnieju wzięło udział 197 zawodników z 26 klubów.*

**N**iepołomice były reprezentowane przez 12 zawodników trenowanych przez Wiesława Krostę. Niepołomiczanie zdobyli łącznie 7 medali, w tym 3 złote: Justyna Krosta w kategorii kumite semikontakt dziewczęta rocznik 2001-2000 – 35 kg, Aleksandra Pilch w kategorii kumite semi-kontakt dziewczęta rocznik 2001-2000 – 35 kg +, Anna Rosół w kategorii kumite fullkontakt senior kobiet 60kg +.

2 srebrne: Sylwia Klima w kategorii kumite semi-kontakt dziewczęta rocznik 2001-2000 35 kg +, Kuba Krosta w kategorii kumite semi-



*Od góry, od prawej: Anna Rosół, Sylwia Klima, Marcin Cieślík, Aleksandra Pilch, Wiktoria Zielińska, Natalia Dzedzic, Wiesław Krosta, Radosław Nowak. Od dołu, od prawej: Bartłomiej Nowak, Justyna Krosta, Kuba Krosta, Sandra Maśnica*

kontakt chłopcy rocznik 2001-2000 – 35 kg.

2 brązowe: Sandra Maśnica w kategorii kumite semikontakt dziewczęta rocznik 2001-2000 - 35 kg oraz Bartłomiej Nowak w kategorii kumite semikontakt chłopcy rocznik 2001-2000 – 35 kg.

Jest to kolejny udany występ młodych Niepołomiczan w tym roku, w odstępie zaledwie dwóch tygodni od poprzedniego turnieju w podwrocławskich Koberzycach, co świadczy o dobrym przygotowaniu kondycyjnym i technicznym zawodników.

Ponadto, najlepszą zawodniczką turnieju została Niepołomiczanka Justyna Krosta, tak jak przed rokiem na turnieju w Nowym Targu.

Galeria zdjęć z zawodów zostanie: [www.kyokushin-niepolomice.pl](http://www.kyokushin-niepolomice.pl) ■

*Najlepszą zawodniczką turnieju została Niepołomiczanka Justyna Krosta, tak jak przed rokiem na turnieju w Nowym Targu.*



## II miejsce SL SALOS Staniątki



**Sylwia Wilczek**  
sekretarz SL SALOS Staniątki

*24 marca już po raz dziewiąty SL SALOS Staniątki zorganizował turniej żubra w piłce siatkowej dziewcząt (po raz piątą wiosenną edycję). W turnieju wzięło udział 8 drużyn: SL SALOS CORTILE Kielce I, SL SALOS CORTILE Kielce II, SL SALOS PIAST Kraków, SL SALOS Kraków RP, SL SALOS Staniątki, MKS MOS Wieliczka, UKS Jedynka Tarnów oraz GKS Iskry Chełmiec.*

**D**rużyny zostały podzielone na dwie grupy, w których grały systemem „każdy z każdym”. W pierwszym meczu nasze siatkarki zmierzyły się z drużyną SL Salos Cortile Kielce I. Mecz był bardzo zacięty, jednak ostatecznie zwyciężyła drużyna gości 2:1 (25:23, 20:25, 15:11).

Drugi mecz grupowy z SL Salos Kraków RP to pewne zwycięstwo naszych zawodniczek, bardzo dobra zagrywka zadecydowała o końcowym rezultacie 2:0 (25:16, 25:9).

Ostatni mecz to pojedynek z UKS Jedynką Tarnów. Tylko wygrana gwarantowała wyjście z grupy. Dziewczyny nie zawiodły, w dalszym ciągu świetna zagrywka i ostatecznie zwycięstwo 2:0 (25:21, 25:15).

Z grupy A, oprócz naszego Salosu do półfinału awansowała drużyna SL SALOS Cortile Kielce I (3 wygrane mecze). Z grupy B, awans wywalczyły drużyny MKS MOS Wieliczka (3 zwycięstwa) oraz SL SALOS Piast Kraków (2 wygrane mecze).

W półfinale nasze siatkarki zmierzyły się z drużyną z Wieliczki. To był piękny mecz, bardzo dobra zagrywka, dokładne przyjęcie, świetna atmosfera w drużynie, doping przyjaciół, kibiców to wszystko zadecydowało o końcowym rezultacie. Zwycięstwo 2:0 (25:23, 25:17). Po końcowym gwizdku ogromna radość, łzy szczęścia! SL SALOS Staniątki w finale!

Drugi mecz półfinałowy zakończył się zwycięstwem SL SALOS Cortile Kielce I 2:0.

W końcu nadszedł czas wielkiego finału. Wyjście drużyn, odśpiewanie Mazurka Dąbrowskiego, wzruszający widok! Było widać, że dziewczyny wyszły na boisko bardzo zmotywowane. Młodzież zaangażowana w przygotowanie turnieju mocno je dopingowała. Ostatecznie finał zakończył się zwycięstwem drużyny z Kielce.

Naszemu siatkarkom należą się słowa uznania za walkę do samego końca, za emo-

cje, radość, piękne chwile, których byliśmy świadkami.

Wręczono również nagrody indywidualne. Wśród nich nie zabrakło naszych zawodniczek: najlepszą przyjmującą została **Ange-lika Kapusta**, a najlepszą zagrywającą **Agata Limanówka**. Gratulujemy!

Serdeczne podziękowania należą się tym wszystkim, którzy w jakikolwiek sposób przyczynili się do przeprowadzenia tego turnieju. Dziękujemy za wsparcie Ośrodkowi Duszpasterskiemu w Staniątkach oraz Burmistrzowi Romanowi Ptakowi. Dziękujemy również Wojciechowi Wilkowi za udostępnienie hali sportowej w Kłaju, za poświęcenie czasu, a także za nieustanną i szczerą gotowość do pomocy.

Szczególne podziękowania należą się 20-osobowej grupie młodzieży, która zaangażowała się w przygotowanie i przeprowa-

### Wyniki

- |       |                            |
|-------|----------------------------|
| I.    | SL SALOS Cortile Kielce I  |
| II.   | SL SALOS Staniątki         |
| III.  | SL SALOS Piast Kraków      |
| IV.   | MKS MOS Wieliczka          |
| V.    | SL SALOS Cortile Kielce II |
| VI.   | UKS Jedynka Tarnów         |
| VII.  | GKS Iskry Chełmiec         |
| VIII. | SL SALOS Kraków RP         |

dzenie turnieju. To właśnie dzięki jej bezinteresownej pomocy, po raz kolejny możemy cieszyć się z sukcesu organizacyjnego. Młodzież ta od pierwszego turnieju żubra (kwiecień 2008 r.) wspiera nas i bardzo chętnie włącza się w tego rodzaju akcje ■

#### Skład SL SALOS Staniątki

Kamila Iwańska  
Angelika Kapusta  
Ewa Guzy  
Agata Limanówka  
Magda Włosińska  
Ania Włosińska  
Gabrysia Więsek  
Patrycja Hebda

Trener: Łukasz Wdaniec



## IKAR na mecie



**Iwona Janas**  
zawodniczka MTS IKAR

*Na szczególną uwagę zasługują osiągnięcia drużyny IKARA grającej w młodzieżowej klasie dziewcząt*

*(rocznik 1999 i młodsze). Młode koszykarki z meczu na mecz wykazują większy potencjał i doskonale przygotowanie do gry z rówieśniczkami.*

**P**ierwszy sezon w lidze i drużyna zajmuje miejsce 4. pokonując bezkonkurencyjnie Koronę Kraków, Gracza Starachowice oraz Iskrę Kleczę Dolną. Wygrana w drugiej rundzie z Nowym Sączem niestety nie zapewniła zamiany miejsca w tabeli.

Zaskoczeniem był mecz z mistrzem roz-

grywek Gorcami Nowy Targ, dyktowany przez Ikara do drugiej połowy. Czwarta kwarta to remis praktycznie do ostatnich minut meczu. Doskonała skuteczność Ikara z półdystansu i dystansu, co bardzo rzadko zdarza się na tym etapie szkolenia młodzieżowego. Jednak warunki fizyczne przeciwnika i doświadczenie przeważały szalę.

Podsumowując zawodniczkami z najwyższą średnią punktów na mecz w całej lidze są **Izabela Taborska** (20,25 pkt) oraz **Agnieszka Krzyżak** (13,08).

Z kolei grupa uczestnicząca w rozgrywkach chłopców (rocznik 1999 i młodsi) prawdopodobnie zakończy sezon na **miejscu 6**. Najlepszymi zawodnikami w tym sezonie okazali się być Albert Mordarski (średnio 22,4 punkty na mecz) oraz Krzysztof Kalisz (9,0)

Drużyny młodzieżowe w kolejnym sezonie wystartują pod patronatem Urzędu Miasta i Gminy Niepołomice w kategoriach Młodzicy, Młodziczki oraz Mini-koszykówka ■

#### Uwaga: nabór

Ogłaszamy nabór roczników 1999, 2000 i 2001 dziewcząt i chłopców. Kontakt: 601 914 021, trener: Bogusław Dymek

Klub ogłasza również nabór do drużyny Cheerleaderek, dziewcząt roczników 2002- 2004. Kontakt: 661 662 101, instruktor: Iwona Janas.

#### Zaproszenie

MTS „IKAR” zaprasza serdecznie wszystkich na majowy turniej koszykówki dziewcząt i chłopców, który odbędzie się 19 maja 2012 w Hali Widowiskowo Sportowej przy ul. 3-go maja. Na zakończenie zostanie rozegrany mecz pomiędzy młodymi gwiazdami naszego klubu a ich rodzicami.



## Integralny tenis stołowy – II



**Bogdan Kukla**  
trener klubu UKS TopSpIn.

*W poprzednim numerze Gazety Niepołomickiej opisałem teoretyczne założenia Integralnego Tenisa Stołowego. Opisywałem, jak specyficznym i wymagającym sportem jest tenis stołowy. Tym razem chciałbym skupić się na rzeczywistości i zrobić pierwsze*

*praktyczne podsumowanie półrocznej działalności klubu UKS TopSpIn Wola Batorska.*

**W** treningach uczestniczą dzieci ze szkół podstawowych z Woli Batorskiej i Podłęża. Czym się możemy pochwalić?

Na podstawie osobistych spostrzeżeń mogę powiedzieć, że zajęcia bardzo pozytywnie wpływają na osoby mniej sprawne fizycznie. Opisywałem, jak specyficzny i wymagający to sport – zajęcia bardzo pozytywnie wpływają na dzieci z trudnościami koncentracji uwagi (także dzieci z ADHD).

Dzieci robią bardzo duże postępy – m.in.

Dzięki informacji zwrotnej w postaci zapisu wideo, dzieci bardziej realnie postrzegają swoje ruchy, co prowadzi do lepszej samokontroli i samooceny. Dzięki doskonaleniu techniki indywidualnej i taktyki gry, dzieci odsuwają element bezpośredniej rywalizacji i porównywania „lepszy – gorszy” na drugi plan, co pozytywnie wpływa na ich motywację do dalszej pracy.

na turnieju gminnym szkół podstawowych uczniowie SP z Woli Batorskiej zajęli czołowe miejsca, wygrywając nawet z zawodnikami dużo dłużej trenującymi w innych klubach.

Dzięki informacji zwrotnej w postaci zapisu wideo, dzieci bardziej realnie postrzegają swoje ruchy, co prowadzi do lepszej samo-kontroli i samooceny. Dzięki doskonaleniu techniki indywidualnej i taktyki gry, dzieci odsuwają element bezpośredniej rywalizacji i porównywania „lepszy – gorszy” na drugi

plan, co pozytywnie wpływa na ich motywację do dalszej pracy.

Dzieci ćwicząc poznają prawa fizyki, rozwijają wyobraźnię przestrzenną – szczególnie podczas zajęć związanych z kluczowym elementem gry, jakim jest nadawanie rotacji piłeczce. Okazją do rozwijania tego typu wiedzy były przygotowane w okresie ferii zimowych warsztaty pt. „Technika Mistrzów – rotacja”, (zajęcia współfinansowane przez Gminę Niepołomice)

Udało się zorganizować 2 turnieje w Szkole Podstawowej w Woli Batorskiej, które swą liczebnością były zbliżone do turnieju z wieloletnią tradycją, jakim jest turniej zabierzowski, a kolejne turnieje – już wkrótce.

Czy to dużo czy mało? Zgodnie ze starym powiedzeniem: „gdzie dwóch Polaków tam trzy opinie”, pozostawiam każdemu do indywidualnej oceny i zapraszam wszystkich zainteresowanych na zajęcia ■

### Kontakt

Kontakt i informacje:  
Kukla Bogdan  
e-mail: k.bogdan@neostrada.pl  
tel.: 690 04 06 08

### Zmiany w terminarzu

Terminarz treningów, niestety trochę się zmienił:

- poniedziałki – godz. 19.00 - 20.30 – dorośli, rodzice (miejsce - SP Wola Bat.)
- środy – godz. 16.30 - 18.30 – uczniowie szkół podstawowych i gimnazjów (SP Wola Bat)
- czwartki – godz. 15.30 - 16.30 – uczniowie klas 1 – 6 (SP Podłęże)
- piątki – godz. 16.30 - 18.30 – uczniowie szkół podstawowych i gimnazjów (SP Wola Bat.)

# Turniej Tenisa



**Magdalena Solarz**  
Szkoła Tenisa SOLDI

*25 marca, na kortach pod balonem przy ul. Kusocińskiego 2, odbył się Turniej Tenisa dla młodzieży grającej rekreacyjnie. Do walki o zwycięstwo stanęło dziesięciu chłopców i siedem dziewcząt z Niepołomic, Bochni, Krakowa oraz Tarnowa.*

### Wyniki

#### Dziewczęta

- I miejsce – Magdalena Furmańska (SOLDI Niepołomice)
- II miejsce – Anna Kaput (SOLDI Niepołomice)
- III miejsce – Klaudia Krzyżanowska (Kraków)
- IV miejsce – Aleksandra Starzyk (Tarnów)

#### Chłopcy

- I miejsce – Bartosz Płusa (Kraków)
- II miejsce – Wiktor Adamczak (Kraków)
- III miejsce – Wojciech Kasperski (Kraków)

**W**szyscy uczestnicy grali systemem grupowym, a najlepsi z grup zakwalifikowali się do ścisłej czołówki. Byliśmy świadkami wielu zaciętych i wyrównanych pojedynków, dlatego też turniej zakończył się wieczorem.

Uczestnicy turnieju otrzymali drobne upominki, a najlepsi zawodnicy obdarowani

zostali pucharami, dyplomami oraz nagrodami. Młodzieży grającej w turnieju dziękujemy za udział, a zwycięzcom gratulujemy.

Życzymy kolejnych asów serwisowych w zbliżających się rozgrywkach. Cieszymy się, że z każdym turniejem na naszych kortach pojawia się coraz więcej młodych tenisistów grających na wysokim poziomie ■



# Finał ozdobą turnieju



**Janusz Heliasz**  
nauczyciel, Gimnazjum w Niepołomicach

*W hali sportowej w Niepołomicach rozegrano XII Międzygimnazjalny Halowy Turniej Piłki Nożnej im. Macieja Szydłaka. W finale Gimnazjum z Nowego Brzeska pokonało Gimnazjum Nr 2 z Bochni 3:2.*

**T**radycją gimnazjum w Niepołomicach i działającego przy nim Gimnazjalnego Klubu Sportowego „Grunwald”

Niepołomice jest organizowanie Międzygimnazjalnego Halowego Turnieju Piłki Nożnej.

Od trzech lat turniej nosi imię Macieja Szydłaka, zmarłego nauczyciela matematyki niepołomickiego gimnazjum. Maciej był przyjacielem i wychowawcą młodzieży, wieloletnim działaczem sportowym, oddanym do końca sprawom piłkarskim.

W hali przy niepołomickim gimnazjum, 9 marca, na starcie stanęło sześć gimnazjów: Podłęże, Staniątki, Niegowić, Nowe Brzesko, Bochnia Nr 2 i gospodarze.

Gry eliminacyjne wyłoniły czterech półfinalistów. Drużyna z Bochni pokonała Niepołomice 4:2. W drugim meczu półfinałowym Nowe Brzesko pewnie wygrało z Niegowicią 7:2. Miejsce trzecie w zawodach zajęły Niepołomice po zwycięstwie nad Niegowicią 3:1.

W finale, który był ozdobą turnieju Nowe Brzesko zapewniło sobie zwycięstwo nad

Bochnią na 3 sekundy! przed końcem meczu. Jakież to były emocje. Kiedy wszyscy myśleli byli już przy serii rzutów karnych, a na tablicy świetlnej widniał wynik 2:2 nikt nie przypuszczał, że ostatnie kilka sekund przyniesie rozstrzygnięcie. Tak się stało, a sam mecz przejdzie zapewne do historii.

Najlepszym bramkarzem turnieju został Piotr Przybyś (Niepołomice), królem strzelców Bartłomiej Kudelski (Nowe Brzesko), a najlepszym zawodnikiem Michał Kaczmarczyk (Bochnia).

Zawody kolejny raz znalazły uznanie w oczach ich uczestników. Wysoki poziom sportowy, sprawna organizacja, dobra obsada sędziowska a przede wszystkim Honorowy Patron Turnieju - Burmistrz Miasta i Gminy Niepołomice, okazujący wsparcie finansowe, przyczyniły się do sukcesu całej imprezy ■

# Puszcza solidnym II-ligowcem



**Łukasz Górka**

*Przymiotnik solidny najbardziej pasuje w tym sezonie do drużyny prowadzonej przez trenera Dariusza Wójtowicza. Puszcza wygrywa mecze z reguły w tej rundzie, nie przegrywa mecze z rywalami, którzy okupują niższe miejsca w tabeli.*

**J**est jednak słabsza (jak pokazały dwa mecze) od przeciwników z aspiracjami na awans do I ligi, czyli Stomilu Olsztyn i Okocimskiego Brzesko, który już awansował.

Do końca rozgrywek zostało 7 kolejek ligowych. Puszcza zajmuje obecnie po 23 rozegranych spotkaniach 5. pozycję w tabeli z 37 zdobytymi punktami. Bilans roku 2012 niepołomickiej drużyny to 10 punktów zdobytych w sześciu spotkaniach.

Puszcza pokonała Wigry Suwałki, Świt Nowy Dwór Mazowiecki oraz KSZO Ostro-

Do końca rozgrywek zostało 7 kolejek ligowych. Puszcza zajmuje obecnie po 23 rozegranych spotkaniach 5. pozycję w tabeli z 37 zdobytymi punktami. Bilans roku 2012 niepołomickiej drużyny to 10 punktów zdobytych w sześciu spotkaniach.

wiec Świętokrzyski (walkowerem, ponieważ drużyna wycofała się z rozgrywek), zremisowała z Pelikanem Łowicz, oraz poniosła porażki z liderem i wiceliderem tabeli, czyli drużynami Okocimskiego i Stomilu.

Po dotkliwej porażce 1:4 w Olsztynie, jasne się stało, że Puszcza odpada z walki o awans do wyższej klasy rozgrywkowej. Obecnie celem drużyny z Niepołomic, jest jak mówi trener Wójtowicz zdobycie na koniec sezonu 3-ego miejsca.

Aspiracje do tego miejsca mają jednak również cztery inne zespoły, które jak do tej pory zdobyły podobną ilość punktów do Puszczy czyli Stal Stalowa Wola (34 punkty), Resovia Rzeszów (35 punktów), Motor Lublin (37 punktów) oraz Znicz Pruszków (39 punktów).

Na wyprzedzenie Znicza i Motoru szansa jest bardzo realna gdyż oba zespoły nie pauzowały jeszcze w tej rundzie, tak jak musiała z konieczności odpocząć Puszcza w kolejce rozgrywanej 20 i 21 kwietnia.

Od dwóch kolejek gra Puszczy może się jej kibicom podobać co raz bardziej. W wygranym u siebie 1:0 spotkaniu z Wigrami niepołomickanie stworzyli sobie bardzo wiele okazji bramkowych. Nie inaczej było również w przegranym spotkaniu w Olsztynie, nawet pomimo tego, że Puszcza od 24 minuty musiała grać w liczbnym osłabieniu ponieważ czerwoną kartką został ukarany Krzysztof Radwański.

Zdecydowanie gorzej wyglądało to wszystko wcześniej, jak np. podczas meczu z Okocimskim Brzesko w Niepołomicach, gdzie Puszcza przegrała 0:1 i był to najniższy z możliwych wymiarów kary jaki zastosował I-ligowy od przyszłego sezonu zespół piłkarzom z naszego miasta.

Dla sprostowania muszę napisać, że w klubie z ulicy Kusocińskiego nie ma zapowiadanego w zimie Pauliusa Paknysa. Litewski stoper ostatecznie nie został zawodnikiem Puszczy. Większość tegorocznych meczy *dokończenie na str 41*

## Maj 2012

DATA	GODZ	MIEJSCE	WYDARZENIE	ORGANIZATOR	KONTAKT
1-3		Dziedziniec Zamku Królewskiego w Niepołomicach	Wystawa ogrodnicza 2012	Fundacja Zamek Królewski w Niepołomicach oraz UMiG w Niepołomicach	12 281 32 32
2	10.00	Zamek Królewski w Niepołomicach	Konkurs Wiedzy o Konstytucji RP	ZS im. Ojca Świętego Jana Pawła II oraz UMiG w Niepołomicach	12 378 35 01
3	14.00	Boisko KS Dąb Zabierzów Bocheński	Przekazanie budynku KS Dąb	KS Dąb i UMiG w Niepołomicach	12 378 35 01
	16.30	Kościół w Niepołomicach, Park Miejski, MCDiS	Obchody Święta Narodowego Trzeciego Maja	UMiG w Niepołomicach i MCDiS	12 378 35 01
5	10.00	Szkoła Podstawowa w Woli Batorskiej	Majowy turniej tenisa stołowego z niespodzianką	UKS „TopSpin” i Szkoła Podstawowa w Woli Batorskiej	
	17.00	Stadion Miejski w Niepołomicach	Puszcza Niepołomice zagra z Garbarnią Kraków	MKS Puszcza Niepołomice	12 281 21 20
9	16.00	Biblioteka Publiczna w Niepołomicach	Zajęcia dla dzieci pod hasłem „Biblioterapia”	Biblioteka Publiczna w Niepołomicach	12 281 10 86
	18.00	Sala Konferencyjna Zamku Królewskiego	Wykład Uniwersytetu Trzeciego Wieku	Stowarzyszenie Miłośników Ziemi Niepołomickiej i Fundacja Zamek Królewski	601 518 536
10	9.00	Biblioteka Publiczna w Niepołomicach	Przedstawienie dla dzieci pt. „Pinokio” w wykonaniu Teatryku Art-Re	Biblioteka Publiczna w Niepołomicach	12 281 10 86
	11.00	Rynek w Niepołomicach	50. Małopolski Wyścig Górski wystartuje w Niepołomicach	Małopolski Związek Kolarski, UMiG w Niepołomicach	12 378 35 01
15-16		DK w Zagórzcu	Festiwal Teatrów Dzieci i Młodzieży BAJDUREK	CK w Niepołomicach	12 281 80 52 kultura@kultura.niepolomice.pl
15	17.00	Biblioteka Publiczna w Niepołomicach	Wykład historyczny Tadeusza Jasonka pt. „2 Dywizjon Pociągów Pancernych w Niepołomicach i tajemnica jego sztandaru”	Biblioteka Publiczna w Niepołomicach	12 281 10 86
16	16.00	Biblioteka Publiczna w Niepołomicach	Zajęcia literacko – manualne: „Podróże w dziecięcy świat”	Biblioteka Publiczna w Niepołomicach	12 281 10 86
17	9.30	Biblioteka Publiczna w Niepołomicach	Spotkanie z Renatą Piątkowską, autorką książek dla najmłodszych.	Biblioteka Publiczna w Niepołomicach	12 281 10 86
	11.00	Biblioteka Publiczna w Woli Batorskiej		Biblioteka Publiczna w Woli Batorskiej	
	17.00	Zamek Królewski w Niepołomicach	Herbaciarnia Naukowa – Aromaty Wiedzy	Fundacja Panteon Narodowy, UMiG w Niepołomicach, Fundacja Zamek Królewski	12 378 35 01
20	17.00	Stadion Miejski w Niepołomicach	Puszcza Niepołomice zagra ze Stalą Stalowa Wola	MKS Puszcza Niepołomice	12 281 21 20
23	15.00	DK w Zabierzowie Bocheńskim	Koncert dla Mamy i Taty	Przedszkole Samorządowe w Zabierzowie Bocheńskim	12 281 68 46
	16.00	Biblioteka Publiczna w Niepołomicach	„Kochanej Mamie” - spektakl słowno-muzyczny	Biblioteka Publiczna w Niepołomicach	12 281 10 86
24	17.00	Biblioteka Publiczna w Niepołomicach	„Dzieci afgańskiej pustyni”. Otwarcie wystawy przedstawiającej kulturę i życie codzienne Afganistanu, połączone z prezentacją multimedialną. Zdjęcia wykonał i zebrał Marcin Mikołajewski.	Biblioteka Publiczna w Niepołomicach	12 281 10 86
25	16.00	DK w Woli Zabierzowskiej	Dzień Matki - w programie przedstawienie teatralne Śpiąca Królewna, występ grupy tanecznej, okoliczność wiersze i piosenki.	DK w Woli Zabierzowskiej	12451 89
26	17.00	DK w Ochmanowie	Dla Ciebie Mamo	DK w Ochmanowie	12 281 83 24
25-27			DNI NIEPOŁOMIC	UMiG w Niepołomicach	12 378 35 01
29	18.00	DK w Zakrzowcu	Dla Ciebie Mamo	DK w Zakrzowcu	12 281 93 66
30	9.00	Biblioteka Publiczna w Niepołomicach	Spotkanie z Łukaszem Wierzbickim, autorem książek dla dzieci, redaktorem, podróżnikiem, biografistą	Biblioteka Publiczna w Niepołomicach	12 281 10 86
	11.00	Biblioteka Publiczna w Woli Batorskiej		Biblioteka Publiczna w Woli Batorskiej	
	18.00	Sala Konferencyjna Zamku Królewskiego	Wykład Uniwersytetu Trzeciego Wieku	Stowarzyszenie Miłośników Ziemi Niepołomickiej i Fundacja Zamek Królewski	601 518 536

# Domy Kultury

## Małopolskie Centrum Dźwięku i Słowa

tel. 12 357 34 65

kontakt@mcdis.pl

zajęcia plastyczne (7-9 lat)	poniedziałek – godz. 13.50 – 15.00
zajęcia plastyczne dla najmłodszych (5, 6 lat)	poniedziałek – godz. 15.30 – 16.30
zajęcia wyrównawcze (j. polski)	poniedziałek – godz. 12.45 – 13.30
nauka gry na gitarze klasycznej (zajęcia indywidualne i grupowe)	poniedziałek – godz. 14.00 – 20.00
taniec klasyczny (balet)	poniedziałek – godz. 16.00 – 17.00
nauka gry na rogu	poniedziałek – godz. 16.00 – 19.00
JOGA	poniedziałek – godz. 18.15 – 19.15
zajęcia wokalne (indywidualne)	wtorek – godz. 12.00 – 20.00
nauka gry na gitarze klasycznej (zajęcia indywidualne i grupowe)	wtorek – godz. 14.00 – 20.00
nauka gry na perkusji (indywidualne)	wtorek – godz. 14.30 – 19.30
taniec hip hop (7 – 10 lat)	wtorek – godz. 15.00 – 16.00
taniec hip hop młodzież	wtorek – godz. 16.00 – 17.00
zajęcia umuzykalniające (3 - 4 lata)	wtorek – godz. 17.15 – 18.00
zajęcia umuzykalniające (5 - 6 lat)	wtorek – godz. 18.05 – 18.50
zajęcia wyrównawcze (j. polski)	środa – godz. 13.00 – 13.45
nauka języka francuskiego (podstawy)	środa – godz. 16.00 – 17.00
nauka języka rosyjskiego (podstawy)	środa – godz. 17.00 – 18.00
nauka gry na gitarze elektrycznej (indyw.)	środa – godz. 14.00 – 21.00
nauka gry na gitarze basowej (indyw.)	środa – godz. 14.45 – 17.45
taniec klasyczny (balet)	środa – godz. 16.00 – 17.00
zajęcia wyrównawcze (j. angielski)	czwartek – godz. 13.45 – 17.00
nauka gry na gitarze klasycznej (zajęcia indywidualne i grupowe)	czwartek – godz. 14.00 – 20.00
nauka gry na pianinie (indywidualne)	czwartek – godz. 14.00 – 20.00
taniec MIX (7-9 lat)	czwartek – godz. 16.00 – 17.00
taniec MIX (5 – 6 lat)	czwartek – godz. 17.10 – 18.10
taniec współczesny dla młodzieży	czwartek – godz. 18.15 – 19.45
JOGA	czwartek – godz. 18.15 – 19.15
zajęcia plastyczne dla młodzieży	piątek – godz. 15.30 – 17.30
teatr dla młodzieży (liceum, studenci)	piątek – godz. 16.00 – 18.00
zajęcia wyrównawcze (j. polski)	piątek – godz. 13.00 – 15.00
zajęcia wyrównawcze (j. angielski)	piątek – godz. 15.00 – 17.00

## Dom Kultury w Woli Zabierzowskiej

tel. 12 251 30 05

dk.wzabierzowska@kultura.niepolomice.pl

Taniec ludowy dla dzieci do lat 10	poniedziałek - godz.12.30 - 13.30
Warsztaty haftu i szydełkowania	poniedziałek - godz.13.30 - 15.00
Nauka gry na instrumentach muzycznych gitara, akordeon	poniedziałek - godz.14.45 - 16.30
Próby Kapeli Ludowej Wolanie	poniedziałek - godz.16.30 - 18.00
Warsztaty haftu i szydełkowania dla dorosłych	wtorek - godz.13.30 - 15.00
Warsztaty teatralne grupy Stańczyk	wtorek - godz.16.00 - 17.30
Warsztaty wokalne muzyczne dla dzieci i młodzieży	wtorek - godz.14.00 - 16.00
Spotkania Gospodyń	wtorek - godz.16.00 - 18.00
Zajęcia rytmiczne dla dzieci z klas 0-1	środa - godz.13.00 - 14.00
Spotkania Klubu Seniora	środa - godz.16.00 - 17.00
Próby grupy śpiewaczej Wolańska Muza	środa - godz.17.00 - 18.30
Próba Kapeli Ludowej Wolanie	środa - godz.18.30 - 20.00 co drugi tydzień
Zajęcia wokalne muzyczne dla młodzieży	czwartek - godz.14.00 - 16.00
Zajęcia muzyczne – nauka gry na akordeonie i gitarze	czwartek - godz.16.00 - 17.30
Taniec ludowy dla dzieci do lat 10	piątek - godz.12.30 - 13.30

Zajęcia wokalne-muzyczne dla młodzieży	piątek - godz.14.00 - 16.00
Warsztaty teatralne grupy Stańczyk	piątek - godz.16.00 - 17.00
Próba Kapeli Ludowej Wolanie	piątek - godz.18.30 - 20.00

## Dom Kultury w Zabierzowie Bocheńskim

tel. 12 281 68 55

dk.zabbochenski@kultura.niepolomice.pl

Warsztaty tańca dla dzieci 6-9 lat	poniedziałek - godz.13.00 - 14.00
Warsztaty tańca dla dzieci 6-9 lat	wtorek - godz.13.00 - 14.00
Formacja marszowo-taneczna Mażoretki 10-12 lat	wtorek - godz.14.00 - 15.00
Klub przyjaciół bajki – zajęcia teatralno-plastyczne	wtorek - godz.16.00 - 17.00
Grupa śpiewacza Zabierzanie	środa - godz.15.00 - 17.00
Warsztaty rękodzieła dla seniorów	czwartek - godz.13.00 - 15.00
Formacja marszowo-taneczna Mażoretki – 12-15 lat	czwartek - godz.13.00 - 15.00
Warsztaty taneczne – Cheerleaderki – 12-15 lat	czwartek - godz.16.00 - 17.00
Formacja marszowo-taneczna Mażoretki – 15-18 lat	czwartek - godz.17.00 - 18.00
Warsztaty taneczne – Cheerleaderki	czwartek - godz.18.00 - 19.00
Warsztaty plastyczne dla uczestników 7-11 lat	piątek - godz.12.30 - 14.00
Warsztaty plastyczne dla młodzieży	piątek - godz.14.00 - 15.30
Warsztaty cyrkowe – Cyrk Cuda na kiju – żonglerka, clownada	sobota - godz.13.00 - 14.00
Warsztaty rękodzieła artystycznego	sobota - godz. 15.00 - 17.00

## Dom Kultury w Woli Batorskiej

tel. 12 281 60 03

dk.wbatorska@kultura.niepolomice.pl

Przygody ze sztuką – warsztaty plastyczne	wtorek - godz.15.00 - 16.30
Szkoła rysunku i malarstwa dla młodzieży i dorosłych	wtorek - godz.15.00 - 18.00
Warsztaty sztuki użytkowej – biżuteria z masy fimo	29 maja - godz.17.00
Spotkania Grupy śpiewaczej Nasza Wola	środa - godz.9.00 - 11.00
Warsztaty baletu klasycznego dla dzieci	środa - godz.17.00 - 18.00
Spotkania Klubu Seniora	czwartek - godz.10.00 - 13.00
Warsztaty gry na pianinie - zajęcia indywidualne	czwartek - godz.14.30 grupa otwarta
Warsztaty form przestrzennych dla dzieci	czwartek - godz.15.00 - 17.00
Rytmika dla dzieci 3 – 6 lat	czwartek - godz.17.30 - 18.15 grupa otwarta
Warsztaty tańca nowoczesnego dla młodzieży	piątek - godz.15.50 - 16.50 zawieszane, trwa nabór do grupy
Zaczarowany świat bajek – zajęcia literacko-plastyczne	piątek - godz.17.00 - 18.00
Warsztaty gry na gitarze – zajęcia indywidualne	sobota - godz.9.00 - 14.00

## Dom Kultury w Ochmanowie

tel. 12 281 83 24

dk.ochmanow@kultura.niepolomice.pl

Warsztaty plastyczne dla dzieci i młodzieży	poniedziałek - godz.16.00 -17.00 grupa otwarta
Klub miłośników gier planszowych	poniedziałek - godz.17.00 - 19.00
Wieczór Seniora	wtorek - godz.16.30 - 18.30
Łamigłówni Mądrej Główni – zabawy szaradziarskie	środa - godz. 16.00-17.00 grupa otwarta
Klub Malucha – zajęcia plastyczne i zabawy dla dzieci 3 – 7 lat	środa - godz. 17.00 - 18.30 grupa otwarta
Aerobik dla kobiet	środa - godz.19.00 - 20.00 trwają zapisy



Pomoc w nauce- wspólne odrabianie lekcji	czwartek - godz. 16.00 - 18.00
Na sportowo i nie tylko... – tenis stołowy i inne zabawy sportowe	piątek - godz.16.00 - 19.00
Zajęcia świetlicowe (plastyczne, gry planszowe i edukacyjne, klub szaradziarski, rękodzieło, pomoc w nauce)	codziennie - godz.16.00 - 18.00

### Dom Kultury w Staniątkach

tel. 12 281 82 57

dk.staniatki@kultura.niepolomice.pl

Zajęcia zostaną wznowione w zależności od przebiegu prac remontowych

Warsztaty gry na pianinie	poniedziałek - godz.13.30 - 14.30
Warsztaty gry na gitarze	poniedziałek - godz.14.30 - 19.00
Warsztaty baletu klasycznego dla dzieci - grupa początkująca	wtorek - godz.16.30 - 17.30
Warsztaty baletu klasycznego dla dzieci - grupa zaawansowana	wtorek - godz.17.30 - 18.30
Warsztaty gry na pianinie	wtorek - godz.14.30 - 16.00
Warsztaty gry na gitarze	wtorek - godz.16.00 - 19.00
Warsztaty tańca nowoczesnego	środy - godz.16.30 - 17.30
Warsztaty plastyczne – spotkania ze sztuką	czwartek - godz.14.15 - 16.00
Warsztaty baletu klasycznego dla dzieci - grupa zaawansowana	czwartek - godz.17.30 - 18.30
Warsztaty sztuki użytkowej dla młodzieży i dorosłych	piątek - godz.16.00 - 18.00

### Dom Kultury w Zagórze

tel. 12 281 80 52

dk.zagorze@kultura.niepolomice.pl

Taniec ludowy dla dzieci – Mali Zagórzanie	poniedziałek - godz.19.00 - 22.30
Taniec ludowy dla dzieci – Mali Zagórzanie	wtorek - godz.16.00 - 18.00
Nordic Waking	wtorek - godz.19.00 - 20.00
Zespół Pieśni i Tańca Zagórzanie – taniec ludowy dla młodzieży	środa - godz.18.30 - 22.00
Warsztaty plastyczne – spotkania ze sztuką	czwartek - godz.16.15 - 18.00
Nordic Waking	czwartek - godz.19.00 - 20.00
Warsztaty gry na gitarze	piątek - godz. 16.30 - 19.30
Warsztaty gry na pianinie	piątek - godz.16.30 - 19.00

### Dom Kultury w Słomirowie

tel. 12 281 93 63

dk.słomirowo@kultura.niepolomice.pl

Pierwszy poniedziałek miesiąca	<b>nieczynne</b>
Spotkania Klubu Seniora	poniedziałek - godz. 19.00 - 20.00
Zajęcia, gry edukacyjne	poniedziałek - godz. 14.00 - 17.00 wtorek - godz. 15.00 - 18.00
Zabawy, gry planszowe	środa - godz. 14.00 - 17.00 czwartek - godz. 14.30 - 17.30
Warsztaty taneczno - teatralne dla dzieci	piątek - godz. 14.00 - 17.00
Warsztaty taneczno - teatralne dla młodzieży	piątek - godz. 17.00 - 20.00
Wypożyczanie książek	codziennie- godz. 15.00 - 20.00 poniedziałek - godz. 17.00 - 20.00 wtorek - godz. 18.00 - 21.00 środa - godz. 17.00 - 20.00 czwartek - godz. 17.30 - 20.30
Tenis stołowy, piłkarzyki	

### Dom Kultury w Zakrzowcu

tel. 12 281 93 66

dk.zakrzowiec@kultura.niepolomice.pl

Język angielski	poniedziałek - godz.16.00 - 17.30
Wspólne odrabianie lekcji	poniedziałek - godz.18.00 - 20.00

Warsztaty plastyczne	wtorek - godz 16.30 - 18.00
Rytmika dla dzieci – 3-6 lat	środa - godz.16.15 - 17.00
Zajęcia muzyczne zespołu CASADA	środa - godz.18.30
Warsztaty plastyczne	czwartek godz 16.30 - 17.30
Zajęcia wokalo-muzyczne zespołu „CASADA”	czwartek godz.18.30 - 19.30
Gry i zabawy, konkursy, karaoke, zajęcia świetlicowe	w godzinach pracy placówki
Punkt wypożyczania książek	w godzinach pracy placówki
siłownia	w godzinach pracy placówki

### Dom Kultury w Zakrzowie

tel. 12 281 80 33

dk.zakrzow@kultura.niepolomice.pl

Warsztaty plastyczne dla dzieci kl. I	poniedziałek - godz.11.30 - 12.30
Warsztaty plastyczne dla dzieci kl. II	poniedziałek - godz.13.30 - 14.30
Warsztaty plastyczne dla dzieci starszych	poniedziałek - godz.15.00 - 16.30
Spotkanie klubu Babskie Pogaduchy	wtorek - godz.17.00 - 19.00
Warsztaty taneczne dla dzieci	środa - godz.13.30 - 14.30
Rytmika dla najmłodszych	środa - godz. 15.15 - 16.00
Formacja marszowo taneczne mażoretki grupa młodsza	środa - godz.15.00 - 16.30
Formacja marszowo taneczne mażoretki grupa starsza	środa - godz.17.00 - 18.30
Warsztaty rękodzieła ludowego dla dzieci i młodzieży	czwartek - godz.15.00 - 16.30 grupa otwarta
Zajęcia sportowe na sali gimnastycznej	czwartek - godz.16.30 - 18.00
Warsztaty plastyczne dla dzieci kl.0	piątek - godz.13.30 - 14.30
Klub miłośników gier planszowych i zabaw zespołowych	piątek - godz.15.00 - 17.00
Cheerleaderki	piątek - godz. 16.30 - 18.00
Warsztaty rękodzieła ludowego dla dorosłych	sobota - godz.13.30 - 15.30
gry i zabawy świetlicowe	w godzinach pracy placówki

### Świetlica Kultury w Podgrabiu

tel. 12 281 32 64

dk.podgrapie@kultura.niepolomice.pl

Warsztaty plastyczne dla najmłodszych	Wtorek - godz.15.00 - 17.00
Spotkania KRIE (drugi i czwarty wtorek miesiąca)	Wtorek - godz.18.00 - 19.00
Zajęcia ruchowe dla dzieci	Środa - godz.16.00 - 17.00
Warsztaty plastyczne dla najmłodszych	Piątek - godz.15.00 - 17.00
Zajęcia ruchowe dla dzieci	Piątek - godz.17.00 - 18.00
Zajęcia świetlicowe, gry, szachy	Codziennie w godzinach pracy placówki

### Filia Niepolomice Jazy

Gimnastyka korekcyjna	poniedziałek - godz.14.00 - 16.00
Warsztaty plastyczne	poniedziałek - godz.16.00 - 17.30
Siłownia	poniedziałek - godz.16.00 - 18.00
Tenis stołowy	poniedziałek - godz.15.00 - 17.00
Karate Kyokushin dla dzieci	poniedziałek - godz.18.00 - 19.00
Karate Kyokushin dla dorosłych	poniedziałek - godz.19.00 - 20.00
Siłownia	wtorek - godz.16.00 - 18.00
Tenis stołowy	wtorek - godz.15.00 - 17.00
Zajęcia na basenie	środy - godz.15.30 - 18.00
Badminton	czwartek - godz.15.00 - 16.00
Piłka siatkowa lub ręczna	czwartek - godz.16.00 - 18.00
Karate Kyokushin dla dzieci	czwartek - godz.18.00 - 19.00
Karate Kyokushin dla dorosłych	czwartek - godz.19.00 - 20.00
Piłka nożna halowa lub koszykowa	piątek - godz.15.00 - 16.30
Gimnastyka ogólnorozwojowa	piątek - godz.17.00 - 18.00
Zajęcia sportowe dla dzieci	codziennie - godz.14.15 - 18.00

**Klub Kultury w Suchorabie**

tel. 12 284 05 57

dk.suchoraba@kultura.niepolomice.pl

Zajęcia świetlicowe – odrabianie zadań, gry i zabawy	poniedziałek - godz.12.00 - 15.30
Zrób to sam – zajęcia plastyczne, zabawy manualne dla dzieci	poniedziałek - godz.12.00 - 13.30
Klub Malucha	poniedziałek - godz.13.30 - 15.30
Klub Malucha	wtorek - godz.11.00 - 12.30
Kółko recytatorskie	wtorek - godz.12.30 - 13.30
Spotkania grupy Promycek – głośne czytanie bajek, zabawa w teatr, przygotowywanie przedstawień	wtorek - godz.13.30 - 15.30
Aerobik	wtorek - godz.20.30 - 21.30
Klub Malucha	środa - godz.11.00 - 15.00
Kolorowy Świat – zabawy plastyczne	środa - godz.13.00 - 15.30
Klub Malucha	czwartek - godz.11.00 - 13.00
I ty zostaniesz Pitagorasem – zabawy z matematyką, rozwiązywanie zadań, pomoc w nauce	czwartek - godz.13.00 - 14.30
Aerobik	czwartek - godz.20.00 - 21.00
Klub Malucha	piątek - godz.11.30 - 13.30 - I i III tydzień miesiąca
Klub miłośników gier planszowych	piątek - godz.11.30 - 13.30 - I i III tydzień miesiąca

**Dom Kultury w Chobocie**

tel. 502 036 928

dk.chobot@kultura.niepolomice.pl

Tenis stołowy	poniedziałek - godz.16.00 - 19.00
Pracownia modelarstwa lądowego	wtorek - godz.16.00 - 18.00
Pracownia modelarstwa morskiego	wtorek - godz.16.00 - 18.00
Pracownia modelarstwa lotniczego	wtorek - godz.16.00 - 18.00
Studio Piosenki	wtorek - godz.18.30 - 20.30
Szkoła gitarowa	środa - godz.15.00 - 20.00
Pracownia modelarstwa lądowego	czwartek - godz.16.00 - 18.00
Pracownia modelarstwa morskiego	czwartek - godz.16.00 - 18.00
Pracownia modelarstwa lotniczego	czwartek - godz.16.00 - 18.00
Zespół Chobot Blues Band	czwartek - godz.19.00 - 21.00
Szkoła gitarowa	piątek - godz.15.00 - 20.00
Nordic Walking - zajęcia na terenie Puszczy Niepołomickiej prowadzi certyfikowany instruktor fitness	czwartek, sobota lub niedziela - czas i miejsce ustalane indywidualnie - tel. 530 040 116

**Dom Kultury Inspiro**

tel. 664 453 071, 12 281 93 60

biuro@inspiro.org

www.inspiro.org

Co się kryje po drugiej stronie lustra? grupa 5-6 lat	poniedziałek - 16.30 - 17.30
Co się kryje po drugiej stronie lustra? grupa 7-11 lat	poniedziałek - 17.50 - 18.50
Budowa i programowanie robotów, grupa 8-10 lat	poniedziałek - 15.30 - 17.30
Budowa i programowanie robotów, grupa 11-13 lat	poniedziałek - 17.40 - 19.40
Zajęcia dla najmłodszych, grupa 2,5-3 lata, poniedziałek 15.30 - 16.30	poniedziałek - 15.30 - 17.30
Zajęcia dla najmłodszych, grupa 1,5-2 lata	poniedziałek - 16.40 - 17.40
Zajęcia dla najmłodszych, grupa 2,5-3 lata, poniedziałek 15.30 - 16.30	poniedziałek - 17.50 - 18.50
Wykłady dla młodzieży i dorosłych - historia sztuki	poniedziałek - 19.00 - 20.00
Taniec współczesny, grupa 7-11 lat	wtorek - 14.30 - 15.30
Balet klasyczny, grupa 5-6 lat	wtorek - 16.00 - 17.00
Balet klasyczny, grupa 6-8 lat	wtorek - 17.00 - 18.00
Balet klasyczny, grupa 8-11 lat	wtorek - 18.00 - 18.30
Eko-art, grupa 7-11,	wtorek - 15.30 - 16.30

Eko-art, grupa 5-6 lat	wtorek - 16.30 - 17.30
Manufaktura - warsztaty rękodzieła artystycznego - młodzież i dorośli	wtorek - 18.00 - 19.20
Budowa i programowanie robotów, grupa 11-13 lat	wtorek - 15.30 - 17.30
Budowa i programowanie robotów, grupa 8-10 lat	wtorek - 17.40 - 19.40
Warsztaty teatralne, młodzież	wtorek - 19.10 - 21.00
Eksperymentalia, sprawdź jak to działa!, grupa 5-6 lat	środa - 16.40 - 17.40
Eksperymentalia, sprawdź jak to działa grupa 7-11 lat	środa - 17.50 - 18.50
Pracownia dizajnu, grupa 7-11 lat	środa - 16.40 - 17.40
Pracownia dizajnu, grupa 5-6 lat	środa - 17.50 - 18.50
Budowa i programowanie robotów, grupa 6-7 lat	środa - 15.00 - 17.00
Budowa i programowanie robotów, grupa 6-7 lat	środa - 17.15 - 19.15
Fizyka dla smyka, grupa 6-8 lat	środa - 15.30 - 16.30
Zajęcia dla czterolatków	środa - 15.30 - 16.30
Joga	środa - 19.30 - 20.30
Karate, Akademia Karate w Niepołomicach	czwartek - 14.30 - 15.30
Spotkania z przyrodą, grupa 5-6 lat	czwartek - 16.30 - 17.30
Spotkania z przyrodą, grupa 7-11 lat	czwartek - 17.50 - 18.50
Architektura dla dzieci, grupa 5-6 lat	czwartek - 15.30 - 16.30
Architektura dla dzieci, grupa 7-11 lat	czwartek - 16.40 - 17.40
Balet klasyczny, grupa 5-6 lat	czwartek - 16.00 - 17.00
Balet klasyczny, grupa 6-8 lat	czwartek - 17.00 - 18.00
Balet klasyczny, grupa 8-11 lat	czwartek - 18.00 - 19.30
Teatralne ruchogłosey, grupa 7-11 lat	piątek - 16.00 - 17.00
Wędrownik archeologiczny – wykłady	piątek - 18.30 - 19.30



**Kontakt:**  
Łukasz Wdaniec tel. 792 130 787  
Sylwia Wilczek tel. 692 886 572

# Wakacje

z księdzem Bosko

## 24 lipiec - 5 sierpień

Gościno  
(17 km od Kołobrzegu)

zapisy do 15 czerwca  
do 30 czerwca karta zgłoszeniowa + zaliczka 200 zł  
(bezzwrotna)

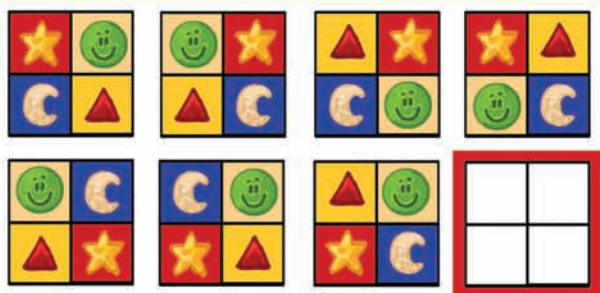
### koszt 800 zł



**W PROGRAMIE DWIE WYCIEZKI I WYJAZDY NAD MORZE!**



## RUSZ makówką z Trzoskiem

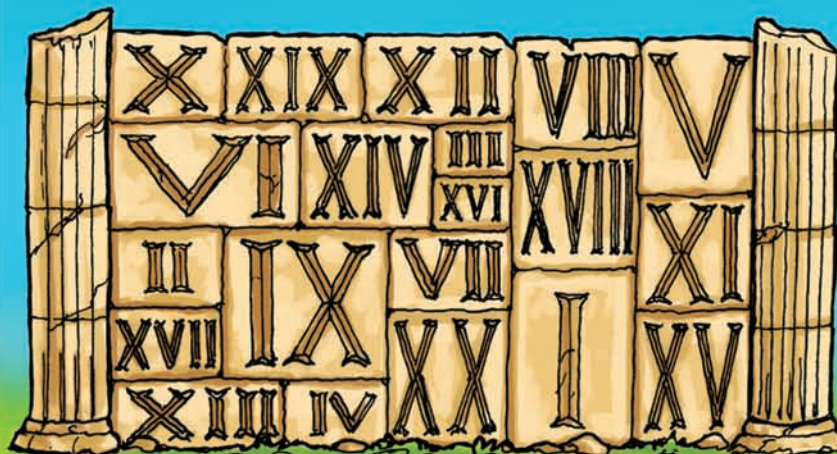


JAK POWINIEN WYGLĄDAĆ OSTATNI KWADRAT ABY PASOWAĆ DO POZOSTAŁYCH?



### Czy wiecie że...

Herbaciarnia Naukowa – Aromaty Wiedzy to projekt, który gmina Niepołomicze realizuje wspólnie z Fundacją Panteon Narodowy. W każdy trzeci czwartek miesiąca zapraszamy Niepołomiczian na interesujący wykład na Zamek Królewski. Każdorazowo temat powierzony jest wybitnemu specjalście z danej dziedziny, najczęściej wykładowcy akademickiemu. Główna część spotkania poprzedzona jest krótkim występem muzycznym i prezentacją eseju, który dotyczy tematu poruszanego na poprzednim spotkaniu, a napisanym przez uczestników. Udział w wykładach nieodpłatnie może brać każdy, a gimnazjaliści najaktywniej biorący udział w spotkaniach mogą wygrać wycieczkę zagraniczną.



ILE CZASU ZAJMIE CI ZNALEZIENIE WSZYSTKICH RZYMSKICH CYFR OD 1 DO 20?

25 - 27 maja 2012



**XXI  
DNI**

# **NIEPOŁOMIC**

**Festiwal Kultury Ukraińskiej**

**Wystąpią: ARTUR ANDRUS**

**PAPILAR**

**Jacek i Placek Format C**

**Remix Band The Dolls**

**I WIELU INNYCH**

**KORA**

Organizatorzy



Patroni medialni



Partnerzy



Sponsorzy

